

# SE DICE INSISTEN- TEMENTE **HABRA** **SENTENCIA**

EN EL  
CONSEJO  
DE  
GUERRA  
DE  
BURGOS

Los abogados defensores, citados el sábado para firmar el acta

## NOCHEBUENA 1970

- COMPRA DE NAVIDAD  
(En el Mercado de Maravillas)
- EXTRA DE GASTOS:  
Cuatro famosos detallan su presupuesto familiar
- 7.000 JOVENES REFUERZAN  
EN MADRID LAS PLANTILLAS  
DE CORREOS Y ALMACENES
- ¡CUIDADO CON LOS EXCESOS  
EN LA BEBIDA!

(Páginas interiores)



# PUEBLO

Director: Emilio Romero

RESTAURANTE >>>>>  
EL PAJAR  
Orense, 35  
GRAN CENA FIN DE AÑO  
Uvas de la suerte - Colifón  
Baile hasta la madrugada  
RESERVE SU MESA Tls. 253-50-66  
254-89-60

Muchas Felicidades  
de QUINA  
SANTA CATALINA  
a todos sus consumidores

## LO ESPERAN HOY

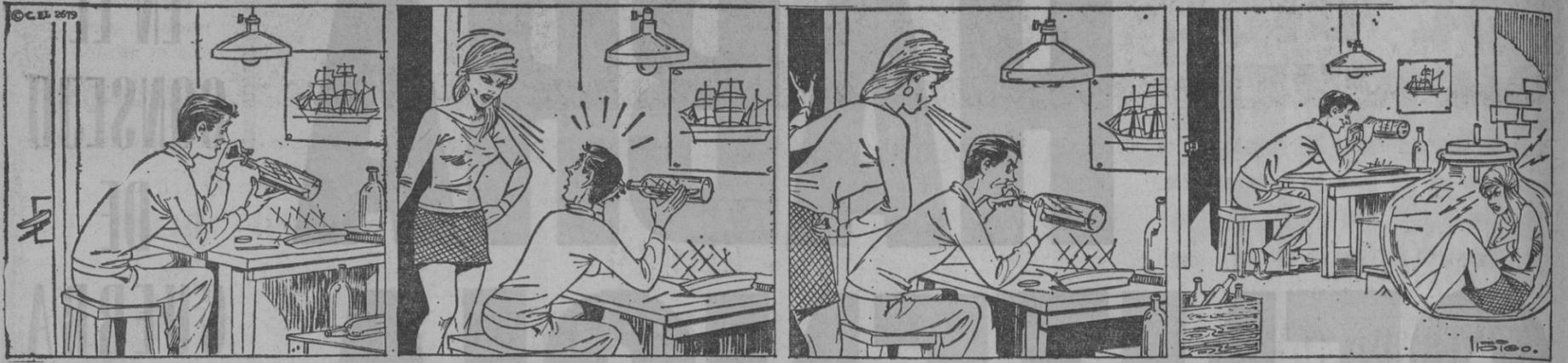
En el domicilio de la familia Beihl hay tristeza y esperanza. La esposa y la hija del cónsul no han desechado la posibilidad de tenerle en casa esta misma noche. Por si esto su cede, el árbol de Navidad está preparado y a punto para ser iluminado en señal de júbilo. Un deseo que es compartido unánimemente por todos los hombres de buena voluntad. (Foto GARROTE.) (Pág. 18.)

## Mañana, Navidad, no se publicará PUEBLO

Mañana, día 25, fiesta de la Natividad de Nuestro Señor, y conforme a una piadosa tradición guardada desde hace muchos años, no se publicará PUEBLO. Deseamos a nuestros lectores, anunciantes y amigos, en estos días de alegría y paz, pasen muy felices fiestas en el ambiente familiar.

Edita: Ediciones y Publicaciones Populares ● Redacción, oficinas y talleres: Huertas, 73  
Apartado 517 ● Teléfono 227 - 39 - 91 ● Madrid ● Depósito legal: M. 16 - 1958

Año XXXI - Núm. 9.742 - Madrid, jueves 24 diciembre 1970 - 36 págs. - Precio: cuatro pesetas



Página 2 • temas candentes • comentario • actualidad



mirar  
y VER

# FELICITACION A UNA AMIGA

Querida serpiente de cascabel: Toda tu aventura, desde el Carbonífero hasta el día de hoy, es un ejemplo insustituible de urbanidad, buenos modales y, sobre todo, coherencia, quizá porque eres sorda de nacimiento. Es inútil que te llamen crótalo: durísimo, pues tu dureza; para mí, no es más que la determinación firme de no dejarte engañar. Siempre tienes un motivo serio cuando amenazas y nunca amenazas sin pasar inmediatamente a la acción. Así haces avanzar la moral del mundo, alejada de las tías traicioneras y los estúpidos egoísmos que son propios de mi especie. Tu código es muy simple. Artículo primero: «No me perjudiques.» Artículo segundo: «Una vez entendido esto, puedes ha-

cer lo que te dé la gana.» Has sabido comprender, desde que saliste de las aguas prehistóricas, que lo mejor de todo es mantenerse al margen de la cultura occidental, incluso de los poemas de Yeats, del gótico y de las «public relations».

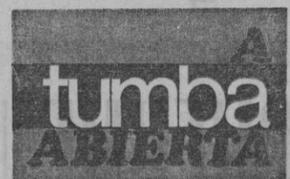
• Vas por ahí, con tu ornamento orquestal en la cola, haciendo oír cuando viene a cuento ese «pizzicato» inconfundible de tu ira, previa siempre al ataque, por lo menos en una décima de segundo. Yo te digo, para que te tranquilices, que es mejor enfrentarse a los dramáticos compresores de tus mandíbulas y a tus colmillos en canal chorreando veneno, que a la mala fe y a la algodonosa desverguenza de ciertas

serpientes evolucionadas que beben whisky y destrozan al hombre en silencio.

• Pero, además, querida serpiente de cascabel, eres muy bella. Toda eres cintura, y las secciones articuladas de tu sencillo cuerpo, torneado a través de los milenios con infinita gracia, permiten que te muevas con la sugestiva elegancia de lo curvilíneo-insinuante, con una lentitud casi erótica, aunque eres tan pura y fría como una mañana de diciembre.

• Por todo esto, querida serpiente de cascabel, yo te amo. Hoy te escribo para felicitarte las Pascuas.

CANDIDO



# NAVIDAD 70

De los cuatro evangelistas, San Lucas es el más explícito. Comparado con los otros, cuenta la cosa con pelos y señales, aunque nos hurte algunas precisiones que nos gustaría saber. No obstante, toda la imaginería de la Navidad sale de su testimonio: las exigencias burocráticas del imperio romano, la escasa capacidad hotelera de Belén, el mal funcionamiento de los servicios obstétricos de urgencia, el bajo nivel económico de los carpinteros artesanos, el subdesarrollo tecnológico de la región, las dificultades del transporte público y el mal estado de las comunicaciones. Con la precisión de una agencia de noticias, San Lucas va exponiendo los hechos. Ningún juicio personal altera la narración escueta, que cumple ejemplarmente su pura misión informativa. Después se le ha echado literatura; pero San Lucas se limitó a escribir el relato lineal de un acontecimiento sin adjetivos, ni demagogias, ni consideraciones de ningún género. Con técnica de «nouveau roman» y encanto de viejas ingenuidades «camp».

• Como era su costumbre, los pastores mataban el tiempo viendo la televisión, entre anuncios de lavaplatos inaccesibles, espléndidas rubias ofrendes y seriales americanos con interminables persecuciones maniqueas, mientras llegaba el parte meteorológico para confirmar sus puntos de vista sobre el tema. De pronto, la imagen desapareció, y una bonita estrella de manufactura casera lució sobre el televisor la gracia asimétrica de sus cinco puntas, a la vez que una voz rogaba a los telespectadores que siguieran atentos a la pantalla. Los pastores se pensaron lo peor, con ese lúcido pesimismo popular, y el propio San Lucas testifica que «quedaron sobrecogidos de terror». Fiel a sus consignas estilísticas, el evangelista nos ahorra el espectáculo de los pastores, fijos en el televisor, boquiabiertos, recelosos y atormentados, a la espera del anuncio de cualquier desgracia. Pero podemos suponerlo con sólo imaginar las letras que les faltaban para terminar de pagar el televisor, las pocas luces de una escuela primaria hecha a trompicones y su ociosa disponibilidad ahogada entre las tenazas de un pluriempleo implacable.

• Después de un intermedio prolongado, Martín Ferrand apareció en el televisor, para decir con naturalidad democrática: «No temáis; os anuncio una gran alegría, que es para todo el pueblo.» A aquellas altas horas de la noche, exactamente las veinticuatro horas, los pastores tenían sueño, porque al fin y al cabo el pluriempleo no da para más. Sin embargo, en seguida comprendieron que no se trataba de la paz en la guerra del Vietnam ni del arreglo del problema árabe-israelí, ni tan siquiera de la ley Mills o de la contención de la subida de precios. El locutor, todos lo sabían, pone otra cara para decir eso. Era obvio que tampoco se trataba de la alineación definitiva del Atlético en el Nou Camp. «Os ha nacido —dijo Ferrand— hoy un salvador.» Es una lástima que San Lucas, en lugar del «nouveau roman», no hubiera tenido por modelo a Quevedo, que le hubiera prestado un adjetivo impresionante para la sonrisa, que debió aparecer sobre los rostros de los pastores, entre ingenua y socarrona.

• Pero San Lucas no se apea de su estilo, y prosigue el relato con idéntica parquedad de medios. Los pastores oyeron hasta el final del programa, y llegaron a lo de «Gloria a Dios en las alturas y paz en la tierra a los hombres de buena voluntad». Entonces uno de ellos, con gesto agrio, cerró de golpe el televisor, diciendo: «Eso; y a los de mala voluntad que los parta un rayo.»

COPERNICO

claro  
con  
limón

LAS



# ESTAMPITAS



A CUSASE a la época actual de materialismo desenfrenado. En realidad, todas las épocas fueron materialistas, pues hay que tener mucho espíritu de renuncia y paciencia a prueba de bomba para resignarse a vivir mal. Y a medida que el progreso hace más fácil el acceso a las comodidades materiales, aumenta el número de «materialistas». Puestos a buscar generaciones no corroidas por el materialismo, habría que hacer parada y fonda en los jóvenes de la Edad de Piedra.



SIN embargo, no se debe olvidar —¡eso, nunca!—

el espíritu. Existen sentimientos nobles y abnegados que corren peligro de pasar desapercibidos entre el roncobramar de los motores automovilísticos, el ansia de adquirir pisos lujosos y el turbio afán de especulaciones insensatas. El dinero no lo es todo en la existencia. Sabio consejo que oí a muchos ilustres financieros cuando fui a pedirles préstamos sin ofrecerles las débidas garantías.



SE puede poner un freno al materialismo? Se puede. Ahí tenemos el ejemplo del Banco de España. Unos en silencio, otros murmurando, acaban de salir de la Fábrica Nacional de Mone-

da y Timbre los nuevos billetes de 100 pesetas. ¿Protagonista? Don Gustavo Adolfo Bécquer, romántico él, poeta él, cien por cien antimaterialista él. En lugar de fabricar cañones, Bécquer escribió las famosas «Rimas», para que otros pudieran hacer el amor y no la guerra. En lugar de pensar en lujos, don Gustavo sólo pensó en cabellos rubios, regazos de amadas, crepúsculos sugerentes...

GRAN lección poética y económica la representada por esta nueva emisión de billetes! Política, porque en una de sus poesías dice:

«Yo sé de esas regiones a do un rumor no llega»,

regiones entre las que, naturalmente, no estaría España, donde se enteran de los rumores hasta los sordos. Económica, ya que los nuevos billetes, al convivir en las carteras con los del pintor Zuloaga, que valen 500 pesetas, pueden parodiar la famosa rima, afirmando:

«¿Qué es carestía?, dices, [mientras clavas en mi pupila tu pupila azul. ¿Qué es carestía? ¿Y tú me lo preguntas? Carestía... eres tú.»



PONER poesía en las estampitas bancarias, infundir romanticismo al prosaico acto de adquirir medio kilo de sardinas o una ristra de ajos, es sabia medida que acompaña —acertadamente— espíritu con materia. Es posible que muchos, corroidos por el materialismo, no quieran saber nada de los nuevos billetes de don Gustavo Adolfo. Pueden mandármelos. Estoy dispuesto a sacrificarme por la Patria y a ser más romántico que nadie.

Evaristo ACEVEDO

## NOTICIAS CONTRADICTORIAS

Crece la tensión en torno a la figura del consul Beihl. Las noticias de las últimas horas son, en cierta forma, contradictorias, puesto que mientras que, por un lado, se dice que es posible que el consul pase las Navidades en casa y que hay negociaciones adelantadas en San Juan de Luz, por otro están esas condiciones de la E.T.A. publicadas ya en los periódicos. La E.T.A. pide la libertad de 37 detenidos, miembros de la organización; que se despejen los controles fronterizos durante unas horas, y que no haya penas de muerte en Burgos. Son condiciones que, sin duda, serán inaceptables para el Gobierno. Porque ningún Gobierno, respaldado por una Constitución votada en referéndum por todo el pueblo, puede aceptar condiciones que vengan desde la subversión. No hay más camino para la discusión que aquellos promovidos desde las previsiones que comprende esa Constitución. Y en España, y en cualquier Estado de Derecho, la subversión está excluida del diálogo. Partiendo las condiciones desde los autores de secuestro, muy poco probable parece que el consul pase las Navidades en casa.

## FIRMA DEL ACTA

Los abogados defensores de los acusados por el tribunal de Burgos estarán el sábado en la ciudad castellana para firmar el acta del juicio. También lo ha



publicado la Prensa ayer, a última hora de la tarde. Según Europa Press, es probable —«lógico» es el término acuñado por Europa Press— que a continuación de la firma del acta se hagan públicas las sentencias. Si se publican el sábado, se habrá cumplido un pronóstico arriesgado desde estas líneas, cuando escribimos que «antes del domingo sabremos del consul y de la suerte de los acusados de Burgos». Para empezar, aun no es domingo y ya sabemos algo.

## TRAMITES

Por si acaso, no está de más recordar ahora los tramites que seguirían a la emisión de la sentencia. Si hubiera alguna pena de muerte —que es donde reside el quid de la cuestión—, pasará al capitán general de la región, García Rebull, para que éste la confirmara. Si la confirmase, se trasladaría su conocimiento al Gobierno antes de ejecutarla, y el Gobierno devolvería su «enterado». Aquí es donde cubría la clemencia, hecho que no se descarta como probable. Si, por el contrario, el capitán general no confirma la sentencia, esta pasaría al Consejo Supremo de Justicia Militar, para su resolución definitiva. Lo que ocurre es que, una vez en manos del Consejo Supremo, la resolución tardaría en llegar varios meses.

## REFORMA DEL REGLAMENTO

Ayer, después de tres horas de reunión, la Comisión Permanente de las Cortes concluyó el estudio del anteproyecto de reforma de su reglamento. Y como hoy parece que echamos el día en explicar tramites legales, les anoto el camino que queda aún por recorrer antes de llegar a la deseada reforma: Valcarlos, sobre el estudio concluido ayer, negociará con el Gobierno sobre el nuevo reglamento, y será elaborado un proyecto de ley. El proyecto de ley se enviará entonces a una comisión —parece lógico que sea la de reglamento— para que sea dictaminado. La esperanza, en círculos de las Cortes, es que el nuevo texto legal que ordene el funcionamiento de la Cámara está listo para finales de 1971, en el comienzo de la próxima legislatura.

## OPTIMISMO ECONOMICO

Un apunte de economía. El presidente de la Cámara Oficial de Comercio de Barcelona, señor Rivera Rovira, en una rueda de Prensa, ha declarado que «1971 debe ser un año de perspectivas optimistas si continúa la reactivación. Tenemos una balanza de pagos suficientemente favorable para permitir la expansión deseada y nuestra inflación es mucho más baja que la de otros países del mundo». Así, pues, con el año nuevo pisándonos ya los talones, optimismo económico. Si hay dinero, corra el champán y felices fiestas.

MARTINEZ REVERTE

## ¿POR QUE NO DECIRLO?

# REGALOS DE NAVIDAD

**E**L «slogan», inventado por un ingenioso comerciante, que reza: «La elegancia social del regalo», no pasa de ser una frase sugeridora, pero ligeramente hipócrita. Al menos ésa es la opinión de mi mujer y de mi «chacha», al observar lo que ocurre en mi casa. En ella vive un magistrado, un director de banco y un médico, que es un servidor de ustedes. El magistrado, un hombre probo, recto y fidelísimo cumplidor de su deber, no ha recibido un sólo regalo estas Navidades; a nosotros se nos ha llenado la casa de pollos y de cajas de frutas. Pero la puerta del piso del banquero ha sido un lugar de espectáculo fantástico, por donde han desfilado ostentosisimas cestas de Navidad, pavos monstruosos, cajas y cajas de habanos, de botellas de champán... «Tú ya sabes —digo a mi mujer para calmar su indignación— que don Vicente, el juez, tiene alergia a los regalos, y no admite ninguno. Suele decir que el índice de corrupción social de un país puede establecerse por el número de cestas de Navidad que se expenden.»

● Pero mi mujer busca consuelo por otro lado y a su manera. Dice: «Claro que todo eso se acaba. Al de la Campsa, que vive en el tercero, ya no le traen regalos, y antes su casa era una procesión.»

● Yo me abstengo de hacerle ver que la escasez de dinero durará más de lo que ha durado la escasez de gasolina. Pero, en cambio, le cuento lo que pasó una vez en Génova, porque me parece muy aleccionador.

● Una gran agencia de reparto de Génova tenía unos empleados infieles, que se apropiaban de todos los regalos procedentes de gentes que pretendían algo y querían ganarse el favor de algún poderoso. El que dirigía el «gang» debía de ser un buen psicólogo, porque, según confesó, confiaba para el buen éxito de su negocio, en la especial naturaleza de este tipo de regalos. «Son —decía— regalos de los que no se vuelve a hablar, que quedan como un secreto un poco vergonzoso entre los interesados, como una tácita confirmación de su complicidad.»

—Y los descubrieron?  
—Naturalmente; toda la máquina social comenzó a chirriar; los negocios se malograban; hubo crisis de buena voluntad, de tolerancia, de buen deseo de colaboración; todo el mundo era enemigo de todo el mundo. En estas circunstancias cualquiera pudo, irridadamente, descubrir el secreto.

—Total, que la vida es un asco —comentó nuestra «chacha» con asombrosa inconsecuencia.

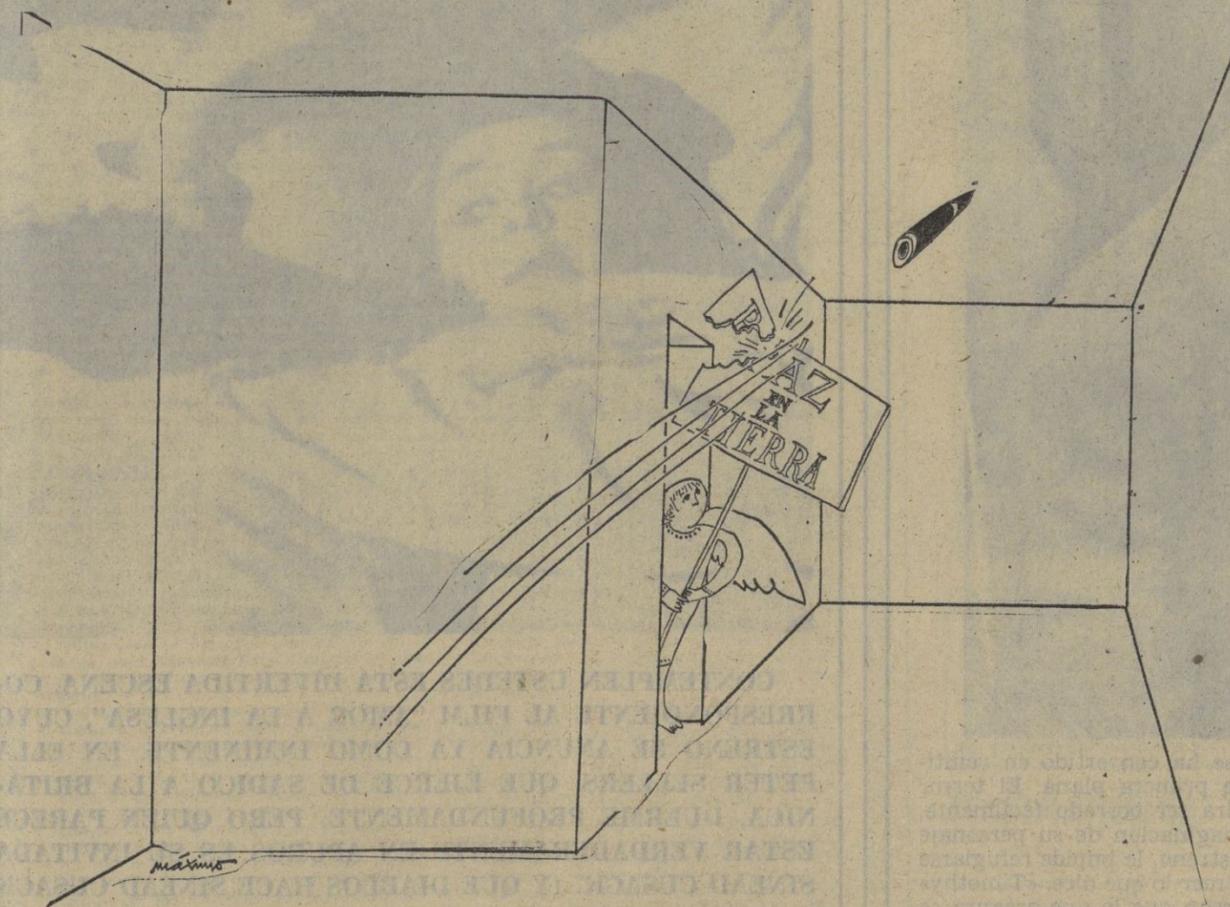
—En todo casi ha debido de serlo siempre, porque muchos siglos antes de Jesucristo ya dijo Eurípides que «los regalos persuaden hasta a los dioses». Pero no es así como yo veo la cuestión. Lo cierto es que hay regalos puros, en que se concreta el agradecimiento y la amistad. Tales son, por ejemplo, los que recibimos los médicos, siempre que nos los envien después de haber pasado la minuta. Los otros, en realidad, no son regalos, sino prácticas públicas y comerciales, más o menos elegantes, que tienen la misión de lubricar los engranajes de la sociedad. Es verdad que el que regala para lograr un favor no da, sino que pide, y si él mismo sabe que no asciende al plano del señor generoso, sino que prefiere seguir en el humilde de pretendiente, que fia más en la dávida que en su propio mérito y razón. Esto lo dijo mucho mejor Quevedo que yo —continué, mientras buscaba en la biblioteca la «Política de Dios y gobierno de Cristo». Aquí está:

«Quien da al poderoso, compra y no da; mercader es, que no dádivo; logro es el suyo, que no servicio; más pide dando que pidiendo, porque pide, obligando a que le den.»

● Temo mucho que ni mi mujer ni mi «chacha» aprovecharán de la sabiduría de don Francisco, porque cuando acabé, la doméstica había dado de nuevo al interruptor del aspirador y mi mujer estaba en el teléfono pidiendo hora a la peluquería. De todos modos, es igual, porque siempre ha sido difícilísimo modificar las ideas preconcebidas de las mujeres.

Santiago LOREN

## MAXIMO



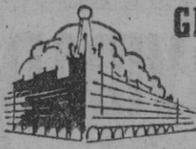
# COLOCACION

asegurada a corto plazo estudiando

## ELECTRONICA - TV. CURSO ACELERADO EN 5 MESES

Clases teórico prácticas en Taller-Laboratorio.  
Se abre matrícula próximamente

Dirección y profesorado: Ingenieros y Técnicos especializados.  
Informes y matrícula: MAÑANAS, 9 a 1, y TARDES, 6 a 10  
CENTRO ESTUDIOS TELEVISION - Barquillo, número 44  
Teléfono 419 55 13



### GRAN HOTEL VICTORIA

Pl. del Angel, 7 - Tel. 2314500

### GRAN CENA DE NOCHEVIEJA

BAILE - COTILLON Y TOMBOLA

RESERVE SU MESA

No se expenden tickets sin cena - Aparcamiento Pl. Santa Ana

## LOS NIÑOS SUBNORMALES INVITAN A LOS DEMAS NIÑOS A VISITAR SU MONUMENTAL NACIMIENTO

Los niños subnormales, a través de la Asociación de Padres PACYS, han instalado un belén de más de 100 metros cuadrados, con figuras de 70 centímetros de altura, talladas en madera por el escultor señor Casterá Masía. Tiene juego de luces y agua y fondo musical.

En diferentes salas de la exposición se exhiben más de 2.000 obras de pintura, dibujo, modelado, alfombras, labores en general, artesanía, etc.

Su conjunto es una parte de cuanto constituye la Jornada de la Alegría, del Amor y de la Caridad organizada en favor de estas criaturas, que tanto precisan de la comprensión de los demás.

Puede visitarse, durante las horas de 10 a 1.30 y de 4 a 8, en las Escuelas Aguirre, calle de Alcalá, núm. 64.

## MANIFESTACIONES DE ADHESION A FRANCO

# AYER, EN 20 PROVINCIAS

### ● Hoy, en Bilbao

En numerosos puntos de la geografía de España, continuaron ayer celebrándose masivas manifestaciones de adhesión al Jefe del Estado, al Príncipe, a las Leyes Fundamentales del país, al Ejército y a las Fuerzas Armadas. Asimismo, en extraordinaria profusión de pancartas y gritos patrióticos los manifestantes expresaron su repulsa y condena de los actos de subversión social, de los que atentan a la unidad de la Patria y contra la injerencia de la Prensa extranjera en los asuntos de España.

En general, las manifestaciones estuvieron precedidas de una misa aplicada en sufragio de las víctimas de la E. T. A., actos en los que han participado las autoridades civiles y militares.

### ● SEVILLA

Informa nuestro corresponsal, Eduardo Bonachera Pombo, que en la plaza Nueva y sus alrededores se congregó una muchedumbre que se calcula en unas trescientas mil personas. En nombre de la juventud sevillana hizo uso de la palabra José Cobo, y más tarde hablaron el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento y el capitán general de la II Región Militar, duque del Infantado. Desde la plaza Nueva la manifestación se dirigió a la Cruz de los Caídos, y por último a la basilica de la Macarena, donde la manifestación se hizo silenciosa. La de ayer fue una jornada sin precedente de afirmación de la unidad de España.

### ● ZARAGOZA

Unos trescientos mil manifestantes se concentraron en la plaza del Pilar, para dirigirse luego al Gobierno Civil y más tarde a la Capitanía General. El capitán general pronunció unas palabras, en las que afirmó que «tras el Régimen están las Fuerzas Armadas, y nunca ha existido entre ellas una mayor identificación de ideas, unidad y disciplina, y con el mayor espíritu, a las órdenes del Caudillo».

### ● EL FERROL DEL CAUDILLO

Más de veinticinco mil ferrolanos se manifestaron ayer. Hicieron uso de la palabra, en primer lugar, un miembro de la organización juvenil y un ex combatiente. Más tarde lo hizo el alcalde de la ciudad, y, por último, en Capitanía General, el almirante Romero Manso reafirmó la adhesión de la ciudad al Generalísimo.

### ● CEUTA

Como en la mayoría de las capitales peninsulares, Ceuta expresó ayer su adhesión al Caudillo de España y al Ejército, en una manifestación que tuvo por escenario la plaza de Nuestra Señora de África, en la que se congregaron unas treinta y cinco mil personas. Pronunciaron palabras el alcalde y el comandante general de Ceuta, cuyas intervenciones fueron rubricadas con clamorosos aplausos y constantes vitores a España, Franco y al Ejército. El acto terminó cantándose el «Cara al sol».

### ● EN OTRAS CAPITALS

Noticias de última hora llegadas a nuestra Redacción informan que se produjeron manifestaciones patrióticas de adhesión al Caudillo y al Ejército en Logroño, Córdoba, Málaga, Pontevedra, Huesca, Oviedo, Orense, León, Palencia, Soria, Jaén, Almería, Guadalajara, Alicante, Albacete y Palma de Mallorca. El denominador común de todas estas manifestaciones fue la masiva participación del pueblo, que, en unión de las autoridades civiles y militares, expresaron su adhesión al Jefe del Estado y a las Fuerzas Armadas.

### ● BILBAO

Para hoy, a las doce de la mañana, estaba convocada una manifestación patriótica. En la iglesia de San Vicente se celebra un funeral por el alma de las víctimas del terrorismo y posteriormente, en la plaza de España, los vizcainos manifiestan su adhesión al Caudillo.

### ● ADHESIONES

Innumerables telegramas y comunicaciones de adhesión llegan, procedentes de todas las provincias españolas, a la Casa Civil del Jefe del Estado, al palacio de la Zarzuela, al palacio de la Presidencia del Gobierno, a los Ministerios militares y el de la Gobernación, así como a la Secretaría General del Movimiento y a la Delegación de Sindicatos.

En estos telegramas se expresan el sentir del pueblo español con su adhesión al Jefe del Estado, al Príncipe de España, a los Principios Fundamentales del Movimiento, a las Fuerzas Armadas y de orden público, y al Gobierno; y de repulsa por las maniobras del exterior y del interior, que pretenden alterar la paz española. Entidades oficiales, Sindicatos, organismos y personas de toda condición firman estos testimonios de fidelidad y adhesión. (Resumen de Cifra.)

## EL NIÑO DE "OLIVER", BAJO EL PENDULO DEL MIEDO



Mark Lester, el niño del film «Oliver», se ha convertido en veinticuatro horas en noticia cinematográfica de primera plana. El terror que muestran los ojos de este niño no podrá ser borrado fácilmente, por una aplastante razón: la portentosa imaginación de su personaje de «Testigo ocular», su película a punto de estreno, le impide refugiarse en unos brazos amigos, porque nadie puede creer lo que dice. «Timothy» ha fantaseado demasiado para que ahora crean que lo que asegura es verdad. Ninguna mente equilibrada puede suponer siquiera que a Mark le persiguen dos policías para matarle...

## PETER SELLERS, UN SADICO VENCIDO POR EL SUEÑO



CONTEMPLAN USTEDS ESTA DIVERTIDA ESCENA, CORRESPONDIENTE AL FILM «AMOR A LA INGLESA», CUYO ESTRENO SE ANUNCIA YA COMO INMINENTE. EN ELLA PETER SELLERS, QUE EJERCE DE SADICO A LA BRITANICA, DUERME PROFUNDAMENTE; PERO QUIEN PARECE ESTAR VERDADERAMENTE EN APUROS ES SU INVITADA SINEAD CUSACK. ¿Y QUE DIABLOS HACE SINEAD CUSACK EN EL LECHO DEL SADICO PETER SELLERS? ¡AH! NO OLVIDEN ESTE TITULO, AMIGOS: «AMOR A LA INGLESA».

# POLICIA ARMADA HOMENAJE A CARRERO BLANCO

★ Le fué entregada la medalla de oro conmemorativa de aquel cuerpo

A mediodía de ayer, en el despacho del vicepresidente del Gobierno, se celebró el acto de entrega, al almirante don Luis Carrero Blanco, de la medalla de oro conmemorativa de la concesión de la bandera nacional al Cuerpo de la Policía Armada.

Al acto asistieron, junto con el almirante Carrero Blanco, el ministro de la Gobernación, señor Garicano Goñi; el director general de Seguridad, señor Blanco; el general inspector de la Policía Armada, y los dos coroneles subinspectores.

Al hacer entrega de la medalla, el general inspector, don Tomás Alonso Morales, pronunció unas palabras y manifestó su gratitud por la asistencia del vicepresidente del Gobierno, que presi-

dió hace unos días los actos de entrega de la bandera al Cuerpo de la Policía Armada.

Asimismo, le agradeció las palabras que el vicepresidente había pronunciado ante el Pleno de las Cortes el pasado día 21, «palabras que son tema de conversación en todas las guarniciones—dijo—por las frases de reconocimiento hacia la Policía Armada. Dijo por último que el vicepresidente del Gobierno había sabido ser leal intérprete del pensamiento político del Caudillo al pronunciar ese discurso.

El señor Carrero Blanco respondió con otras palabras, en las que agradeció este recuerdo que se le entregaba, y dijo que estas fuerzas se habían ganado el derecho de poseer esta bandera. (Europa Press.)



## El ministro de Trabajo a García Carrés

# Porteros de fincas urbanas

Su Ordenanza Laboral, pendiente sólo de su firma y publicación en el «Boletín Oficial»

El ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, ha enviado una carta a don Juan García Carrés, presidente del Sindicato Nacional de Actividades Diversas, en la que le comunica que ha finalizado la redacción de la Ordenanza Nacional de Trabajo para los empleados de fincas urbanas. «Se encuentra—dice el ministro—pendiente sólo de su firma y publicación en el «Boletín Oficial del Estado», lo que procuraremos que se realice en fecha próxima.»

«Al comunicarte esta noticia—sigue diciendo el ministro—, siento la inmensa satisfacción de que, una vez más, la Organización Sindical y el Ministerio de Trabajo han sabido conjugar sus esfuerzos para una nueva conquista social en favor de uno de los sectores laborales de más modesta situación económica y social, que carecía de una legislación laboral suficiente y cuyas condiciones

de trabajo van a ser ahora mejoradas.»

La labor conjunta del Ministerio y el Sindicato, interpretando los postulados de la justicia social y las orientaciones de Franco, van a conseguir para uno de los sectores laborales tradicionalmente marginados y, sin embargo, tan ligados a la vida de todos como son los porteros, una situación social más conforme con la dignidad del trabajo.

# RENFÉ: REGLAMENTACION DE TRABAJO CASI ULTIMADA

En el Ministerio de Trabajo se ha celebrado la última y definitiva reunión entre las representaciones del personal y de la empresa Renfe, presidida por el director general de Trabajo, don Vicente Toro Ortí, al objeto de ultimar la Reglamentación de Trabajo.

Presidía la representación social don Vicente García Ribes, presidente de la Sección Social Central del Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones, y la de la empresa, el director social, don Gabriel Morón. Asistieron a dicha reunión altos cargos de la Renfe y del Ministerio de Trabajo.

La representación social ha reiterado las propuestas presentadas en el transcurso de las reuniones celebradas, tanto en las condiciones laborales como las económicas.

Es de esperar, conforme a lo que

fácilmente se convino entre las dos representaciones y en la moción presentada y aprobada por la Comisión de Presupuestos de las Cortes Españolas, y más tarde en el Pleno de la misma, que la Reglamentación de Trabajo tenga plena vigencia en 1 de enero de 1971.

Al finalizar las deliberaciones, y con motivo de la felicitación de Pascuas, el ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, saludó a todos los participantes en la reunión, a quienes deseó un éxito total en sus trabajos.

Los ferroviarios de la Renfe y el Sindicato confían en que sus justas peticiones sean atendidas, y depositan su confianza en los ministros de Trabajo, Hacienda y Obras Públicas, para que sea una realidad la tan deseada Reglamentación de Trabajo.

# ROXY "B" SALA

# MAÑANA VIERNES ESTRENO

Conozca aquellas hermosas playas donde sólo se bañaban los españoles... ¡y de muy buena familia!



PRESENTA

Una película AGATA FILMS  
JOSE LUIS DIBILDOS

SI VAS A PARIS, PAPA, CUIDADO CON LOS APACHES...



LAURA VALENZUELA  
F. FERNAN GOMEZ  
EMMA COHEN  
ISABEL GARCÉS  
JOSE SACRISTAN  
MANUEL GIL  
ENRIQUETA CARBALLEIRA  
y ELENA M<sup>a</sup> TEJEIRO y  
D. JAIME DE MORA y ARAGON

ESCRITA POR JOSE LUIS DIBILDOS, ANTONIO MINGOTE

Dirigida por JAVIER AGUIRRE

# PIERNA CRECIENTE FALDA MENGUANTE



EASTMANCOLOR 70 mm. SONIDO ESTEREOFONICO

PARA MAYORES DE 18 AÑOS

**Por 93.300 pesetas  
Chrysler le ofrece un sedan de  
4 puertas y 4 lunas descendentes,  
5 plazas confortables y  
directamente accesibles, una linea bella y  
distinguida con la calidad probada  
en millones de autom6viles fabricados por  
Chrysler**

**Simca 900 - un coche por el precio de un cochecillo**



**Venga a llevarse de:**

**SATE**

Pl. Conde Casal, 5 - Tels. 251 31 33 - 251 10 12. Avda. de la Paz, 6 - Tels. 246 82 59 - 246 06 83.  
General Mola, 57 - Tels. 275 66 44 - 225 73 74 - MADRID

CONCESIONARIO DE  **CHRYSLER  
ESPAÑA**

**Chrysler España: Empresa de hoy y del futuro**

EXTREMADURA

# GANADERIA: S. O. S.

**L**a ganadería extremeña está enferma de cuidado. Con la reciente sequía, sus males de fondo han salido a relucir. Y ahora los ganaderos lanzan su S. O. S.: o nos ayudan o cerramos la tienda. La situación —dicen— es la más grave que esta «despensa de Europa» haya sufrido en toda su historia. El presidente del Sindicato Provincial de Ganadería, don Antonio Ballesteros, concreta más: «Tal y como están las cosas, la cabaña extremeña, que es una obra de siglos, puede echarse a perder.» Hace unos días la asamblea ganadera sindical, reunida en Badajoz, expresó su alarma. Estimaron las pérdidas que se produjeron durante los cuatro últimos meses en 1.524 millones de pesetas, y cifraron en 1.500 millones la línea de créditos que necesitan para recuperarse. Se habló con claridad y con crudeza sobre el supuesto de que al país le interesa verdaderamente proteger la ganadería nacional.

## La cabaña de aquella región necesita 1.500 millones en créditos

### Algo falla

Lo cierto es que algo no marcha bien en la estructura reguladora de producción y distribución de productos ganaderos. La legislación no se cumple; a veces, los precios de protección oficial son más altos que el real o el de mercado libre; las subvenciones encaminadas a abaratar el

ximada de lo que le está ocurriendo a la ganadería extremeña y del sombrío porvenir que le espera.

En la presencia de semejantes coordenadas hay que buscar la explicación de la queja cada vez más extendida en los medios ganaderos de Badajoz. Se dice que las empresas han dejado de ser rentables. De otras áreas llega un diagnóstico: «Lo que pasa es que faltan verdaderos empresarios de hoy.» La réplica no deja de tener una lógica aplastante: «Com-

venta de los productos ganaderos siguen considerándose bajos; se reclaman líneas de actuación, no se quiere continuar la tarea con la misma incertidumbre de quien se lanza a una aventura llena de riesgos; tampoco se acusa a nadie en concreto, sino a un modo de plantear las cosas. «Aspiramos a que nuestras empresas sean rentables y a pechar nosotros mismos con las dificultades o con situaciones de emergencia similares a las que ahora esta-

del problema. Sin más, he aquí las peticiones de los ganaderos extremeños, expuestas hace unos días en la ya mencionada Asamblea Ganadera Sindical: que se cumpla fielmente toda la legislación; que se eleven los precios mínimos de protección en un 15 por 100; que se concentre en un solo departamento todo lo referente a mejora de pastizales y se aumenten las consignaciones presupuestarias para este fin. Se pone de manifiesto la necesidad de contar con una línea de crédito de hasta 1.500 millones de pesetas para sacar de su atolladero a la ganadería extremeña. Del Ministerio de Hacienda se solicitará la anulación de cobro de dos años de cuota proporcional de la Contribución Rústica y Pecuaria; se solicitarán subvenciones para las ganaderías extensivas. Se denuncia el grave problema que plantea el incremento de los líquidos imponibles en un 15 por 100, dada la coyuntura y dado que no han transcurrido los cinco años preceptivos desde la última revisión catastral; también se manifiesta la imposibilidad material de hacer frente a ningún aumento de la cuota de la Seguridad Social. Se solicitará la supresión de las importaciones de pieles de cordero, la derogación de la disposición que protege a los lobos, la compra de lana por el F. O. R. P. P. A. a 1,40 por unidad de rendimiento, recabar del M. C. E. una rebaja de aranceles para gestionar después la exportación de un millón de corderos, etc.

## Puede desaparecer una obra de siglos

producto ante el consumidor sólo favorecen a los intermediarios; cuando la C. A. T. se convierte en el único cliente, los ganaderos tienen que soportar angustiosas demoras en el pago por tales ventas o, si cobran a través de un banco, es el banco el único que sale ganando con las mencionadas demoras. La falta de coordinación es evidente; por ejemplo, mientras se conceden créditos por un lado, se reclaman con insistencia tributos fiscales; hay colisión de organismos, falta de agilidad administrativa, de programación, de líneas definidas para una política agraria a las que los empresarios pudieran atenerse. Todo eso y mucho más, unido a la ya endémica descapitalización del agro extremeño, puede hacernos concebir una idea bastante apro-

prenderá usted que, según están las cosas, si alguien se queda en el campo es porque lo entiende, lo ama y está dispuesto a renovar sus anticuadas estructuras. De no ser así, ya hace mucho tiempo que se hubiera ido.»

Badajoz es la primera provincia ganadera de España; su Sindicato agrupa a unas 3.000 empresas. En los medios sindicales manifiestan que no cesan de denunciar los males de fondo que les afectan, incluidas las consecuencias sociales, como la emigración. Se respira un ambiente de ilusiones apagadas por lo que se refiere a los planes que se han dejado sin aplicar en Extremadura. Hay fincas hipotecadas; las posibilidades crediticias están agotadas hasta el tope; los precios para la

mos padeciendo», me dijo un ganadero pacense.

El presidente del Sindicato Provincial, señor Ballesteros, dice que ellos son perfectamente conscientes del esfuerzo que viene realizando el Ministerio de Agricultura, pero cree que el camino debe ser diferente: acometer el mal de raíz, en su estructura, en su planteamiento. «Nos parece muy bien que se quiera dar de comer barato al pueblo, pero no nos parece tan bien que eso se haga a costa del campesino y no del intermediario.»

### Las peticiones

En fin, con todo lo anterior ya tenemos una idea

Antonio CASADO  
(Enviado especial)

TRABAJO



UNIVERSIDAD

OPINION PUBLICA

### Junta Central de Colegios de Agentes Comerciales

# Más de un millón diario en pensiones

**L**a polémica, en estos casos, viene sola. En nuestro número del pasado día 9 hacíamos mención al disgusto de los agentes comerciales—algunos al menos—, que protestaban fundamentalmente por el aumento de sus cuotas de la Caja de Auxilio (últimamente un 2 por 100 para gastos de administración) y por el hecho de tener que seguir cotizando aun cuando, al cumplir sesenta y cinco años, pasen a cobrar como pensionistas. La Junta Central de Colegios de Agentes Comerciales, mutualidad autónoma de la que dependen, a través de sus colegios provinciales, todos los agentes, quiere salir al paso de la protesta y hacer a su vez algunas puntualizaciones sobre la situación. La polémica, repetimos, viene sola en estos casos. No obstante, creemos que, al reflejar los puntos de vista de las dos partes, el lector podrá encontrar valiosos elementos de juicio. En síntesis, la Junta nos aclara ahora lo siguiente:

- Sólo recibe de los colegios el 9 por 100 de las cuotas.
- Al aumentarse la respectiva base de cotización en un 2 por 100, destinado a satisfacer gastos administrativos, no alcanza al tope fijado por la ley de Montepíos y Mutualidades.
- La totalidad de los que protestan son agentes pensionistas. Y hay casos en que, antes de los cinco meses de percibir su pensión, ya han recuperado los intereses del capital que habían aportado a la entidad. Sin embargo, siguen cobrando su pensión, aparte de un seguro de accidentes, que puede suponerles hasta 150.000 pesetas de indemnización, y una posible viudedad, que puede alcanzar el 50 por 100 de la base por la que coticen.
- No se puede jugar con el prestigio de una mutualidad que viene pagando más de un millón de pesetas diarias solamente en pensiones. En esto es en lo que la Junta invierte la mayor parte de las cuotas que satisfacen los asociados. Estamos dispuestos a demostrarlo en cualquier momento y ante quien sea.
- Lo que se pretende utilizar como justificación de peticiones egoístas es totalmente falso. La Junta tiene un reglamento vigente, a disposición de todos, que señala sus directrices, y el cual es cumplido a rajataba.

L. R.

### Versión de Chrysler España

# EL EXPEDIENTE DE CRISIS, PARALIZADO

**E**n unas declaraciones a la agencia Cifra, el presidente de Chrysler España, don Estanislao M. Chaves, ha manifestado que, de momento, queda suspendida la presentación del expediente de reconversión a las autoridades laborales, pues el programa de cese voluntario está avanzado —ya se han acogido 682 trabajadores— y, al mismo tiempo, la empresa tiene proyectos próximos, «que podrán absorber la mano de obra», con la esperanza de que no haga falta presentar el expediente más adelante.

### Córdoba: Pleno del Consejo de Trabajadores

● Celebró sesión ordinaria el Pleno del Consejo Provincial de Trabajadores de Córdoba. Fueron abordadas las propuestas de ampliación de la asistencia jurídica a los productores, y de promoción de la mujer, mediante su incorporación efectiva a los cursos de formación profesional, y muy especialmente en la mejora de prestaciones de ayuda familiar.

### Investigadores

La asociación de personal investigador del Consejo Superior de Investigaciones Científicas ha ratificado su criterio sobre la necesidad de establecer una política científica en la que se definan objetivos en materia de investigación y se adopten medidas congruentes respecto a inversiones, formación y movilidad de perso-

nal, contando con la participación de investigadores en todos sus niveles de gobierno. La asociación, «espera y confía que en 1971, tal y como ha sido anunciado por portavoces autorizados de la Administración, se establezcan las bases y las condiciones que permitan el desarrollo de una investigación capaz de servir con la urgencia que el caso requiere a los objetivos culturales, sociales y económicos que precisa nuestro país».

### PICARESCA

# “NO FUNCIONA”

**L**a picaresca ha llegado a los teléfonos públicos. No se trata esta vez de los que la Telefónica ha instalado en las calles y que cumplen un extraordinario servicio, pese a las frecuentes averías que los aquejan, no siempre achacables a los cuidados de la compañía.

Me refiero a los teléfonos públicos instalados en muchos bares. Resulta muy frecuente, demasiado frecuente, ver encima de estos aparatos el letrero de «No funciona». Si te acercas al mostrador para pedir una ficha, el camarero te la niega, alegando la avería del teléfono. Como por casualidad, los letreros suelen proliferar por todos los establecimientos situados en los alrededores de los campos de fútbol,

en las tardes de partido. Lo cual induce a pensar que es ya una costumbre de los dueños del bar, para que les dejen tranquilos.

El otro día un conocido nuestro entró en un bar y pidió una ficha de teléfono. El camarero le señaló el letrero del «No funciona». El cliente se sentó y se dispuso a comer en aquel establecimiento. Minutos después, el camarero se le acercaba, invitándole a que «probara» si el teléfono funcionaba, porque a lo mejor se habría ya arreglado la avería. El teléfono funcionó, claro está.

Si no estamos mal informados, esta clase de teléfonos instalados en establecimientos públicos tienen prioridad

sobre los particulares, precisamente porque la compañía entiende que cumplen un servicio general. Un teléfono en estas condiciones se consigue rápidamente. A cambio, el dueño del establecimiento se compromete a tenerlo a la disposición de cualquier usuario. Si no cumple todo el mundo las reglas del juego, hay una violación manifiesta de los términos del contrato. Y se perjudican los intereses del público. ¿Sería mucho pedir que la Telefónica, —aunque no sea, como es lógico, la responsable de estos abusos— enviase algún inspector en misión discreta y diese algún escarmiento?

CLIMAX



con **Delapierre**  
el champán de las fiestas

**Hidro Nitro Española, S. A.**

PAGO CUPON  
DE OBLIGACIONES  
EMISION 1963

Se pone en conocimiento de los señores obligacionistas de esta Sociedad que a partir de su vencimiento, 15 de enero próximo, se hará efectivo el pago del cupón número 15, correspondiente a los intereses y prima extraordinaria del semestre vencido, cuyo importe bruto es de pesetas 35.51136. El líquido a satisfacer, una vez deducidos los impuestos vigentes y habida cuenta de la desgravación que disfruta esta emisión, es de TREINTA Y UNA PESETAS CON VEINTICINCO CENTIMOS por cupón.

Esta operación se realizará en las oficinas de Madrid de los siguientes Bancos: Central, Español de Crédito, Santander, Hispano Americano, Rural y Mediterráneo e Ibérico.

Madrid, diciembre de 1970.  
El Consejo de Administración.

EN EL NUEVO  
GOBIERNO  
POLACO

# TRIUNFARON LOS TECNOCRATAS

NUEVA YORK, 24. (Por telex, de nuestro corresponsal, José María CARRASCAL.)

Con el relevo de Josef Cyrankiewicz, el «premier» polaco, se completa la renovación de todo el equipo que venía rigiendo el país desde 1956. Le sustituye, como a Gomulka, un experto en cuestiones económicas, Piotr Jaroszewicz, con lo que queda perfectamente definido el carácter del nuevo Gobierno: los tecnócratas se han impuesto, tanto a la vieja guardia del par-

tido, muy ligada a Moscú, como a los «partisanos», que buscaban un comunismo de línea nacionalista. «Lo primero — parece haberse dicho tido — es poner en orden la economía del país.» Pero eso sólo pueden lograrlo quienes entiendan de ello — está visto que por mucho marxismo-leninismo que se sepa, no basta para resolver los problemas técnicos de una economía moderna —, y ha habido que buscar a hombres como Jaroszewicz, hasta ahora representante de su país ante el Comecon o Mercado Común oriental, y Gierk, familiarizado con los conflictos laborales.

## ● Reforma económica e Iglesia

Lo primero que ha dicho el nuevo «premier» es que va a trazar un nuevo plan económico y a mejorar las relaciones con la Iglesia, que

la Asamblea Nacional. Recuerden que fué él quien dió orden de disparar contra los manifestantes y quien impuso la ley marcial, que fué levantada anteayer. De todas formas, el ex «premier» pasa a Presidente, cargo meramente representativo, sin poder real alguno.

de «rufianes, aventureros y gamberros». Se trató de un auténtico estallido popular, y digamos, en honor de la verdad, que también así acabó siendo interpretado en las alturas, donde se han tomado las medidas correspondientes. Para el nuevo

## ■ Reforma económica y ayuda a las familias necesitadas

han sido uno de los lastres del equipo Gomulka, que no supo manejar al cardenal Wyszynski, reverenciado por 33 millones de polacos. Cyrankiewicz, por su parte, se despidió con más pena que rencor: «Creo que, a la vista de los últimos acontecimientos, no debo permanecer en este puesto», dijo a

## ● A la búsqueda de los Gobiernos eficaces

La primera impresión que se saca de todos estos cambios es que resulta insostenible aquella primera actitud oficial en Varsovia de considerar los disturbios obra

equipo en el Poder el problema es simplemente poner en marcha una economía moderna, flexible, cosa que no puede alcanzarse con dogmatismos ideológicos. Tiene que aumentar la productividad de su campo y mejorar la calidad de sus productos industriales para que puedan competir en los mercados ex-

teriores. Y no podrá contentarse con apelaciones retóricas. La gente ya no se sacrifica en ninguna parte al culto de las viejas ideologías, y quiere, sobre todas las cosas, Gobiernos eficaces.

De todas formas, pese a lo apolítico de la última vuelta polaca, lleva en sí una gran carga política. Aquel pueblo ha dado una lección a sus líderes, al mismo tiempo que ha sentado un peligroso precedente en Europa oriental: que también los Gobiernos comunistas se pueden derribar desde la calle.



Piotr Jaroszewicz, nuevo «premier» polaco. (Telefoto Cifra.)



Josef Cyrankiewicz, hasta ahora primer ministro, nombrado presidente de Polonia. (Telefoto Cifra.)

**Cine PALAFOX**  
EL MEJOR LOCAL DE EUROPA  
CON LOS MAXIMOS ADELANTOS DEL CINE MODERNO

MAÑANA VIERNES,  
ESPECTACULAR  
ESTRENO

Una obra maestra, que admira y aplaude el mundo entero



DINO DE LAURENTIS  
presenta  
ROD STEIGER · CHRISTOPHER PLUMMER  
en

**WATERLOO**

con ORSON WELLES EN EL PAPEL DE NAPOLEON / JACK HAWKINS · VIRGINIA MCKENNA · DAN O'HERLIHY  
y un reparto internacional

Adaptación de HAL CROIG producida por DINO DE LAURENTIS dirigida por SERGEI BONDARCHUK  
TECHNICOLOR · PANAVISION



70 mm.

LA INMORTAL FIGURA DE NAPOLEON, EN LA PELICULA MAS GIGANTESCA, ESPECTACULAR Y GRANDIOSA QUE EL CINE DE HOY PODIA OFRECERNOS

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

**LOS CANASTEROS**

Barbieri, 10. Telef. 232 3951-231 9172-231 9572



GRAN EXITO

MAÑANA DIA 25

GRAN EXITO

**LUISA ORTEGA**

Y

**ARTURO PAVON**

con

**JUAN QUINTERO**

presentan su estampa

**"MADRID 1900"**

Y la actuación del extraordinario cuadro flamenco

**LOS CANASTEROS**

Reserve su mesa para la grandiosa cena de Fin de Año

# ESTAN EN CHILE

- El escritor francés fué liberado en compañía de toda la guerrilla boliviana
- Permaneció tres años y ocho meses en la cárcel de Camiri



**IQUIQUE (Chile), 24.** (Resumen de Afp y Efe.)—«Estoy un poco agotado, pero estoy bien. Quisiera descansar un poco. No estoy enfermo, y en Bolivia nos trataron bien», manifestó a su llegada a Iquique, en el norte de Chile, el escritor marxista francés e ideólogo de la guerrilla iberoamericana Regis Debray.

Debray, que llegó acompañado del pintor argentino Ciro Bustos, compañero suyo de cárcel en Camiri, en un avión militar boliviano, agregó que tenía muchos deseos de visitar Santiago de Chile para saludar al Presidente Allende y expresar su agradecimiento a «muchos chilenos amigos que se han portado tan bien conmigo».

Ninguno de los dos liberados quiso hacer declaraciones políticas ni se refirieron a las condiciones de su cautiverio.

El Ministerio chileno del Interior ha concedido a Debray y a Bustos un visado con autorización para permanecer en el país durante quince días. Por ahora se ignora si los dos revolucionarios seguirán viaje a otro país o se trasladarán a Santiago de Chile para pasar las fiestas de Navidad.

Debray y Bustos han sido liberados juntamente con todos los demás prisioneros (todos ellos bolivianos) condenados por formar parte de la guerrilla del «Che» Guevara. Un decreto de amnistía fué hecho público, en efecto, ayer por el Gobierno del Presidente Torres, y de él se han beneficiado Antonio Domínguez Flórez, Orlando Jiménez Bazán, José Castillo Chávez y Eusebio Tapia Aruni, «ciudadanos bolivianos que se encontraban encarcelados sin haber sido sometidos a proceso alguno ante los tribunales competentes», según reza el propio decreto de amnistía en la motivación de la puesta en libertad de estos hombres.

«El Consejo de Ministros ha acogido con satisfacción la liberación de Regis Debray e igualmente la de François Pelou (periodista que se encontraba detenido en Brasil)», declaró ayer el portavoz del Gobierno francés, Leo Hamon, al terminar la reunión del Gabinete ministerial.

Añadió el portavoz que su Gobierno estaba consciente de haber contribuido a la liberación de los dos súbditos franceses, y precisó que en el caso Debray realizó gestiones «múltiples y perseverantes».

El Consejo de Ministros de ayer era el último que se reúne en 1970.

Debray permaneció en las prisiones bolivianas tres años y ocho meses. Condenado el 17 de noviembre de 1967 a treinta años de prisión por un tribunal militar en Camiri, sufrió un cautiverio con periodos alternos de rigor y flexibilidad. Numerosas personalidades, entre ellas el general De Gaulle, entonces presidente de Francia, e incluso, se dice, del Vaticano, intervinieron para pedir clemencia. Incluso se hicieron peticiones

de clemencia desde la propia Bolivia, donde los periodistas y la Central Obrera Boliviana pidieron su libertad. Pero ha habido que esperar la subida al Poder del general Juan José Torres para que este joven profesor de filosofía (tiene ahora treinta años) se viese en libertad.

La de la liberación de los detenidos por Navidad

## Una fecha anunciada por PUEBLO

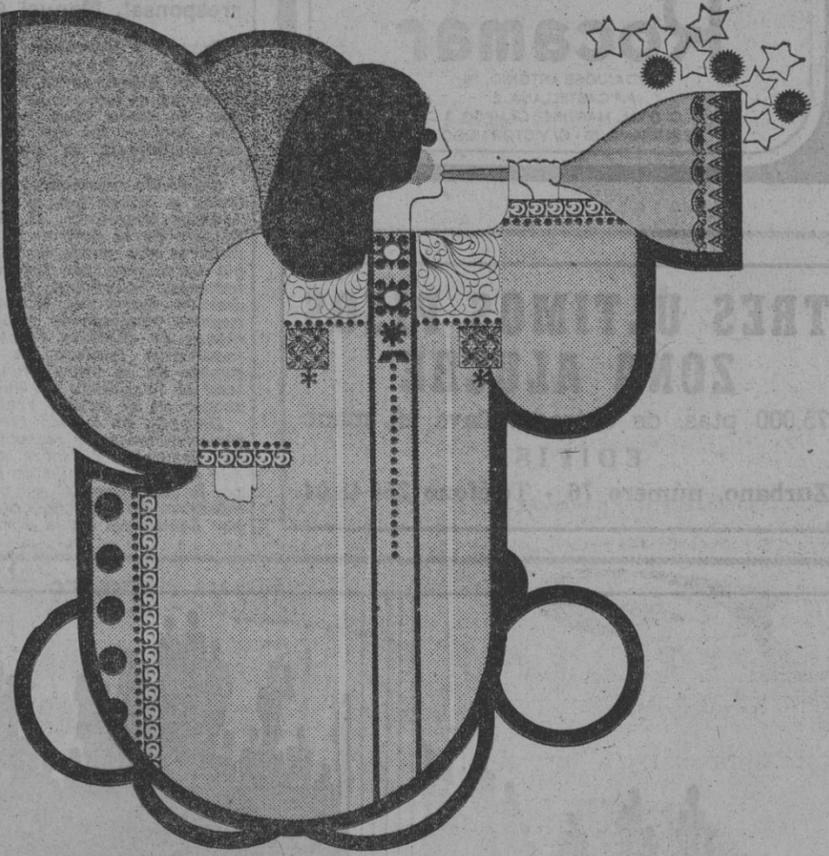
**CALI, 24.** (Por telex, de nuestro enviado especial, Gonzalo DE BETHENCOURT.)

Porque «cuando toca, toca», como por aquí dicen, esta de 1970 será en Hispanoamérica la Navidad del guerrillero.

Ayer, en Lima, libertad para Hugo Blanco, el líder campesino; su lugarteniente, Pedro Candela, y para el abogado guerrillero Héctor Béjar. Hoy, en una operación que tuvo todas las apariencias de secuestro consentido por el Gobierno del general Torres, Regis Debray y su compañero de Camiri, Ciro Bustos, están libres en tierras chilenas.

Cuando hace más de un mes PUEBLO fué el primer periódico en el mundo que aseguró, por medio de este enviado especial, que Regis Debray sería puesto en libertad en las vísperas de Nochebuena, hubo comentaristas políticos americanos que hablaron del «típico e imaginativo periodista europeo, ante realidades muy concretas y jurídicas de los países latinoamericanos». Bien: ahí está Debray, volando de Iquique, donde le recibió el gobernador de Tarapaca, a Santiago de Chile, invitado a pasar una temporada de descanso en su famosa «Isla negra», por Pablo Neruda. Invitación que se duda mucho acepte el prisionero de Camiri.

No, Regis Debray no se quedará mucho tiempo en Iberoamérica. Su vieja ansia, acariaciada durante tres años y nueve meses de cárcel, de encontrarse con la nieve de la vieja Europa le hará volar de Chile a París, pero antes quedará esta ancha Navidad de un hombre recién liberado y profundamente comprometido con todos los movimientos subversivos izquierdistas de Latinoamérica, que tuvieron durante años la tesis «foquista» de Debray como credo para su lucha armada. Quedan esas Navidades que, desde Chile, aseguran que Debray pasará en la residencia particular, y como invitado muy singular, del Presidente Salvador Allende, y lo que es más importante, queda esa difícil libertad, casi tan comprometida como la prisión, del francesito de la «Ecole normale» que sólo hace unos días aseguró que «hay duras pruebas por todos lados, y mi prisión sería aceptable siempre que me dejaran en paz los periodistas».



En la Navidad nuestro mensaje de FELICIDAD Y ALEGRÍA para todos.



Que la paz reine en todos los hogares, en todos los corazones, y en toda la faz de la tierra.

El Corte Inglés

¡FELICES FIESTAS!

### LICENCIADO ECONOMICAS

o título similar, solicita importante empresa, para su Departamento de ESTUDIOS DE MERCADO.

No es necesaria experiencia. Preferible con conocimiento de algún idioma extranjero

Escribir (manuscrito), con «curriculum vitae», al APARTADO 1.057 (24.501.)

### TAQUIMECANOGRAFAS BILINGÜES

Importante empresa, para su Departamento de Exportación SOLICITA

PERFECTO DOMINIO del inglés y/o francés escrito. Buen nivel en taquimecanografía en español. Experiencia de archivo

Escribir (manuscrito), con «curriculum vitae», al APARTADO 1.057 (24.500.)

### COMPANÍA HIDROELECTRICA DE GALICIA, S. A.

DIVIDENDO ACTIVO A CUENTA

Se pone en conocimiento de los señores accionistas que el Consejo de Administración ha acordado se haga efectivo un dividendo activo a cuenta, con cargo a los beneficios de 1970, del 3,50 por 100 a las acciones de las series A, B, C, D, E y F, siendo su importe líquido por título de pesetas 9,91 para la serie A, y 29,75 pesetas, para los de las restantes series.

El pago se realizará contra cupón número 30 de las acciones serie A, número 29 de las acciones serie B, número 24 de la serie C, número 21 de la serie D, número 15 de la serie E y número 13 de la serie F, a partir del día 15 de enero próximo, en los Bancos Garriga Nogué, de Barcelona; Español de Crédito e Hispano Americano, de Madrid y demás plazas, así como en la caja del domicilio social, Don Ramón de la Cruz, 23, 1.º Madrid, Madrid, 18 de diciembre de 1970. — El presidente del Consejo de Administración.

### POLLO ASADO

FAMILIAR

y

BOTELLA DE CHAMPAN 100 PTS.

AUTOSERVICIO FRAGA

LEON, 29 - TELEFONO 227 29 48

(Haga sus pedidos de pollos asados con antelación)

ATTUALISSIMA

LA MODA SUPER AVANZADA

Rocamar



GRAN VARIEDAD DE

MAXI-ABRIGOS

VESTIDOS FIESTA - SWETERS  
PANTALONES KNICKERS - FALDAS  
BLUSAS



CON EL SELLO  
DE CALIDAD Y SELECCION



Rocamar

AVDA. JOSE ANTONIO, 15  
P.º CASTELLANA, 2  
C/ GRAL. MARTINEZ CAMPOS, 3  
C/ SERRANO, 53 - C/ VICTOR HUGO, 1

## TRES ULTIMOS PISOS ZONA ALUCHE

75.000 ptas. de entrada, llave en mano

EDIFISA

Zurbano, número 76 - Teléfono 254 48 04

# NACIONALIZADA LA BANCA LIBIA

● Todos los establecimientos se fundirán en un organismo único

TANGER, 24. (De nuestro corresponsal, Manuel CRUZ.)

En la apertura de la I Conferencia de Teó-

logos Musulmanes, celebrada en Trípoli la semana última, el presidente de Libia, Muamar Kadafi, declaró con su verbo apasionado que el Islam es más progresista que el co-

munismo. Quizá para demostrarlo decidió ayer nacionalizar todos los bancos extranjeros que operan en el país.

Según acuerdo del Consejo de la Revolución, el

conjunto de los establecimientos bancarios se fundirá en un organismo único. La medida ha sorprendido un poco, porque meses atrás las autoridades libias exigieron el 51 por 100 de las acciones de todos los bancos, así como el cambio de sus nombres extranjeros por otros árabes.

Parecía que con esta «libianización» de la Banca los jóvenes dirigentes revolucionarios del país se contentaban. Pero no ha sido así. Y el proceso de socialización del sector económico parece acelerarse, además. En adelante, todas las empresas comerciales, incluso las que son enteramente libias, están obligadas a efectuar transacciones a través de la Banca nacionalizada, mientras que el 60 por 100 de todas las compañías de seguros pasa a ser propiedad del Estado.

Kadafi quiere asegurarse un pleno control del sector económico que le asegure el establecimiento de una comunidad próspera que se baste a sí misma.

En este contexto se inscribe su política petrolífera, que piensa unificar a la argelina. Precisamente estos días se prepara con minuciosidad la visita que debe efectuar a Trípoli el Presidente argelino, Huari Bumedian. Los dos países norteafricanos, con regímenes revolucionarios muy similares, están empeñados en obtener de sus recursos naturales los ingresos necesarios para sus respectivos planes de desarrollo.

En el caso de Libia, el dinero para la planificación económica sobra, pero Kadafi se está creando cada vez mayores necesidades con su política de armamento y cooperación con la federación árabe.

EL ASUNTO  
BEN BARKA,  
OLVIDADO

## “LUNA DE MIEL”

# FRANCO-MARROQUI

◆ A la recepción ofrecida por Schumann en Rabat asistió el general Ufkir

TANGER, 24. (De nuestro corresponsal, Manuel CRUZ.)

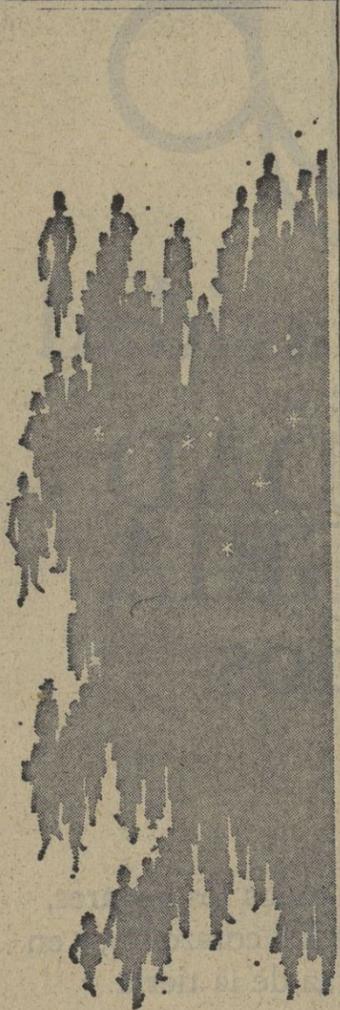
Francia y Marruecos acaban de entrar en su «luna de miel». Después del «reencuentro» del Eliseo, donde Pompidou y Hassán II olvidaron el motivo de una dolorosa separación de cinco años —el célebre «affaires Ben Barka»— los dos países han preparado cuidadosamente su «marcha hacia el futuro».

Así puede resumirse la reciente visita efectuada a Rabat por el ministro francés de Asuntos Exteriores, M. Maurice Schumann. El jefe de la diplomacia gala llegó con un discurso que puede inscribirse en la antología versallesca con letras de oro. Inmediatamente, Schumann fue objeto de la seducción marroquí: Hassán II, que se encuentra aquejado de gripe y guarda dos semanas de absoluto reposo por prescripción facultativa (incluso ha pedido el aplazamiento de la visita oficial que debía efectuar el Presidente de Turquía), no dudó en acoger en el palacio real al ilustre viajero.

Después, ha habido tres días de cordiales conversaciones, de recepciones, de banquetes, de discursos. Y, sobre todo, una sorpresa que ha sido comidilla de Rabat en este tiempo: la asistencia del general Mohamed Ufkir, ministro del Interior, a la recepción dada por Schumann en la Embajada de Francia.

Recordemos que Ufkir fue condenado a muerte, en rebeldía, por la justicia francesa, acusado del secuestro y presunto asesinato de Mehdi Ben Barka.

El general Ufkir, que sigue siendo el más estrecho e íntimo colaborador de Su Majestad, había sido invitado por la Embajada a la recepción, lo mismo que los demás ministros del Gobierno. Todo el mundo esperaba el eventual encuentro del ministro condenado a muerte en Francia y el representante del Gobierno francés... si es que se producía, porque existía la duda de si el general acudiría a la Embajada. Acudió. Pero lo hizo con tal «diplomacia» que los chismografos no tuvieron ocasión de recoger el gesto, las palabras y el saludo de los dos ministros: Ufkir, en compañía de su bella esposa, acudió a la recepción algo tarde... cuando Schumann y el embajador Claude Lebel habían abandonado la puerta de entrada para reunirse en el interior con los invitados. Sólo había quedado para recibir a los rezagados la señora de Lebel. Dicen que Schumann y Ufkir llegaron a entrevistarse en una salida discreta. Dicen que Ufkir tuvo que ir a la Embajada francesa con el consejo real. Se dicen muchas cosas. Pero de lo que no es necesario dudar es del total olvido del «affaires» y de la ruptura del hielo a nivel personal. Los prejuicios han desaparecido. Nada hay que se oponga hoy a la luna de miel.



Felicidades



# BANCO CENTRAL

su banco amigo

Más baratos que los de la Comisaría de Abastecimientos

# BESUGOS A CINCUENTA PESETAS EL KILO

● COMPRA DE NAVIDAD CON ENRIQUE VILLORIA, CONCEJAL Y PRESIDENTE DE LA ASOCIACION NACIONAL DE CONSUMIDORES

**E**NRIQUE Villoria es un político joven. Tiene treinta y dos años. Ha sido elegido recientemente concejal por el tercio de Cabezas de Familia, del distrito de La Latina. Poco antes de ser elegido concejal había sido también elegido presidente de la Asociación Nacional de Consumidores. Es un hombre que presume de conocer los mercados y las tiendas madrileñas. Por eso, cuando le propusimos hacer con él un reportaje que recogiese su compra de Navidad, aceptó encantado.

## Maravillas

Para hacer esta compra elegimos un mercado famoso en Madrid por su abundancia de género y precios bajos (dentro de la tónica general de los mismos, claro). El mercado de Maravillas tiene una sola pega: su conservación. Está sucio, desconchado, con las paredes mal pintadas. Las entradas laterales se hallan en estado cochambroso. En el momento de llegar acudimos a comprobar el estado del Repeso oficial y la Inspección Veterinaria. Están situados en un lóbrego pasillo, entre dos habitaciones que sirven de corral a pavos y gallinas vivas, que se venderán estos días. Tanto el Repeso como la Inspección Veterinaria presentan sus sucias puertas cerradas al público. En este momento son las diez y media de la mañana.

## Compra

Hacemos caso de lo que nos anuncia la Comisaría de Abastecimientos y Transportes y acudimos a una gran tienda de pescados congelados. Vamos a comprar género para hacer una gran bullabesa. Medio kilo de langostinos congelados. Cuarto de kilo de gambas (gambones) congeladas. Medio kilo de almejas (éstas sin congelar), un kilo de mejillones. Por último, como «capricho», cien gramos de angulas.

## ● Lamentable estado del Repeso municipal y de la Inspección Veterinaria

Miramos un puesto. Con gran sorpresa comprobamos que se venden espléndidos besugos congelados a cincuenta pesetas el kilo.

—No hay quien entienda nada —comenta Villoria—; si estos señores, «por libre», pueden vender besugos congelados a cincuenta pesetas, ¿cómo los vende la Comisaría de Abastecimientos y Transportes a sesenta y cinco? En su afán de no hacer competencia desleal a los comerciantes, llegan a mantener los precios... pero en la altura.

Luego veremos—junto a los pavos y poulardas congelados de la Comisaría—pavos sin congelar a 90 pesetas el kilo y poulardas a 75. ¿Cómo ha elaborado sus precios la Comisaría? Es un misterio que Villoria no puede aclarar.

## Corderos

Hay muchos corderos y cabritos en el mercado. Se venden de ciento treinta a ciento cincuenta pesetas el kilo. Lo que no se ve por ningún lado son los corderos congelados anunciados por la Comisaría de Abastecimientos.

—Villoria, ¿no decían que iban a inundar el mercado?

—Según mis noticias, la Comisaría de Abastecimientos apenas tiene corderos. La Comisaría lo que hace hoy es comprar los excedentes de cerdos extremeños, por ejemplo, cuando no hay quien los quiera para luego malvenderlos, ya que no encuentra compradores.

## Carne picada

Vamos a comprar medio kilo de carne picada de ternera y un cuarto de kilo de magro de cerdo, tam-

bién picado, para rellenar un pavo. Después de pesarla, la pica. Resulta que sobra carne.

—En eso de picar, siempre se lleva uno lo que le ha sobrado al anterior; así no hay manera de comprar lo que se quiere.

Detalle curioso. Hay un gran cartel que anuncia el magro de cerdo a 100 pesetas. Nos lo cobran a 130. Luego resulta que el de 100 era «esos otros ya cortados» que hay en un lado del mostrador.

## Repeso

Volvemos al Repeso. Son las doce del mediodía. Hay un agente municipal muerto de frío.

—Venimos a que nos repese usted esto...

## Asombro

Nos quedamos mirando con cara de asombro. El repeso oficial es un auténtico cuchitril, sucio, con las paredes sin color definido. Hace un frío enorme. Sobre una vieja mesa caída hacia adelante existe una balanza de pesas de las que ya no quedan ni en los puestos de pipas.

—Pasen, pasen. Y les repesaré todo. Lo malo es que, como ustedes ven, no tengo condiciones.

El agente municipal es extraordinariamente amable. Pero no tiene medios para atender al público. Antes de pesar nuestras compras soplamos uno de los platillos de la balanza. Sale una nube de polvo. El agente sopla la otra. Y va pesando a duras penas todas nuestras compras. Al medio kilo de langostinos le faltan 20 gramos; al cuarto de kilo de gambas le faltan otros 20 gramos. Todo esto a pesar

de haberlas pesado con el papel y una funda de plástico que nos han regalado. Los 100 gramos de angulas pesan 100 gramos cortos, contando un papel de estraza gordísimo que nos han vendido a precio de angulas. Medio cordero de casi cinco kilos ha de quedarse sin pesar. La balanza no da para tanto. Pesamos también 100 gramos de café. Con la bolsa precintada pesa 100 gramos.

—Esto del café es inadmisiblemente —nos dice Villoria—, aunque en este caso no tanto. Pero con la bolsa que dan, a veces con papel de estaño, pesa más la bolsa que el café. Y todo entra en el peso.

Mientras el agente pesa todo, Molleda le saca un par de fotos.

—Agente: ¿cómo es que antes estaba cerrado el Repeso?



—Es que estoy solo para todo. Un rato me doy una vuelta por el mercado y otro rato vengo aquí. El agente, después de comprobar que falta peso en muchas compras, se compromete a hacer la denuncia. Enrique Villoria le deja una tarjeta como denunciante del caso. Y así nos vamos a la calle.

## Amas de casa

El experimento de hacer la compra no puede ser más desastroso. Miles de amas de casa sufren a

diario tremendas colas para que las sirvan mal, para que las engañen en el peso, para que todo suba sin justificación. En otros países, las asociaciones de consumidores tienen una fuerza. En España acaban de nacer. Enrique Villoria acaba de ser elegido concejal. Tiene muchas cosas que exponer en el Ayuntamiento.

César DE NAVASCUES

Foto MOLLEDA

## ENLACE MEDIAVILLA FERNANDEZ- BUENO TEJEIRO

En la iglesia de Nuestra Señora del Pilar ha contraído matrimonio la señorita Lucía Bueno Tejeiro y don Tomás Mediavilla Fernández, ingeniero técnico de construcciones civiles.

La novia, que vestía un modelo de terciopelo blanco y se tocaba con una capelina con adornos de visón, penetró en el templo del brazo de su padre y padrino, don Angel Bueno; el novio daba el suyo a su madre y madrina, doña Filomena Fernández.

Firmaron como testigos por parte de la novia don Demetrio Ortega Heras, don José Antonio Ruiz de Valbuena, don José Varea Tejeiro y don Cristino Mata Salas.

Por parte del novio firmaron don Alberto de la Mata, don José Luis Mediavilla, don José Luis y don Ramón Páramo Faveiro y don Leonardo Santamaría.

Los numerosos asistentes fueron obsequiados con un almuerzo en un hotel de la capital. Los recién casados emprendieron su viaje de novios a Canarias.

## PASO INFERIOR JOSE CAÑIZARES MODIFICACIONES EN LA CIRCULACION

Con motivo de la apertura del paso inferior de la calle de José Cañizares a la calle de Irún el próximo día 23, y para evitar las molestias que se originarán durante la construcción del paso superior Bailén-Ferraz, se implantarán en este día las siguientes modificaciones para la circulación:

1.º Los vehículos procedentes de San Bernardo que circulen por la calle de los Reyes deberán dirigirse a la plaza de España a través de las calles de San Bernardino, San Leonardo y José Cañizares.

Los vehículos procedentes de la calle del Alamo que se dirijan a la plaza de España utilizarán también el itinerario anteriormente citado.

2.º El tramo de la calle de los Reyes comprendido entre la plaza de España y la plaza del Conde de Toreno se señalizará en sentido único de la primera plaza hacia la segunda.

3.º Para facilitar la circulación por la calle de San Bernardino se invertirá el sentido actual para el tránsito por la calle de Dos Amigos.

4.º Se prohibirá el estacionamiento en las calles y tramos que a continuación se relacionan:

— San Bernardino, entre plaza del Conde de Toreno y la calle de San Leonardo.

— San Leonardo, entre las calles de San Bernardino y Maestro Guerrero.

— San Leonardo (lado de los pares), entre las calles del Maestro Guerrero y Princesa.

Ponga en su paladar todo el sabor de JAMAICA con el licor TIA MARIA

DISTRIBUCION Y VENTA EN MADRID. Telf. 416 19 22, 259 93 46

EN UNA FAMILIA MEDIA ALTA

# NAVIDAD: UN PRESUPUESTO EXTRA

Alimentación, regalos, propinas, felicitaciones... 30.000 pesetas de gasto

**C**ON las Navidades pasa como con las bodas: que sin querer, o queriendo, se echa la casa por la ventana; la mucha, la media, la poca casa que haya para echar. En Navidad todo se mide por extraordinarios: loterías, revistas ilustradas, pagas, «shows»... En Navidad se es dos veces feliz porque se gasta doble. En Navidad, aunque haga feo el decirlo, cada gramo de alegría cuesta dinero. ¿Y cuánto vale la alegría de Navidad?

Hemos salido a la calle para averiguarlo. El primer tropiezo —ese tropiezo que ignoramos todos menos las amas de casa— ha sido el mercado. ¿Precios? Por las nubes. Vamos a cambiar el filete de vaca por el pavo, la merluza congelada por el besugo, las manzanas por el turrón, el vino tinto por el champán... «Total, es una vez al año», me cuentan.

El menú de Navidad no sale nunca por menos de doscientas pesetas-persona. Los restantes días festivos conservan también su calidad de extraordinarios, lo que nos lleva a calcular que una familia de cinco miembros gasta durante Navidades más de diez mil pesetas. Si tenemos en cuenta la bebida, dicho presupuesto asciende, cuando menos, a doce mil pesetas.

El segundo apartado nos lleva a valorar los adornos de la casa. Si bien es verdad que en muchas familias los objetos se guardan de un año para otro, también es cierto que la moda del árbol afecta ya a todos los españoles y que un árbol, medianamente pequeño, cuesta alrededor de trescientas pesetas. Inmediatamente, las felicitaciones, los christmas, las tarjetas, los sellos... y mil pesetas más. Un olvido: la lotería. Entre papá y mamá reúnen unos cuantos boletos, que son dos mil pesetas, porque no se puede gastar más. Las propinas, una tras otra, tan seguidas, tan iguales, se llevan otro billete verde —son tantas las propinas!—. Y la Nochevieja. Un vestido de confección para mamá, que este año tiene un compromiso gordo, y un arreglo de modista para el vestido de la chica mayor. Hoy no se compra un traje de fiesta por menos de cuatro mil pesetas. Y la cena en el hotel, con orquesta y confetti, o la fiesta en casa. La noche es tan cara... tan cara como seis mil pesetas, incluidos los vestidos.

Finalmente, los Reyes Magos, que, desgraciadamente, no vienen de Oriente. Quien no tiene niños chicos, tiene sobrinos, y quien no sobrinos, amigos por todos los continentes. ¿Una cifra? ¡Es tan difícil! ¿Seis mil pesetas? ¡Hay tantos compromisos...!

La cifra total de gastos durante Navidades en una familia media alta asciende

a treinta mil pesetas. Sin aspavientos. Qué duda cabe que los hay con un presupuesto mucho menor y otros me lo superan con creces.

**María Luisa Merlo**

—Empezamos a comer turrónes desde que aparecen. También consumimos whisky y champán. En Nochebuena preparo sopa de almendras, besugo y cordero. La cena me cuesta alrededor de dos mil pesetas. En bebidas calculo que gasto durante todas las Navidades unas ocho mil. Los adornos, los guardo de un año para otro; pero los niños son traviesos y rompen cosas. El árbol y el belén nunca faltan. En regalos gasto unas quince mil pesetas, y para la Nochevieja, unas diez mil. Las propinas, claro, se llevan por lo menos mil quinientas. ¿Christmas? Ni hablar. Felicitación de palabra. Y tampoco lotería. Calculo que mi presupuesto de Navidades oscila alrededor de cuarenta mil pesetas.

**Margarita, esposa de Velázquez**

—Entre turrón, pescado, carne o perdices, gasto en total unas ocho mil pesetas. En bebidas, de todo tipo, unas cinco mil. Los adornos también son caros; un centro de mesa ya te sube muchísimo; calculo entre todo alrededor de las dos o tres mil. No viajamos ni acudimos a espectáculos, pero en Nochevieja se nos van más de diez mil pesetas, porque yo me compro alguna ropa. Este año llevamos cuatro mil pesetas de lotería. ¿Propinas? Sí, claro. Y felicitaciones, que sin darte cuenta llevan mucho dinero. Los Reyes Magos... aproximadamente doce mil pesetas. Me horroriza la suma, pero reconozco que se aproxima a las cuarenta y cinco mil pesetas.

**Asunción Balaguer de Rabal**

—Soy desorganizada a la hora de establecer un presupuesto. En casa no se nota demasiado la Navidad. Nos vamos todos a Aguilas, el pueblo de mi marido, y comemos lo típico de allí, la ensalada de bacalao... Desde que sali de Cataluña he perdido un poco la tradición navideña. Gastamos mucho, pero sólo en regalos y bebidas. También adorno un poquito la casa, pe-

ro no creo que me altere mucho el presupuesto. Entre licores, dulces y regalos sumo unas cuarenta mil pesetas. Pero no estoy segura. Tal vez más.

**Señora de Joaquín Prats**

—No nos gusta nada el turrón y tampoco la bebida. En mi casa, agua mineral siempre. Por lo que se refiere a comida, gasto unas quinientas pesetas diarias, porque no cocino

nada extraordinario. Adorno muchísimo la casa, lo que me puede suponer unas dos mil pesetas. El día de Navidad repartimos los regalos, que son más de veinte mil pesetas. No compramos lotería, pero sí felicitamos a todo el mundo, lo que quiere decir, en plata, unas tres mil pesetas. Pasamos la Nochevieja en casa, sencillamente. Y por fin, el asunto de las propinas, dos mil pesetas. En total, unas treinta y tres mil pesetas.



## EN ESTAS FECHAS

# LOS HAY QUE TRABAJAN MAS

## 7.000 JOVENES DE REFUERZO

- ★ 1630, EN CORREOS
- ★ GRANDES ALMACENES, EL CAPITULO MAS FUERTE
- ★ S. U. T.: CHICAS PARA CUIDAR NIÑOS



**P**UEDE parecer paradoja, pero no lo es. Las fiestas de Navidad son las más trabajadoras del año. Tienen poco de vacación, de lo que nosotros entendemos por vacación —aquella vacación que nos enseñaron en el colegio—. Los millones de christmas, los miles de muñecas que andan solas, los miles de salidas nocturnas y los miles de trajes de gala trastornan el ritmo de lo que normalmente llamamos vida. Nuestra Navidad es ya una Navidad «prêt-à-porter». Exige que medio mundo haga realidad ese «disto para servirte». Fervorosamente, también nosotros —el otro medio mundo— participamos en devolver la felicitación. Es casi, casi, un proceso de fábrica. Vayamos a por los números.

La alteración que sufre el mundo laboral durante las fiestas tiene un nombre con exclusividad: juventud. Un elevado porcentaje de estudiantes ocupa su tiempo en ganarse los ahorros de enero y febrero durante estos días. He oído las mismas palabras en labios de muchas madres: «Pues mi hijo se ha colocado en «tal sitio» para sacarse un dinerillo». También he oído las mismas palabras en labios de muchas hijas: «Pues voy a colocarme en unos almacenes, que ya estoy harta de pedir dinero en casa». El resultado tiene consecuencias sorprendentes: un «boom» de nuevos trabajadores.

Más de mil chicas se han empleado en grandes almacenes madrileños. Ellas son los refuerzos indispensables, nuestros refuerzos.

Sin embargo, también son más de mil las que se han quedado con las ganas de ocupar ese puesto. La respuesta nos la ofrecen en unas galerías:

—Hemos tenido que recurrir a un examen de cultura general para establecer la selección. De mil doscientas, sólo quinientas podrían entrar en nuestra plantilla eventual. No podíamos admitir a más. El pasado año fué difícil encontrar personal, aunque, por otra parte, el volumen de ventas era menor y no necesitábamos tanto. De las quinientas chicas que hemos admitido este año, un veinte por ciento son universitarias. Este porcentaje podría ser mayor si no existiera un pequeño inconveniente: necesitamos que por lo menos una par-

te de ellas nos ayude también en las ventas de enero.

—¿Remuneración? —Una chica que trabaje los veinticinco días de fiestas viene a ganar unas seis o siete mil pesetas.

En otros almacenes el número de empleados en la plantilla volante asciende a cuatrocientos. En otros, a cien..., y así hasta sumar muchos cientos de jóvenes que se incorporan a los equipos de ventas de Navidad en Madrid.

En las secciones de administración de Correos y Telégrafos el fenómeno que se produce es igualmente espectacular. Este trabajo alberga a muchachos que si bien no encuentran acogida en las dependencias de lencería o cosmética de los grandes almacenes, pueden igualmente disfrazar su tiempo con las aspiraciones del ahorro. Trescientos ochenta chicos han sido admitidos en Correos para las funciones de auxiliares y quinientos para las funciones de carteros urbanos y subalternos. En Telégrafos el número de incorporados es de setecientos cincuenta, que se dedicarán exclusivamente a repartir. Ellos son, en su ca-

si totalidad, estudiantes universitarios o preuniversitarios con veinte días libres, felizmente dispuestos al trabajo.

El E. U. T. (Bolsa Universitaria del Trabajo) y el Servicio Universitario de Trabajo, dos entidades que se dedican permanentemente a refugiar ilusiones, se cargan estos días de nombres que esperan una solución a sus vacaciones. El número de apuntados en cada una de ellas asciende a tres mil. Son en su mayoría chicas, y el trabajo a cubrir, el de niñeras por horas. También es masivo el número de mamás que acude a estos servicios solicitando una chica para las noches de salida, lo cual nos hace pensar que gran parte de los ficheros quedarán cubiertos.

Por otra parte, las agencias particulares de colocación aumentan también el número de solicitantes. Y surge otro dato curioso: «Los jóvenes no quieren puestos fijos. Piden trabajos por horas.»

El trabajo inquieto de nuestras fiestas ya está en plena ebullición. Y más de siete mil jóvenes están ayudando a fabricar nuestra Navidad «prêt-à-porter».

Escribe Carmen RIGALT



**PAZ Y  
NAVIDAD**



**T**ENGO la impresión personal de que este año habrán de gritar mucho más fuertemente los ángeles para que nosotros, los hombres, podamos oír sus mensajes de paz, a propósito de la Navidad. Estoy convencido de que Dios tendrá que mandar cofradías de ángeles más numerosas que en otras ocasiones para que, por fin, logremos despertarnos a las exigencias de la auténtica paz cristiana.

Dios, en Cristo, nace en el portal de Belén en el recuerdo misterioso de estas fiestas, y el hombre ha de merecerse los frutos salvadores de esta venida sólo recorriendo caminos de paz a idéntico ritmo de marcha que le marquen los ángeles.

La paz es fruto maduro de la venida de Cristo. La paz prepara su definitiva venida en el mundo. Cristo —Príncipe de la Paz— se hace presente allí en donde los hombres hayan trabajado eficazmente por edificarla sobre los fundamentos de la justicia y de la caridad. La justicia se identifica con la paz, aureolada por la santidad cristiana. La fe lleva irreversiblemente a la paz entre todos los hombres, ajustándose a las exigencias particulares y corporativas que les son inalienables, dada su condición de personas humanas.

Desde esta panorámica mundial presiento seriamente que los ángeles de nuestro portal de este año habrán de estar dispuestos a enronquecer de tanto gritar si quieren hacer-

nos llegar los mensajes de paz navideña, que comenzaron a proclamar hace ya dos mil años, en las llanuras cercanas a un pueblo llamado Belén, en donde, sin ir más lejos, precisamente en estos instantes el estallido de las bombas les impide a los de uno y otro bando preocuparse de zambombas, de pastores, de ángeles y de promesas bíblicas que se cumplen en la plenitud de los tiempos.

Por mucho serrin vestido de azul, por muchos corderitos blancos, por muy transparentes que serían los ríos de papel plata con que adornemos el portal de Belén familiar, por mucho que retumben las zambombas y las panderetas y por muchas emociones idílicas que susciten en nosotros los villancicos que canten los niños pequeños, si no nos decidimos a trabajar por la

paz entre todos, la Navidad no dejará de ser una fiesta más en la que se justifican de desconsideradamente despilfarros y gastos superfluos, al margen de cualquier control.

Desde aquí deseamos paz y alegría familiar, religiosa y social para todos, que acreciente las posibilidades de la convivencia nacional, hasta desbordar las esperanzas y los presupuestos más optimistas. Pienso que la Navidad del Señor y la profundización responsable en el contenido que tiene su mensaje contribuirán poderosamente a crear y estimular las corrientes de comprensión fraternal que necesitamos en la actualidad.

**Antonio ARADILLAS**  
(Fotos Enrique VERDUGO y Juana BIARNES.)



**¡CUIDADO CON!  
LA BEBIDA!**

**◆ Un consejo: beber despacio y comiendo**

«Esta noche es Nochebuena, y mañana es Navidad; dame la bota, María, que me voy a emborrachar.»

Diez millones de españoles, por lo menos, van a hacer realidad la letra del popular villancico. Diez millones de españoles, felices y contentos, van a ponerle nombre a su estado de ánimo: borrachera, «merluza», «chispa», «meloquea», «tranca», «tablón», «sopa», «melo-cotón»... Diez millones de españoles cantarán esta noche hasta enronquecer, antes de irse a la cama con «media en las agujas».

Y, sin embargo, hay que tener cuidado. El doctor Flórez Tascón da la señal de alerta:

—El organismo humano puede tolerar perfectamente tres cuartos de botella de champán, ingeridos a lo largo del día. Lo demás, es exceso.

Pero hoy es noche especial, y saiga el sol por Antequera.

—Yo recomiendo beber a la andaluza; es decir, despacio y picando algo.

—¿Y los niños? ¿Qué pueden beber los niños?

—Leche, que es la mejor bebida que existe.

Acostemos a los niños. Y dispongámonos a alegrarnos un poquito.

—Es higiénico cambiar de vino. Por ejemplo, la persona que esté acostumbrada a beber tinto, puede sustituirlo esta noche por el champán.

Está demostrado, lo dice el doctor Flórez Tascón, que el licor menos perjudicial es el vino. Contra la creencia de algunos —un truco de los exportadores—, son menos nocivos nuestros caldos jerezanos, manchegos, riojanos, etc., que cualquier whisky. El whisky no es nada higiénico.

Y surge una pregunta: ¿Hasta dónde es lícito beber?

El doctor Flórez Tascón me lo explica con un aforismo latino: «Lo que se recibe actúa según la persona que lo recibe.» O, lo que es lo mismo, que eso depende del estado de ánimo y de salud de cada cual. Cada persona tiene su borrachera y su mal vino particular.

—¿Y cómo se libera uno de los efectos de la intoxicación etílica?

—Con un tranquilizador del estómago y vitaminas B-6 y B-1.

El exceso de alcohol puede acarrear serias consecuencias, porque paraliza los centros nerviosos, ocasionando gravísimos trastornos.

Está demostrado que la peor borrachera es la de la cerveza, porque produce una ingente cantidad de gases y el vientre se hincha como un balón. Los licores blancos, como el anís, ocasionan tiriteras violentísimas.

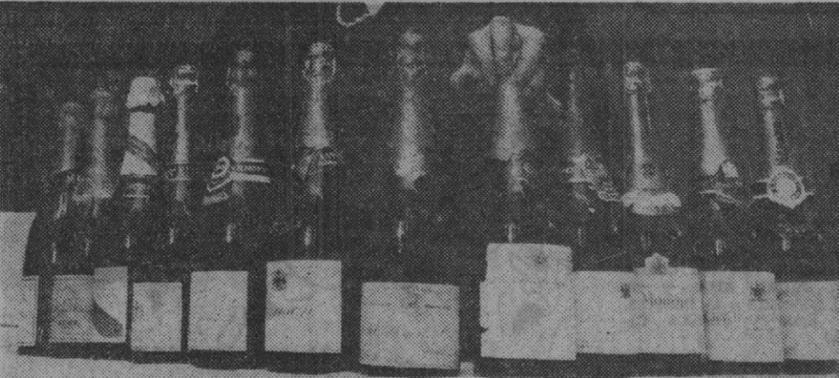
Hay cuatro fases en el proceso de la intoxicación, a saber:

- ① La fase del loro, en la que el individuo se muestra locuaz y dicharachero.
- ② La fase del mono, así llamada porque el sujeto comienza un periodo de imitaciones y de cánticos.
- ③ La fase del león, en la que ya aparecen síntomas claros de agresividad.
- ④ La fase del cerdo, en la que el borracho se convierte, definitivamente, en un pelee humano.

El doctor Flórez Tascón aconseja no pasar de la primera fase.

Con que, ¡hip!, ya lo saben ustedes. Mucho cuidado, ¡hip!, con la bebida. Felices Pascuas, ¡hip!, y próspero... ¡hip!..., próspero año nuevo... ¡hip!

**YALE**



# Carnet de PUEBLO

## TELEVISORES

Últimos modelos. Primeras marcas. Sin entrada, sin fiador

**175 ptas. semanales**

Con antena, mesa y estabilizador. Anuncio verdad. Abstenerse curiosos. Visítanos domicilio

Teléfono 256 79 20

## PELUCAS

★ 1.000 a 1.100 ★

## SINTÉTICAS

SAN MARTIN, 3, 1.º

(esquina Arenal)

Teléfono 232-91-26

CRUZ, 37

## RADIOS

PARA

## COCHE

Procedente de subastas y embargos, liquidamos 600 autorradios nuevos, modernos, con garantía a elegir entre 7 modelos

por sólo 1.500 ptas.

Adaptadores de F. M. para cualquier autorradio; antes, su precio, 2.800 pesetas; ahora, solamente 500 ptas.

Exposición, talleres de montaje y reparación en Madrid:

CALLE SEGOVIA, 10, y BLASCO DE GARAY, 96

Y en Alicante:

AVENIDA DE DENIA, 9

Plazos - Contado - Alquiler

(Nuevas y de ocasión)



Máquinas de escribir y calcular

**HERNAN CORTES, 7**

## ¡PELUCAS!

DESDE 1400 PESETAS



Cómodas, ligeras, elegantes. En cabello natural y también sintéticas

**POR CAR**

CALLE LEGANITOS, 30

Semiesquina plaza de España

¡NO PIERDA EL TIEMPO!

NOSOTROS VENDEMOS MAS

BARATO

Suministramos a comerciantes y vendedores



RELOJERIA-JOYERIA

**ROXY-PRIMA**

ESPOZ Y MINA, 1.º

PLANTA 2



## ¿BUSCA USTED SU OTRA MITAD?

### CON CHICAS DE MADRID, DE TREINTA Y CINCO A CUARENTA Y CINCO AÑOS

«Otoñal con mentalidad década 70 desea relacionarse con señoritas de treinta y cinco a cuarenta y cinco años, de estatura máxima 1,65 metros, residentes en Madrid. Francisco Javier.» (M-1.221.)

### UN SEÑOR DE PORVENIR RESUELTO, DE CARACTER SERIO Y MAS DE CUARENTA Y CINCO AÑOS

«Soy una muchacha sencilla, cierta cultura,

bien situada, sólida formación moral y religiosa; desearía conocer caballeros de cuarenta y cinco a cincuenta y cinco años, solteros o viudos, cultos, que tengan un porvenir resuelto, nivel cultural y moral similar al mío; en fin, un hombre serio. Yo tengo cuarenta y tres años, mido 1,65 metros, pelo castaño claro y delgada. Nieves.» (M-1.222.)

### UNA MUJER, SOLTERA O VIUDA, DE TREINTA Y CINCO A CUARENTA AÑOS

«Soy un caballero soltero y desearía relacionarme con señoritas de treinta y cinco a cuarenta años,

igual si fueran viudas sin hijos, pero, ante todo, que fueran formales y de Madrid, para fines matrimoniales, porque la soledad me acobarda; no importa pobre, pues tengo trabajo en la construcción y algunas economías de dinero. Luis.» (M-1.223.)



### SEÑORITAS O VIUDAS, CON FINES MATRIMONIALES, DE SESENTA A SESENTA Y CINCO AÑOS

«Soy un señor viudo, tengo setenta años, mi profesión es la de carpintero y al encontrarme solo en una casa en propiedad desearía mantener correspondencia con señoritas o viudas que tengan de sesenta a sesenta y cinco años, con fines matrimoniales. Antonio.» (M-1.224.)

### COMPARTIR LA SOLEDAD CON HOMBRES SOLTEROS O VIUDOS, DE CINCUENTA AÑOS O ASI

«Deseo correspondencia con señores solteros o viudos sin hijos; tengo cuarenta y siete años, soy soltera, bien parecida y me encuentro muy sola. Por ese motivo desearía compartir mi soledad con señor de cuarenta y ocho a cincuenta años y que tenga el porvenir resuelto. Carmen.» (M-1.225.)

### CABALLERO SOLTERO, CULTO, DE CUARENTA A SESENTA AÑOS

«Señorita malagueña, de cuarenta y cinco años, pelo y ojos castaños, 1,68 metros de estatura, peso corriente, desea relacionarse con caballeros solteros, cultos, de cuarenta

a sesenta años, con porvenir resuelto, para fines matrimoniales, y medir 1,85 metros de estatura, más o menos. Preferible extranjeros que hablen español, con personalidad, que sean cristianos y les guste la vida tranquila y que sean de Málaga o provincia. M. J. L.» (M-1.226.)

### UNA SEÑORA CULTA Y RESPONSABLE, COMPAÑERA EN FIESTAS DE NAVIDAD

«Señor de cincuenta y ocho años, culto y responsable, ante las próximas fiestas de Navidad y fin de año, compartiría esos momentos de alegría y amargura con mujer de análogas condiciones, procurando una franca y duradera amistad. Quijote.» (M-1.227.)

### CABALLERO SOLTERO O VIUDO, CON MENOS DE CUATRO CHICOS Y FINES MATRIMONIALES

«Señorita de cuarenta años, con aspecto juvenil y espíritu de veinte, inteligente, culta, cariñosa, elegante, bonita figura, moderna, con mucho estilo, desea correspondencia, con fines matrimoniales, con caballeros solteros o viudos con no más de cuatro niños, que tengan personalidad y clase. Preferible del Mediterráneo. Mary.» (M-1.228.)

### CHICAS NO MAS DE TREINTA Y DOS AÑOS, DE VALENCIA O MADRID

«Deseo tener correspondencia con chicas de veinticinco a treinta y dos años, que residan en Valencia o Madrid. Valencia. no.» (M-1.229.)

### SEÑORA, CON FINES MATRIMONIALES, DE TREINTA A CUARENTA AÑOS

«Señor de cuarenta y dos años desea correspondencia, con fines matrimoniales, con señoras viudas o solteras de treinta a cuarenta años, que sean cariñosas y buenas, que sepan llevar un hogar y que no midan más de 1,70 metros. Porvenir tengo asegurado y además piso. Tomás.» (M-1.230.)

### UN HOMBRE SOLTERO O VIUDO, DE CUARENTA A CINCUENTA AÑOS

«Deseo correspondencia con hombre soltero o viudo, con fines matrimoniales, de cuarenta a cincuenta años. Si no tiene hijos, mejor; pero si tiene alguno, no importa, me gustan. Yo soy viuda, tengo cuarenta y un años y me canso de estar sola. Según dicen, no aparento tener esa edad. Antonia.» (M-1.231.)

**LLAMADA GENERAL**

Coordinador: J. R. FERRON  
Ilustraciones: A. BELLON

Para todo asunto relacionado con esta página rogamos a nuestros lectores llamen a este teléfono: 467 67 12, de 9 a 2 de la tarde.

Las direcciones no se dan por teléfono. Quien las solicite debe de hacerlo por carta y facilitando su dirección.

## Escriben los JOVENES \*

### UN AMIGO ALEGRE Y SIMPATICO PARA CHICAS GUAPAS Y MODERNAS

«Desearía mantener una estrecha amistad con chicas bonitas y modernas de Madrid, Andalucía o Alicante que deseen una sincera amistad y futuro amor. Deseo que sean morenas o rubias, pero con el pelo largo y que les guste «mini» o «maxi». Tengo treinta años y porvenir. Deseo sean alegres y simpáticas. Angel.» (J-0862.)

### DOS AMIGOS MADRILEÑOS AMANTES DE LA VIDA Y LAS PEQUEÑAS ALEGRÍAS

«Somos dos jóvenes madrileños de veintiún y veinticuatro años de edad que por nuestro carácter un poco tímido no tenemos ninguna relación con chicas de nuestra edad con las cuales poder salir y fomentar una buena amistad. Los dos somos altos, cultura amplia, sin problemas básicos; somos algo románticos y sentimos una gran alegría por los pequeños placeres que la vida

nos proporciona. Nuestro deseo sería conocer chicas madrileñas con las cuales salir, cultas, altas y de edad parecida a la nuestra. José Luis y Jesús.» (J-0863.)

### TRES AMIGOS DE «MILI» MUY SOLOS Y TRISTES

«Nos encontramos muy solos y desearíamos mantener cuanto antes correspondencia con chicas de diecisiete a veinte años. Somos simpáticos y amantes de la música moderna, aficionados al deporte. Juan.» (J-0864.)

### ESTUDIANTE MADRILEÑO CON FE EN EL AMOR

«Especial para chicas. ¿No has encontrado el chico que deseas? Teniendo amistades ¿te encuentras sola? ¿Los fines de semana te resultan vacíos? ¿Crees en la palabra amor? Si es así, escríbeme. Tengo veintitún años, ojos profundos, 1,74 de estatura; soy de la clase media y estudio primero de Ciencias en Madrid. Solitario.» (J-0865.)



### DOS CHICAS DE DIECINUEVE Y VEINTIUN AÑOS, SOBRE TODO, FORMALS

«Somos dos chicas de diecinueve y veintiún años, respectivamente, y quisiéramos escribirnos con chicos de veintitres a veintiocho años, con fines serios. Ante todo, que sean formales, pues nosotras lo somos mucho. Angelines y Maria.» (J-0866.)

### CON CHICAS DE MADRID, DE AGRADABLE PRESENCIA Y FINES MATRIMONIALES

«Deseo correspondencia con chicas de agradable presencia, serias y forma-

les, de veintitres a veintisiete años, que residan en Madrid, con fines matrimoniales. Yo tengo veintinueve, de carácter formal, buenas costumbres y el porvenir resuelto; mi estatura es de 1,71. Pepe.» (J-0867.)

### UN CORDOBER PARA CHICAS HASTA VEINTITRES AÑOS

«Solicito correspondencia con fines formales con chicas de diecisiete a veintitres años y no más altas de 1,60. A ser posible, ruego manden fotografía, la cual prometo devolver y asimismo contestar a cuantas cartas reciba. Pedro.» (J-0868.)



## ¿TIENE USTED UN TRABAJO PARA...?

### UNA BUENA Y JOVEN SECRETARIA

«Señorita excepcionalmente preparada, carrera de abogado, veintisiete años, informes inmejorables, solicita plaza de secretaria de dirección de empresa o algo semejante. En esta sección se informará a quien lo solicite.» (OC-22-XII.)

### UN MAESTRO INDUSTRIAL

«Maestro industrial con título, y ajustador, de veinticuatro años, solicita trabajo para jornada de tarde, a partir de las cuatro. Posee una excelente cultura y estoy preparado para trabajar en una oficina si en mi oficio no encontrara nada. Pedro.» (9C-2-XII.)

### UN EXPERTO EN MAQUINARIA DE VAPOR, MAQUINARIA DE FRIO INDUSTRIAL, ETC., PARA BILBAO

«Tengo mucho interés de poder encontrar un trabajo de responsabilidad. La gran experiencia en calderas, máquinas de vapor, motores Diesel y gasolina, electricidad, compresores, maquinaria de frío industrial y todos los trabajos habituales en un taller mecánico. Desearía colocarme de encargado de taller o como mando intermedio en una fábrica. También como responsable de cámaras frigoríficas o mantenimiento y conservación de máquina industrial. Hablo y escribo el idioma inglés a nivel de conversación. Jesús.» (10C-2-XII.)

### UN RETOCADOR DE OFFSET

«Se ofrece retocador de offset y fotograbado, así como serigrafo, con conocimientos de dibujo publicitario, jornada completa, servicio militar cumplido. Carlos.» (11C-2-XII.)

### UN MECANICO AJUSTADOR

«Soy mecánico ajustador, de treinta y cinco años, casado, con dos hijos. He trabajado en la mecánica desde que tenía dieciséis años. Me he especializado en herramientas neumáticas y carretillas elevadoras, tanto diesel como eléctricas, palas cargadoras, etc., teniendo durante varios años a mi cargo la reparación y mantenimiento de una flotilla de vehículos compuesta de cuatro carretillas eléctricas, dos palas cargadoras y una plataforma eléctrica. Mi experiencia como mecánico también es en tornos, fresas, taladradoras radiales, cepilladoras, etc. También como ajustador-soldador de eléctrica y autógena. Jacinto.» (1C-9-XII.)

### UN OFICIAL ADMINISTRATIVO

«Soy oficial administrativo, llevando la contabilidad de obras, seguridad social, nóminas, etc. También he llevado caja y tengo experiencia con el trato de personal. He cesado en la empresa por expediente de crisis. Juan.» (2C-9-XII.)

### UN JEFE DE ALMACEN

«Mi edad es de veinticinco años. Tengo bastante experiencia en todo lo relacionado con un almacén; desde hacer rutas de reparto y organizar distribución de mercancías. Me urge encontrar trabajo, pues hace tres meses que estoy sin colocación; la empresa donde prestaba mis servicios dió quiebra. Tengo una familia que depende de mí, y los pocos ahorros que teníamos los hemos gastado. Me es sumamente necesario esté trabajo. Manuel.» (3C-9-XII.)

### TRABAJO PARA UN HOMBRE DE CINCUENTA Y SIETE AÑOS

«Tengo cincuenta y siete años, casado. Mi cultura es buena, seriedad, teniendo gran experiencia en fichas, archivos, almacén, control en general, estadísticas, buena caligrafía (gótica y redondilla), etc. Tengo gran necesidad de un trabajo y, habiendo leído muchas veces la sección «Las oportunidades», es por lo que me dirijo a ella. José.» (4C-9-XII.)

### UN BOTONES O AUXILIAR ADMINISTRATIVO

«Joven de dieciséis años, bachiller elemental y conocimientos de mecanografía, despierto y buena presencia, solicita trabajo para jornada de mañana, bien de auxiliar administrativo o de botones. Antonio.» (5C-9-XII.)

### ESTUDIANTE DE MEDICINA HABLANDO IDIOMAS

«Mis estudios hasta el momento son: bachiller superior en Ciencias. Estudio en la actualidad Medicina en España. Hablo y escribo correctamente el español, inglés y árabe; además tengo conocimientos del idioma francés. He sido profesor de árabe durante cuatro años. También tengo experiencia como administrativo. Adel Zriek.» (6C-9-XII.)

## SE NECESITA

### APAREJADOR O DECORADOR

«Necesitamos aparejador o decorador con experiencia en reformas e instalaciones comerciales, relacionado con proveedores y similares. Telef. 416 57 40.» (1B-22-XII.)



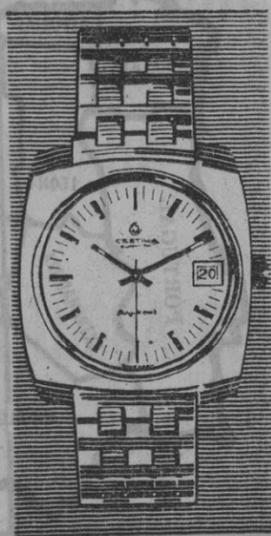
Para hombres que no conocen el vértigo

# Certina DS-2: un reloj que no teme a nada

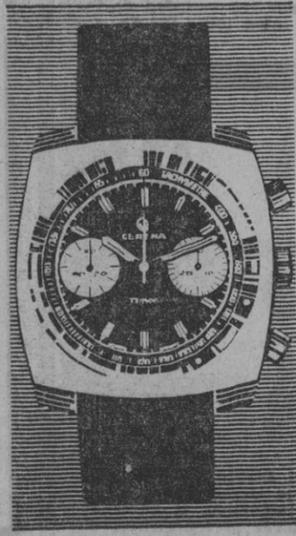
Pieza maestra de la relojería suiza y líder de la famosa colección Certina deportiva, mantiene su precisión y buena forma después de ser sometido a las más duras pruebas.

Si la mayor parte de los buenos relojes son precisos al salir de la fábrica, muy pocos son los que pueden soportar esta exactitud después de un duro trabajo. El Certina DS-2 concebido para hombres audaces, es absolutamente estanco hasta 200 mts. bajo el agua, y su protección contra choques no se limita a la habitual en relojes deportivos sino que llega incluso a doblar los sistemas considerados ya como buenos; su mecanismo montado sobre doble suspensión «flota» prácticamente en el interior de una robusta caja de acero inoxidable.

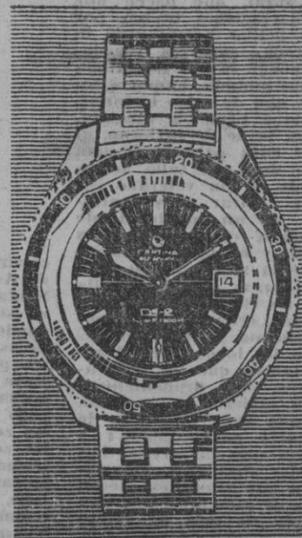
DS significa doble seguridad, y doble seguridad en la fábrica CERTINA significa mucho, por ello cada DS-2 es sometido en bancos simuladores a pruebas que difícilmente encontrará después en la muñeca de un hombre de acción.



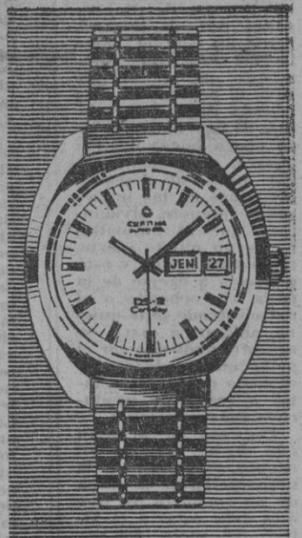
**ARGONAUTA** en acero inoxidable con pulsera articulada Certina, adecuado para chicas deportivas. Automático calendario.



**CERTINA-TIMER** con taquímetro, especial para rallies. Esfera negra y agujas luminosas. Modelo de gran moda.



**CERTINA SUPER PH 500 m.** modelo especial para submarinistas profesionales. Esfera luminosa, automático.

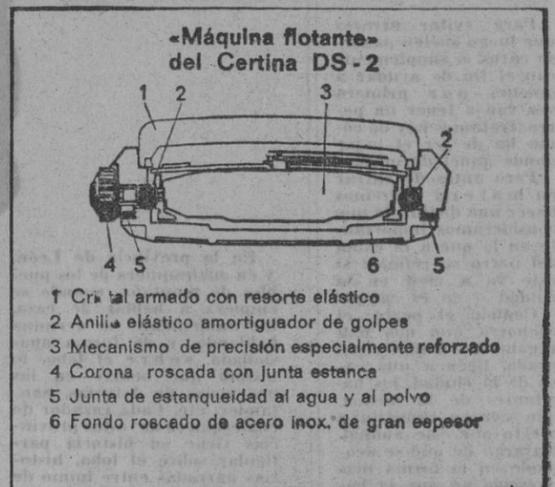


**CERTINADAY** automático calendario con indicador del día de la semana, modelo semideportivo para vestir y para el deporte.



**CERTINA DS-2**  
El reloj más fuerte del mundo

Dicen en Certina: «Sin embargo hay que prever que un esquiador en nieve o en el mar golpea su reloj a casi 100 Kms./h.» Para resistir estos golpes no valen los relojes de desfile, hace falta un monstruo, y el Certina DS-2 se atreve a ser un monstruo. Para los hombres que no temen a nada.



**CERTINA**  
UNA COLECCION PARA UNA VIDA EXCITANTE

**CONSULTORIO  
DE  
PERROS  
DE  
CAZA**

Por el veterinario doctor don Juan AGUADO TRIGUEROS

**EL PERRO EN CASA**

2

**LA CAMA DEL CACHORRO**

Para evitar errores que luego suelen pagarse caros, o simplemente con el fin de ayudar a quienes por primera vez van a tener un perro, tratamos hoy de cómo ha de ser el lugar donde aquél dormirá.

Pero antes de entrar en materia queremos hacer una distinción que consideramos importante en lo que a la cama del perro se refiere: si éste va a vivir en la ciudad o en el campo.

Cuando el perro, el cachorro que nos han regalado o hemos comprado, llega a una casa de la ciudad, los habitantes de la misma, que sienten simpatía y afecto por este animal, tratarán de que se acomode en la forma más parecida en que lo haría un ser humano, y sin darse cuenta, consistentemente de ello, llevados por su ternura, pensarán que el perro ha de tener un tratamiento similar al que tuvo el bebé de la casa cuando llegó a la misma. Si hay niños en este nuevo hogar del cachorro, querrán que utilice para su descanso las cunas de las muñecas de juguete, olvidándose que el animalito no es un objeto inerte, tiene vida propia y está expuesto a caerse de la cuna, el cochecito o el moisés donde se le quiere obligar a que se acueste, pudiendo ser el golpe que se dé contra el suelo de carácter fatal o capaz de producirle graves lesiones.

Por eso lo primero que debe tenerse en cuenta, al pensar en la preparación de la cama de un cachorro, es que ésta debe estar a la altura del suelo. Así podrá introducirse en ella cuando le parezca y se evitarán las consecuencias de las caídas.

No debe olvidarse que el animal no se maneja en su lecho de la misma forma que un ser humano. No es un bebé que permanece en reposo hasta que lo mudan de postura o de sitio, ni tampoco es un ser con una inteligencia igual a la nuestra, ni pertenece a una especie acostumbrada a dormir durante milenios en una forma determinada, protegiéndose contra el frío como nosotros lo hacemos.

Este es, pues, el primero de los problemas que produce el perro cuando llega cachorrito a lo que ha de ser su nuevo hogar, y de su resolución acertada dependerá acertar o cometer errores en lo que debe ser su acomodación en la casa, higiene y comodidad de todos los habitantes del piso, incluido el perro.

El animal requiere para su descanso un lugar tranquilo, abrigado de corrientes de aire, de fácil acceso—tanto para él como para que sus propietarios puedan cuidarlo—, donde se pueda instalar un cajón de madera bien pulida y cepillada o una cesta, los dos objetos de bordes bajos, donde se instale la colchoneta o el colchón donde descansará el cachorrito.

**D**URANTE el invierno, con los fríos y las heladas, el lobo no tarda en convertirse en protagonista controvertido de noticias. Por ello, nosotros hemos querido dedicarle aquí algunas líneas al lobo, para hablar de sus historias.

**EL LOBO**

Los compañeros lo devoraron totalmente. Si esto es cierto, y no tenemos motivos para dudarlo, creemos que no puede haber mayor crueldad.

El lobo, considerado hoy como pieza de caza y no como alimaña, está causando ya bastantes quebraderos de cabeza a muchos gobernadores, especialmente al de la provincia de Santander.

De momento, el problema lobuno quedará circunscrito

En la provincia de León, y en cualesquiera de los pueblos de montaña, cuando se empieza a hablar de caza, inevitablemente se termina hablando, y de forma apasionada, sobre el lobo, lo mismo que ocurre en las provincias de Asturias, Santander, etc. Cada cazador de cualesquiera de estas provincias tiene su historia particular sobre el lobo, historias narradas entre humo de cigarrillos y copas en las arcaicas tabernas, de gran sabor rural, que hacen que las narraciones hechas por los sencillos hombres de la montaña, expertos cazadores, ponga la piel de gallina al más pintado. Vamos a relatar una de estas historias, y sólo a título de muestra.

Una tarde de invierno, el señor cura párroco de una aldea de León salió acompañado de un veterano cazador a tirar unas «pardillas» en un monte donde abundaba relativamente esta perdiz, y no muy distanciado de la aldea; en su afán de «cobrar» alguna pardilla más, los cazadores apuraron la tarde, echándosele la noche encima, y, como no, llegaron los lobos, pero llegaron tantos que los dos cazadores, muy prudentemente, se subieron a un árbol. La luna llena hizo acto de presencia para ambientar todavía más la escena. Los atrevidos cazadores, y suponemos que asustados, vieron llenos de asombro cómo una manada de más de veinte lobos organizaban un círculo, y aquel perfecto carrusel empezó a girar, primero al trote, conocido por el trote lobuno, y así, minuto tras minuto, hasta que transcurrió más de una hora. Entonces, uno de los lobos, posiblemente enfermo o más viejo de la manada, cayó exhausto sobre la nieve, y el resto de los hasta entonces

solamente a las provincias de Asturias, Galicia, León y Santander, pues el lobo ya no se mueve hacia el Sur, donde, y hasta hace dos décadas, eran muy abundantes, por dos razones. La primera es que el ganado transhumante que antes era llevado por las cañadas desde las zonas frías del Norte a las zonas calientes de Extremadura, es ahora transportado en camiones, y el lobo, que antes seguía a los rebaños día y noche, ahora ha quedado, como vulgarmente se dice, con un palmo de narices. La otra es que el lobo, «el más astuto de los animales de nuestra fauna», ha evolucionado con el tiempo, y dándose cuenta (hablo de los lobos existentes desde Avila-Segovia, hacia el Sur) que los miembros de nuestra sociedad de consumo salen todos los do-

**pesca y caza**



Una sección semanal de Carlos Maria FRANCO

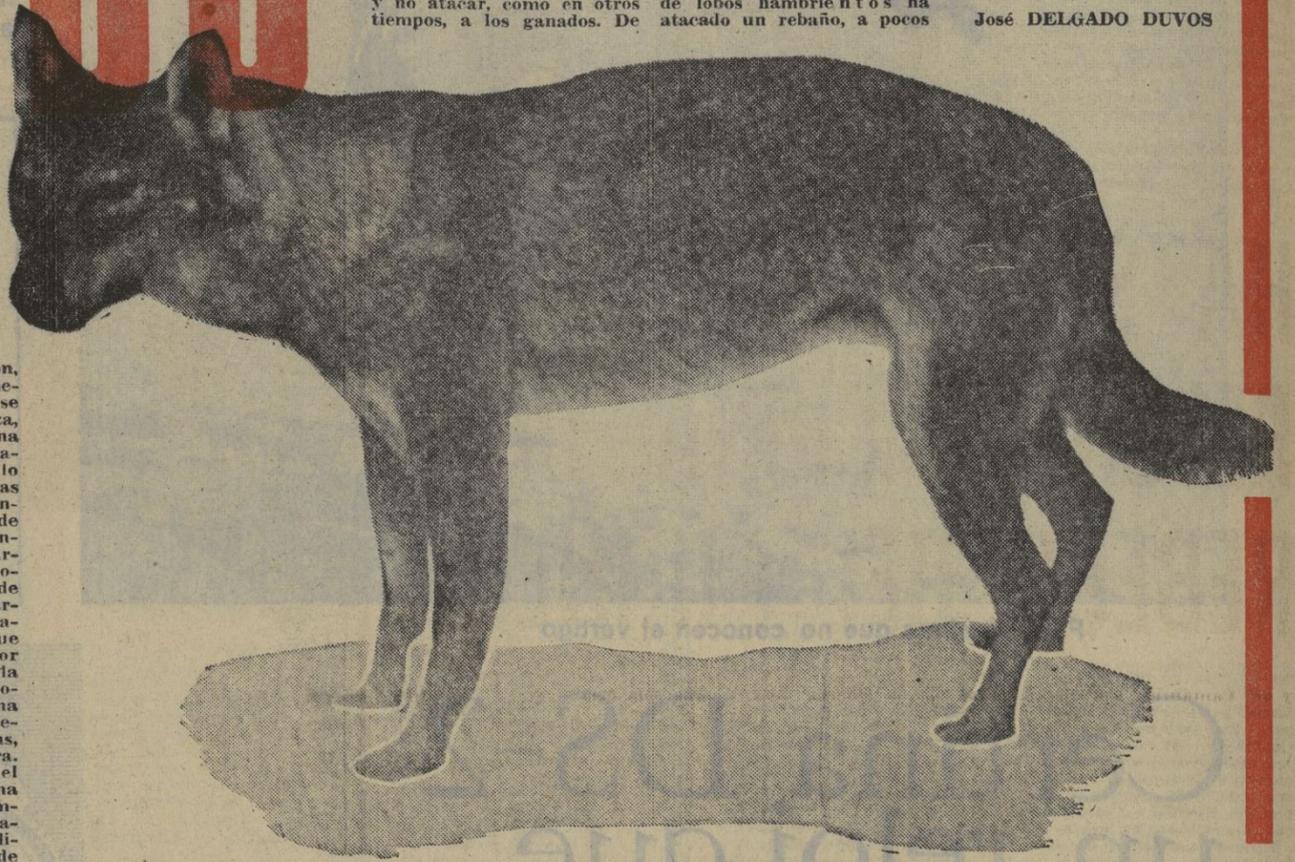
Con la colaboración de Fernando LOPEZ SERRANO

mingos del año a expandirse lejos de sus ciudades y que las sobras de las comidas domingueras son muy abundantes, los lobos, que siguen a raja tabla un refrán castellano, «donde mores no haces daño», prefieren comer estos desperdicios y no atacar, como en otros tiempos, a los ganados. De

esta forma, «tutis contentis». Naturalmente, el primer invierno que se presente con grandes nevadas y los lobos que no encuentren comida fácilmente, empezaremos a leer noticias que repitan sobre lo mismo: «en tal o cual localidad, una manada de lobos hambrientos ha atacado un rebaño, a pocos

metros de un pueblo de Castilla, la nueva Extremadura, etc.», y es que el lobo, queridos lectores, seguirá siendo lobo, aunque momentáneamente haya encontrado a su agresividad un «stop», y nosotros nos preguntamos: ¿hasta cuándo?

José DELGADO DUVOS



**MAPA SOLUNAR DE LA PENINSULA**

Con objeto de detallar con mayor precisión los Periodos Solunares que rigen en las distintas provincias españolas hemos dividido el mapa de España en tres zonas (occidental, central y oriental) delimitadas por líneas rectas y se han señalado los horarios medios para los lugares enclavados en cada una de dichas zonas. Los números de trazo más fino indican que los periodos finalizan hora y media más tarde, y los gruesos dos horas a partir de la indicada. (Prohibida la reproducción total o parcial.)

SOL

FASES DE LA LUNA

SALE A LAS 8,20



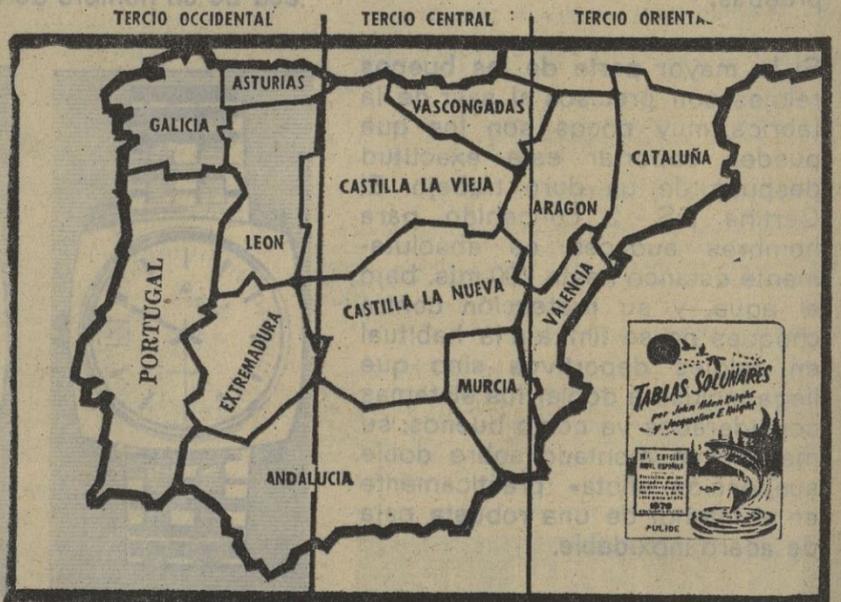
SE PONE A LAS 17,40



CUARTO MENGUANTE



EN PERIGEO, DIA 31



SABADO 26 DE DICIEMBRE:			3,58	10,08	16,18	22,38	3,42	9,52	16,02	22,22	3,26	9,36	15,46	22,06
DOMINGO 27 DE DICIEMBRE:			4,53	11,08	17,08	23,38	4,37	10,52	16,52	23,22	4,21	10,36	16,36	23,06

**ENTREGA DE TROFEOS DE PESCA**

**E**L pasado domingo tuvo lugar en el Instituto de Educación Física y Deportes, en un acto organizado por la IX Federación Regional de Pesca Deportiva, la entrega de numerosos trofeos a pescadores pertenecientes a clubs federados de la región centro, ganados en los torneos intersociales del presente año.

El acto, al que asistieron numerosos aficionados de ambos sexos y muy diversas edades, resultó de gran brillantez, asistiendo don León Cardenal, presidente de la Federación Española de Pesca, y siendo presidido por don Maximiliano Elegido, jefe nacional del Servicio de Caza y Pesca, que, en palabras dirigidas a los asistentes, ofreció su colaboración para tratar de resolver los problemas afines a este deporte.

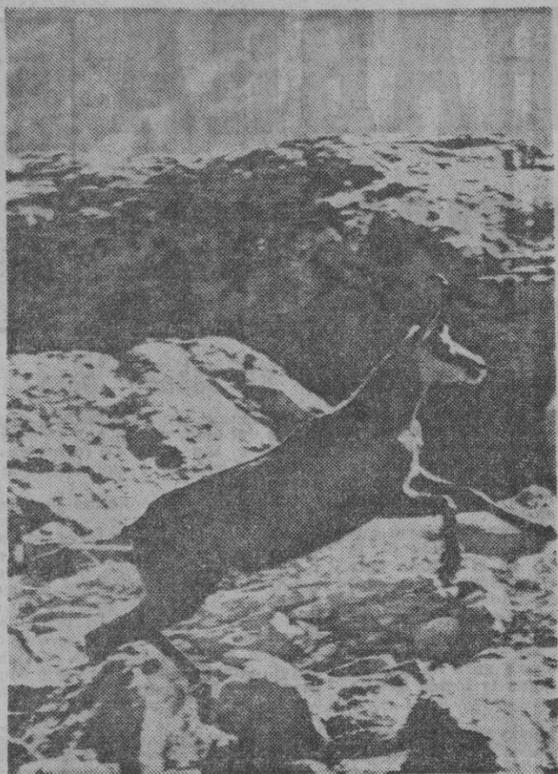
**NOTICIAS** de última hora dan cuenta de que el récord nacional de rebeco del Pirineo, cuya calificación era de 108,60 puntos, ha sido superado por un nuevo trofeo, que ostenta una marca de 109,75 puntos.

Es de señalar que el primero de los citados trofeos, conseguido por don Enrique Bufill, ostentó el récord de la Exposición Nacional de Trofeos de Caza mayor celebrada en Madrid el año 1960, mientras el de 1950, que alcanzó 104,20 puntos, pertenece a don Antonio Trinxet.

El nuevo récord pertenece a don José Luis Santos Díez, y fué valorado en la última reunión celebrada el pasado día 10 por la Junta Nacional de Homologación de Trofeos de Caza, la cual tiene como fines medir toda clase de trofeos, expedir los certificados acreditativos y realizar cuantas actividades estén encaminadas a una valoración biológica y deportiva de los trofeos.

El afortunado cazador que hoy detenta dicho récord nacional cobró la pieza el día 28 de octubre del presente año en la reserva nacional de Viñamala, enclavada en la provincia de Huesca.

A título informativo diremos que las fórmulas de valoración e r respondien-



# HA SIDO BATIDO EL RECORD NACIONAL DEL REBECO DEL PIRINEO

tes al rebeco del Pirineo y del Cantábrico son distintas, pues, por ejemplo, para que un ejemplar del Cantábrico sea medalla de oro basta con que obtenga más de 83,01 puntos, mientras que para que lo sea uno del Pirineo es preciso que supere los 94,01 puntos. Diremos también que los factores que contribuyen a la valoración de un trofeo de esta especie son, entre otros, la longitud de la cuerna más larga, la

altura y el perímetro máximo de la cuerna más gruesa. En cuanto a la edad, el trofeo de más de quince años da una mayor puntuación.

El rebeco del Pirineo, al que en Aragón llaman sarrio, se refugia durante esta época del año en los bosques, donde rehuye los fríos y las nieves. Precisamente estos días es cuando tiene lugar el celo. La hembra, después de cinco

meses de gestación, pare una sola cría.

Respecto a su caza, la modalidad cinegética es la de resecho, que tiene no pocos inconvenientes no sólo porque los lugares por los que transita esta especie son muy accidentados, sino también porque el rebeco opone una gran dificultad de tiro, debido a los ágiles y rápidos movimientos que imprime a sus miembros en cuanto siente el menor ruido.

## CAZA FOTOGRAFICA

Cada vez es mayor el número de amantes de la naturaleza que consagran su tiempo libre no a esa caza en que el hombre siente la satisfacción de haber cobrado la pieza, sino a aquella otra en la que, sin vencedores ni vencidos, el hombre se siente protagonista de una caza inerruente: la caza fotográfica.

De la atracción que ejerce este tipo de caza entre las gentes habla bien el hecho de que a la exposición que sobre temas cinegéticos celebró recientemente este periódico concurren un gran número de «cazadores» de imágenes, los cuales demostraron la habilidad y el arte con que manejan ese arma inofensiva llamada «camara».

Hoy nos complace anunciar a nuestros lectores la oportunidad que les brinda el Servicio de Pesca Continental y Caza al poner a su disposición las veinte reservas nacionales de caza que administra. Es ésta una noticia que, sin duda, halagará a toda esa legión de buenos aficionados a la fotografía de temas naturales, puesto que tendrán oportunidad de plasmar en la retina de sus cámaras escenas de animales en plena libertad.

## LAS RESERVAS DE CAZA SEGUIRAN ABIERTAS DESPUES DE LA TEMPORADA CINEGETICA PARA LOS FOTOGRAFOS

Para dar facilidades a los interesados, dicho organismo proyecta, al final de la temporada cinegética, expedir permisos gratuitos a quienes los soliciten y poner a su disposición un guarda, con objeto de dirigirlos allí donde puedan captar con la máxima seguridad al animal por el que sientan interés.

Antes de terminar queremos dejar constancia de que este tipo de caza es muchas veces tan deportiva como la captura de cualquier pieza, puesto que se ha de estar en plenas facultades físicas y a veces hacer denodados esfuerzos para llegar a terrenos muy accidentados, incluso peligrosos.

# GRAN EXPOSICION

PARQUE DEL RETIRO  
PALACIO DE VELAZQUEZ

## 132 PIANOS

Una ocasión única de admirar 72 pianos de cola y 60 verticales, alemanes y japoneses, adquiridos por el MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA (Dirección General de Bellas Artes) con destino a 41 Entidades Musicales a través de la Comisaría de la Música y 91 para los Conservatorios Españoles

Un Servicio Comercial de DISTRIBUIDORA GENERAL DE PIANOS y HAZEN  
Juan Bravo, 33  
Madrid

UN PERIODICO DISTINTO PARA EL FIN DE SEMANA

En el número del sábado, día 26 de diciembre de 1970, el lector podrá encontrar los siguientes temas:



## ADIOS A 1970 BAJO EL SIGNO DE LA MINI Y DEL FUTBOL

- En casa del presidente de la Federación ES TABU HABLAR DE FUTBOL. Pérez Payá, en familia: Y una respuesta de An- «La política es fundamental en la vida de un país. Soy providencialista, pero siempre pienso que se puede hacer más y mejor.» Una entrevista de J. M. Gozalo.
- Un caso único en la historia de España: REPOBLACION HUMANA EN SIERRA MORENA. Desde 1700 vive una colonia de origen centro-europeo.
- Es necesario detener LA SANGRIA DE LOS PERIODISTAS.

- Sólo en Camboya desaparecieron treinta y uno. Un documentado informe de Vicente Talón.
- La calle pregunta: ¿DONDE Y COMO NACERIA JESUS EN LA ESPAÑA DE 1970? tonio Aradillas que levantará polémicas.
- El cine se rejuvenece: DOCE ESTRELLAS PARA 1971. Espaldarazo a las caras de las nuevas actrices mundiales.
- El más dulce enemigo de Nixon: JANE FONDA, LA REBELDE. Se ha erigido en defensora de las minorías oprimidas norteamericanas.

## Francois Truffaut: "NUNCA HE SIDO REVOLUCIONARIO"



## Los menores de seis años no deben ver la televisión más de treinta minutos

Y, además, todas las secciones habituales de PUEBLO-SABADO (pasatiempos, chistes, cartelera y programas de televisión), incluidas las aventuras a todo color de «EL CUCO», suplemento infantil.

# SE DICE INSISTENTEMENTE HABRA SENTENCIA

### En el Consejo de Guerra de Burgos

● Los abogados defensores, citados el sábado para firmar el acta

El próximo sábado, día 26, a las doce de la mañana, como informábamos en nuestras últimas ediciones de ayer, están citados en Burgos los abogados defensores que actuaron en el Consejo de Guerra contra varios miembros de la E. T. A. El motivo de la citación, hecha por el teniente coronel jurídico señor Horta, es la firma del acta del Consejo. Uno de los abogados declaró a la agencia Pyresa que «el acto de la firma no implica la notificación de la sentencia, aunque puede verificarse en el mismo acto y aprovechando nuestra presencia en Burgos». Añade: «La firma del acta se hace, generalmente, acto seguido a la terminación del Consejo. Como en este caso el acta no estaba terminada entonces, por tener que pasar a limpio las incidencias producidas en el desarrollo de la vista oral, hemos sido citados ahora para su firma.» La agencia Europa Press estima que lo lógico es que

la sentencia sea comunicada a renglón seguido de la firma del acta, por lo que es de suponer que se conozca el mismo día 26, y de forma insistente se dice en los medios jurídicos y políticos que en esa fecha habrá sentencia.

En cuanto sea conocida la resolución del Consejo de Guerra, el abogado defensor dispone de dos horas para realizar un escrito de alegaciones. La sentencia, acompañada de este escrito, pasará al capitán general de la región militar, que podrá confirmarla o no. Si la confirma, automáticamente se convierte en firme y se procede a ejecutarla, excepto en el caso de tratarse de una pena de muerte. La pena de muerte debe ser comunicada al Gobierno y recibir de éste el «enterado». Caso de no confirmarse la sentencia por el capitán general, ésta pasaría al Consejo Supremo de Justicia Militar para la resolución que proceda.

## El Padre Larzábal

# HA DESAPARECIDO

● O se ha retirado de la circulación

SAN SEBASTIAN, 24. (Por teléfono, de nuestros enviados especiales, Manuel E. MARLASCA, Manuel F. MOLES y Miguel GARROTE.)

A la hora de escribir esta crónica, todavía queda en nosotros una recóndita esperanza, quizá un fuerte deseo, de que Eugen Beihl Schaefer, cónsul honorario alemán en San Sebastián, secuestrado el pasado día 1 por activistas de la E. T. A., se sienta esta noche a cenar con su esposa Bonifacia y su hija Lucía. Es la misma recóndita esperanza de estas dos mujeres que ayer por la tarde, en su domicilio de Miraconcha, 28, nos decían: «Tiene que venir; esto debe acabar ya.»

Todo está preparado para recibir a Eugen: tal vez a estas horas en que usted, lector, lee el periódico, se haya abierto una sonrisa en el hogar más famoso y triste de esta Nochebuena, que llama a la puerta de Miraconcha, 28, con frío y con miedo. Se están agotando las esperanzas de dos mujeres huidas ya en el desconcierto: -Tiene que venir esta noche, pero si no viene...

Hay un árbol de Navidad esbelto y casi desnudo de adornos que las dos mujeres no se atreven a cuajar de bombillas de colores, porque nadie sabe lo que la Nochebuena traerá bajo sus horas. Luego, cuando mil botellas de champán rompan el silencio de la noche con su estruendo, en la casa de los Beihl la cuenta atrás de la esperanza puede haber llegado a su final, sin que el timbre haya sonado, sin que las luces de este árbol verde y frío se hayan encendido y sin que se haya abierto una sonrisa.

-Si esta noche no vuelve, todo será más difícil de soportar. Lo que desde luego no hemos podido comprobar es la

## Hoy y mañana

## SERVICIO PERMANENTE EN LA EMBAJADA ALEMANA

● Por si se produce alguna llamada de los secuestradores

La Embajada alemana se mantendrá alerta hoy y mañana, a la espera de que se produzca alguna noticia sobre el secuestrado cónsul Beihl. Funcionarios de la representación diplomática germana en Madrid estarán pendientes de la línea telefónica, que desde el secuestro del cónsul, se mantiene disponible para una posible comunicación de los secuestradores. En esta vela permanente se turnarán el consejero de Prensa de la Embajada, conde Werner von der Schulenburg, y el agregado de Prensa adjunto, señor Lothar Detering. Junto con ellos, al-

reacción de Anai-Artea a la noticia de la convocatoria de los abogados defensores en Burgos, el día 26. El secretario general de dicha organización, padre Larzábal, desapareció de su domicilio en la tarde del martes, y a primera hora de la madrugada de hoy todavía no había regresado. Las opiniones sobre su ausencia de Socoa se dividen. Unos piensan que el sacerdote anda metido de lleno en las ges-

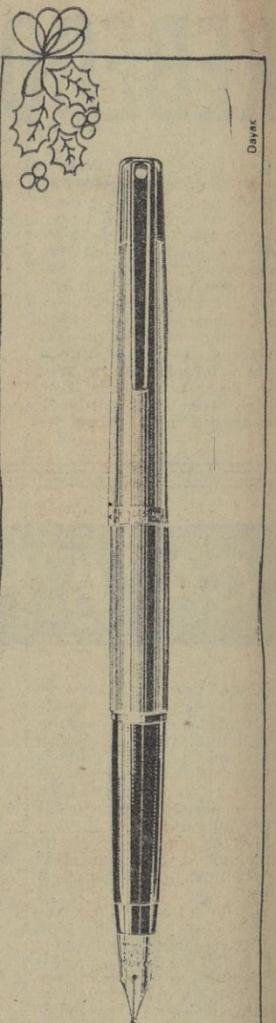


E. T. A. De cualquier modo, el sacerdote de Socoa viene a añadir con su desconocido paradero un nuevo misterio a este asunto, que quisiéramos

● Se cree que está dedicado exclusivamente a las gestiones para liberar al cónsul Beihl

ciones que se suponen llevan a cabo en estos momentos para liberar al cónsul. Otros creen que Larzábal ha decidido «quitarse de la circulación» porque, al parecer, sus últimas declaraciones, comentarios sobre el secuestro, no han sido del agrado de la

ver terminar antes de que las doce campanadas de esta noche anuncien la llegada de la fiesta más entrañable del año. Nuestro único deseo desde la capital guipuzcoana es que de verdad haya paz en la tierra entre los hombres de buena voluntad.



Con el tiempo, estas Navidades pueden ser... "aquellas Navidades en que me regalaste una Sheaffer"



SHEAFFER

LA FIANZA DE LA REVANCHA  
(30.000 DOLARES), DURO OBSTACULO



# PELIGRA EL BOSSI-HERNANDEZ

PLAZO LIMITE  
DE SOLUCION

El próximo día 3 de enero

PUEBLO  
**extra**

información, en página 20

ARTESANIA CASTELLANA  
PRECIOS DE FABRICA  
MUEBLES CASTELLANOS  
LES DESEA  
**Felices Fiestas**  
VENTA DIRECTA AL PUBLICO  
HACEMOS ENVIOS A PROVINCIAS Y EXTRANJERO  
MARTIN DE LOS HEROS, 72 • ELOY GONZALO, 36  
SAN BERNARDO, 97 • INFANTAS, 44 • DIEGO DE LFON, 46  
EMBAJADORES, 174 • DIEGO DE LEON, 31

# ¡FELICIDADES,

# "TIO PACO"!



ES feliz. No juega, pero es un hombre por el que ya han pasado muchas penas, muchos sinsabores futbolísticos y muchos triunfos.

Paco Gento, «la galerna del Cantábrico», el «11» más veloz del siglo, vive rodeado de la amable tranquilidad y paz que

ce de octubre, que jugué ante el Gijón. O sea: dos meses y medio, largos. Una eternidad.

—¿Ha sido ésta su lesión más fuerte?

—La más larga de mi carrera futbolística, sí. Pero no la más grave. Tuve una lesión de muslo, que luego se me pasó a la ingle. No acababa de curar. Por fin, parece que todo ha sido a causa de una muela picada. Entre unas cosas y otras, mucho tiempo parado.

—Menos mal que Gento es un hombre fuerte...

—Yo creo que, físicamente, soy un superdotado. Lo digo en serio. Hace tiempo yo jugaba un partido, y al terminar estaba más fresco que al principio.

—¿Y ahora?

—Los años no pasan en balde. Pero aún aguanto lo que el más pintado.

—¿Qué entrenador ha sido su maestro?

—El jugador nace. Se aprende más teniendo buenos compañeros. Con lo malo que yo era al principio, creo que no hubiese llegado a nada si no juego en el Madrid, con aquellos «monstruos» que tenía por compañeros.

—¿Son éstas sus Navidades futbolísticas tristes?

—De tristes, nada. No aspiro a más. He logrado todo lo que un futbolista puede conseguir. A mí sólo me queda estar muy agradecido y ponerme pronto a punto por si Muñoz desea contar conmigo.

—¿Un nombre para su agradecimiento?

—Santiago Bernabéu. El me aguantó mucho cuando llegué, joven, inexperto y con muchos defectos. Todos, todo el Real Madrid. Pero don Santiago...

—¿Cambiamos de decoración. ¿Qué le pasa al Madrid?

—Lo que a todos los equipos del mundo. Una mala racha. Pero yo llevo aquí dieciocho años y siempre he ganado títulos. Ninguna temporada me fui de vacío. No ocurre nada. Quizá, las lesiones.

—¿Se puede ganar la Liga?

—Se puede. Queda mucha tela por delante, y, al fin y al cabo, tampoco nos llevan tanta ventaja.

—Sea sincero. ¿Ha perdido el puesto?

—No soy quién para hablar de eso. Manolo Bueno está jugando muy bien, y yo siempre acato lo que decida el entrenador.

—¿Se ve viejo?

—¿Yo? No, hombre. La gente me quiere, me aprecia. Le gustan mis carreras. Además, el club dice que siga, y yo obedezco.

—¿Por ganar dinero?

—Porque puedo.

—¿Usted ya es rico...

—Tengo la vida resuelta. ¿Bueno estaría que no fuera así! Aunque los primeros cinco años en el Madrid yo ganaba ciento veinticinco mil pesetas. El que menos de la plantilla, como es natural. Acababa de llegar, y era un niño.

—Defínase.

—He sido el extremo más rápido del mundo.

—¿Ha sido?

—Claro. Ahora no puedo correr como cuando tenía veintiséis años, ¿no cree?

—¿Qué ocurrirá cuando se marche del fútbol?

—Que seguiré dentro. Sacaré el carnet de entrenados.

—¿Para cuándo?

—Ni siquiera lo sé. Pero tarde, tarde. Ni hablar de eso todavía.

Juan Manuel GOZALO  
Fotos Raúl CAMCRO

# "No pienso retirarme"

★ "Ser útil al Real Madrid, no aspiro a más" (Gento)

dan el saberse querido, admirado, respetado y, sobre todo, dueño y señor de toda una vida de dieciocho años al servicio del Real Madrid y del fútbol español.

Esta entrevista, quizá la última de 1970 a «Galgo» Gento, se ha realizado en medio del auténtico calor de hogar. Sus sobrinitos, por los que siente un cariño sin límites, le rodean ante el árbol de Navidad.

Y Paco, el tío Paco, como le llaman los chiquillos, sonríe feliz.

—Vengo para hablar de fútbol.

—Bueno, hombre, no te preocupes, es natural. Es mi profesión. Además, ya me tenías un poco olvidadillo, ¿eh?

—¿Cómo andamos de salud, paisano?

—Clínicamente estoy curado. Pero entrenando sólo llevo tres días.

Paco nació en Guarnizo, un pueblecito santanderino a pocos metros del mar Cantábrico. Desde ahí le venga esa seriedad casi adusta, en su forma de responder.

—¿Desde cuándo no viste la camiseta blanca?

—Exactamente desde el on-

## ASPIRADORES PHILIPS

máxima aspiración



1.990 Pts.

## COMPRE SU LIBRO

### ACERVO

**ANTOLOGIA DE TEXTOS, CITAS, FRASES, DECISIONES Y MODISMOS.** Noel Clarasó. Quince mil textos y citas de los principales autores de todos los tiempos. 1.082 páginas. 570 pesetas.

### ARIEL

**ENSAYOS SOBRE PLANIFICACION ECONOMICA.** Oskar Lange. «Ariel Quincenal», núm. 45. 176 páginas. 50 pesetas. Cuatro ensayos del gran economista polaco sobre planificación, desarrollo y socialismo.

### BARRAL EDITORES

**GUERRA DEL TIEMPO.** Alejo Carpentier. 148 páginas. Libros de Enlace. Ediciones de Bolsillo. 50 pesetas. Primera edición en España con dos relatos inéditos.

### EDAF

**AVENTURAS DE DON QUIJOTE. INFANTIL (2 tomos).** 500 pesetas.  
**DICCIONARIO ENCICLOPEDICO EDAF (9 tomos).** 6.300 pesetas.

### E. D. H. A. S. A.

**UNA TEORIA CIENTIFICA DE LA CULTURA.** B. Malinowsky. El autor establece una teoría etnológica comparativa entre la sociedad primitiva y el mundo moderno. Latinoamericana de bolsillo. 75 pesetas.

### FONDO DE CULTURA ECONOMICA

**BERTOLT BRECHT.** Walter Weideli. 176 páginas. 190 pesetas. Un profundo estudio de Weideli sobre la vida y obra de un autor genial.

### HISPANO EUROPEA

**LA TECNICA DEL GOLF.** P. Allis y P. Treviñón. Con el reglamento oficial. Método racional para jugarlo con la mayor efectividad y precisión. Col. Herakles. 208 páginas. 77 ilustr. 300 pesetas.

### JUVENTUD

**LA MISERIA Y LA GLORIA.** Autor: A. J. Cronin. 224 páginas. El tema más audaz que ha salido de la pluma del novelista. 180 pesetas.

### MANUALES TECNICOS KOEL

**ESTUDIANTES, NO PERDAIS MAS TIEMPO!!** Vuestros exámenes estarán siempre seguros adquiriendo publicaciones KOEL. De venta en todas las librerías. Si no los encuentran, pídelos a Editorial Tesoro. José Antonio, núm. 43. Madrid-18.

### MATEU

**MATANDO SIGLOS EN BOCA DE AROA.** Regina Flavio. La autora plantea, en una dramática acción, la problemática social y política que convulsiona América latina. Col. Mundo sin dimensión. 250 pesetas.

### NOGUER

**EL ASESINO.** Evelyn Anthony. 328 págs. 150 ptas. La historia de un asesinato resonante con un ritmo de acción vivaz y tenso sobre el fondo de un amor crudo y lírico a la vez.

### PLAZA JANES

**EL «DESAFIO» EN ESPAÑA.** 250 pesetas. Cincuenta personalidades españolas comentan la situación económica, la penetración del capital extranjero, la actual política de exportación, etc.

### QUEROMON EDITORES

**EL LIBRO DE LA CAZA.** G. Baldi y colaboradores. 316 páginas tamaño 21 x 30. Multitud de fotografías, 180 a todo color, encuadrado en tela. 1.000 pesetas. Imprescindible al buen cazador.

### SEIX BARRAL

**LA CALLE DE VALVERDE,** de Max Aub. Biblioteca Breve de Bolsillo. 417 páginas. 100 pesetas. En una de sus novelas más personales, Max Aub reconstruye el Madrid de los años veinte.

## LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL, COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS, SOCIEDAD ANONIMA

Por acuerdo del Consejo de Administración de esta Compañía se pone en conocimiento de los señores accionistas de la misma que desde el día 28 del actual, contra cupón número 182, será repartido un dividendo activo complementario de DIECISEIS PESETAS por acción, libre de impuestos, con cargo a los beneficios correspondientes al ejercicio 1970, para las acciones números 1 al 1.800.000, ambos inclusive.

El referido pago se efectuará en el Banco Español de Crédito, en su central de Madrid, calle de Alcalá, 14, y en sus sucursales.

Madrid, 21 de diciembre de 1970.—El secretario general.

## La fianza de la revancha (30.000 dólares), duro obstáculo

# PELIGRA EL BOSSI-HERNANDEZ

Tras la generalizada euforia que el anuncio de la firma de los contratos del combate valedero para el título mundial entre Bossi y Hernández supuso para el aficionado, hoy tengo que ofrecerles un pequeño jarro de agua fría.

El combate, en cuestión, a pesar del «show» que en su momento montaron unos y otros, a pesar de firmas y rúbricas, a pesar de la presencia de «managers» y federativos, será difícil, muy difícil que pueda celebrarse. Y a explicarles el «entuerto» voy.

### Treinta mil dólares tienen la culpa

En efecto, los contratos están firmados, pero su validez, de no cumplirse una serie de cláusulas acordadas por las dos partes, es totalmente nula. Y estas cláusulas, algunas de las cuales seguidamente ofrecemos, será muy difícil que puedan llevarse a efecto.

A pesar de cuanto se ha escrito, la obligación por parte española de depositar, cincuenta y ocho horas antes del combate los treinta mil dólares que el promotor italiano Sabatini, exclusivista de Bossi, quiere, como garantía de que Hernández, en caso de triunfo, concederá en Italia la revancha, sigue en pie. Y

estos treinta mil dólares son precisamente el caballo de batalla.

Tony Leblanc, promotor para la velada de Madrid, nada quiere saber de ese depósito, pues cae totalmente fuera de su competencia. En todo caso sería Caballero, el «manager» de Hernández, quien se tendría que ocupar de ello, pero la situación económica del preparador del púgil sordomudo no permite hacer este depósito.

Por otra parte, las revanchas, federativamente, están prohibidas. A pesar de esa prohibición, Tony Leblanc, esperando en que los italianos se convenciesen de nuestra seriedad, se avino a firmar la cláusula en rigor. Cláusula que lleva otra anexa, consistente en que el promotor español, que tenía que depositar en un plazo de veinticuatro horas el veinte por ciento de la bolsa —770.000 pesetas—, ha pedido doce días de plazo. Plazo que puede, de momento, salvarse de haber tirado por la ventana esa cantidad, si no se soluciona lo de los dos millones largos de la pretendida fianza.

### Los organismos oficiales

Además, hay otro problema que pone cuesta arriba la celebración de la que se presentaba como espectacular velada. Tony ha hecho sus cuentas, y la cosa

se pone en seis millones de pesetas. Cifra capaz de asustar al más pintado.

El propio Tony ha estado ya tocando palos, más o menos oficiales, para que le apoyen, pero hasta el momento los resultados no han dado los frutos apetecidos. Televisión Española, pese a su excelente voluntad, no puede salirse de los baremos establecidos, y la Delegación —que es la que realmente debe volcarse— ha pedido tiempo y un estudio del presupuesto para dar la respuesta el día 26.

De todas formas, ya se va contra reloj, pues el 3 de enero finaliza el plazo impuesto, y a partir de ese momento los contratos quedarían sin validez. Siempre, en el problemático caso de que surgiera el «caballo blanco» capaz de hacer ese depósito de dos millones cien mil pesetas, que se antoja inevitable.

Tony, un enamorado del boxeo, con ocho hijos a cuestas, no puede dejarse en la empresa otros dos millones largos. Jugando con honestidad y limpieza, ha perdido casi cuatro. La deuda de su afición está más que saldada... Y la ocasión de que España corone otro campeón, más lejos... Y es que, señores, esto del boxeo tiene difícil arreglo. Mis suspicacias se han confirmado. Y no será por no anunciarlo. El «show» que se organizó, con más tinte publicitario que cualquier otra cosa, nos tenía que conducir a esto...

José María GARCIA

## TUNEZ CONFIRMO SU PARTICIPACION EN LA VI SAN SILVESTRE VALLECANA

La VI San Silvestre Vallecana (gran premio La Casera) cuenta con una nueva confirmación de participantes. Se trata de los atletas tunecinos Hamida Gamoudi, hermano de Mohamed, ganador de la medalla de oro en 10.000 metros en la Olimpiada de México, y Anachi Cherik.

Ciertamente el Rayo Vallecana, organizador de la carrera, en colaboración con PUEBLO, había cursado la

invitación a nombre del campeón olímpico: Mohamed Gamoudi. Sin embargo, la Federación Tunecina de Atletismo ha enviado un telegrama en el que comunica que es imposible la participación de Mohamed Gamoudi, que será sustituido por su hermano Hamida y por Anachi Cherik.

CHICO PEREZ



con **Delapierre**  
el champán de las fiestas

### ORGANIZACION SINDICAL

SERVICIO NACIONAL DE ENCUADRAMIENTO Y COLOCACION

### GESTION DIRECTA

Se hace público que durante veinticinco días naturales, contados a partir del siguiente al de la publicación del presente anuncio, se admitirán proposiciones para la adquisición por gestión directa de un espirógrafo.

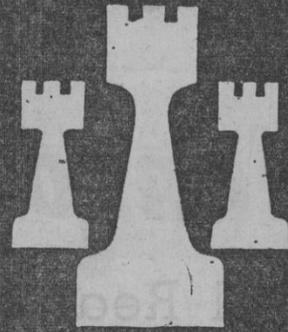
Las ofertas se entregarán, dentro del plazo indicado, en el departamento de Organización de este Servicio Nacional, paseo del Prado, 18-20, planta cuarta.

El importe del presente anuncio correrá a cargo del presupuesto de la Organización Sindical.

Madrid, 22 de diciembre de 1970.—El director del Servicio Nacional, Juan Parejo de la Cámara.

# Su piso en...

## LAS TORRES DE ALUCHE



### Por 4.899 Pts. al mes

## «Visite piso piloto»

incluso sábados y festivos:

Calle Seseña, 72

(Frente al  Campamento)

Venta según Ley 57/1968 - Sociedad Garante: Compañía Española de Seguros de Crédito y Caución.



● Luis y Adelardo lo han demostrado

## El Atlético posee excelentes ojeadores

**N**O soy hombre que frecuente los clubs, por la sencilla razón de que mi tiempo libre es muy escaso, pero han sido muchas las veces que me he preguntado quién ojea en el Atlético de Madrid, porque, indudablemente, es hombre que sabe ver jugadores. Comprar a Kubala o a Di Stéfano, fichar a Ben Barek y Carlsson, cuando lo hizo el Atlético de Madrid, en la etapa de Cesáreo Galindez, gran dirigente, son decisiones fáciles y de imposible equivocación. Sólo hace falta contar con las finanzas necesarias. Lo difícil es descubrir valores nuevos. En el actual Atlético de Madrid los hay. Se llaman Melo, Irueta y Alberto, sin olvidar a Orozco, que puede ser jugador importante dentro de un par de años. ¿Quién es el experto, en el club campeón de Liga, que da luz verde a los nuevos fichajes? Porque sabe de fútbol.

Precisamente, el Atlético tiene dos hombres en sus filas que, hace años, cuando eran jóvenes, no merecieron la aceptación de los enviados del Barcelona, Real Madrid y del Valencia. Me refiero, concretamente, a Luis y Adelardo. El primero fue cedido al Betis cuando fichó el Madrid al defensa Isidro, y aún tuvo que pagar bastante dinero. Luego fue repescado por el Atlético de Madrid, que tiene hoy en Luis a uno de los mejores hombres de la plantilla, y el seleccionador su artillero seguro, dentro del equipo nacional, tan pronto se recupere de su lesión. Adelardo actuaba en Badajoz. Por el terreno del club extremeño desfilaban todos los ojeadores de los más importantes clubs españoles. Sus informes fueron adversos... menos el del Atlético de Madrid, que dió en la diana del acierto.

Todos los clubs tienen personas competentes dedicadas a la búsqueda de jóvenes valores. Y existen otras, a las órdenes de aquéllas, repartidas por la Península. Hay veces en que se ojean cien valores jóvenes seleccionados, y sólo resultan interesantes dos o tres. Luis, que hace años entraba en un lote del Madrid para compensar el fichaje de Isidro, y Adelardo sólo fueron bien vistos por los enviados del Atlético madrileño. El error es fácil, porque son muchos los jugadores que prometen, y muy pocos aquéllos que alcanzan la perfección. Sin embargo, no hay otro camino que el de hacer jugadores.

# LAS QUINIELAS "PUEDEN"

## A LA LOTERIA

La suerte depende del "ojo clínico" y además es una diversión

# en voz baja



**O**TROS años, algunos atrás, uno se enteraba de los nombres de los agraciados por el «gordo». La gente no tenía inconveniente en proclamar su suerte: «¡Me ha tocado! ¡Me ha tocado!» Ya no es así. Cada vez el mundo tiene menos fronteras, dicen; pero cada vez la gente es más cauta y celosa:

—No hables de tu suerte. Calla. La gente es envidiosa.

Un año corrió la noticia de que a SANTIAGO BERNABEU le había tocado la lotería. Se desmintió.

—No es cierto; un «bulo».

Alo mejor, le tocó. Todavía no he conseguido saberlo.

Culpan a las quinielas del retraimiento de la gente con la lotería.

—Este año, en proporción, se tenía que haber jugado más.

Las quinielas, además de una lotería, es una diversión. En la lotería sólo cuenta la suerte: la hay o no la hay. En las quinielas, la suerte, casi siempre, depende del corazón y del ojo clínico para distribuir los signos.

He recibido una felicitación de Navidad con firma ilegible. Lo siento. Dice:

«Soy de la Peña PUEBLO. Suerte, mucha suerte, en 1971 al «echar» los signos. Mi «única lotería» es la quiniela de la Peña PUEBLO. Vista, mucha vista.»

Otra felicitación, ésta de un barcelonista:

«Mi equipo es el Barcelona, pero hace quince años que resido en Madrid. En 1971, ¡aupá, Barcelona! Mi otro equipo es el Atlético, pero le quiero un poco menos.»

Si no fuera por las ilusiones, qué odioso sería casi todo a veces.

DAVILA ha trazado magistralmente la caricatura de VICENTE CALDERON. Ha acertado Vicente Calderon transformándola en su «christmas» de felicitación.

Otro que tampoco se olvida ningún año de enviarme su felicitación es HERNANDEZ «LOBITO». Lo mismo que DAUCIK, esté donde esté, y ese eterno opositor a presidente del Barcelona—algún día lo será—llamado PEDRO BARET.

Hoy es Nochebuena, noche de paz y cordialidad. Tregua. Quien no concede tregua ni al día de hoy es CASIUS CLAY.

«Estoy deseando verme en el cuadrilátero con FRAZIER. ¡La que le voy a dar!»

Frazier no es tan locuaz, pero ha replicado:

«Que diga lo que le plazca. Lo único que hace bien, que ha hecho siempre bien, es hablar bravatas y majaderías. Yo, a lo mío. Lo mío es poner en forma la musculatura y no ceder en mi exigencia económica, justa, por lo demás; él, desde luego, no cobrará más que yo. El campeón soy yo; él, ahora mismo, no es nadie, máxime después de su pobre exhibición ante BONAVENA. Clay no me engaña; al público, quizá; a mí, no. Contra Bonavena estuvo «tocado» dos veces: una, en el cuarto asalto. No anduvo listo Bonavena o no se dió cuenta. Clay fué un gran campeón hace cuatro años. Ahora ya no es más que una sombra del que fué. Si él proclama que es el mejor bueno. Le desilusionaré, hundiéndole para siempre, el día que se mida conmigo. Tiene contados los días.»

Coinciden todos: el combate de 1971 será el Clay-Frazier. El de España, si se salvan los obstáculos del dinero, puede ser el BOSSI-HERNANDEZ.

El Atlético de Madrid se ha marcado también un objetivo para 1971: alcanzar y rebasar la cifra de 50.000 socios. Mi compañero JOSE MARIA GARCIA me trae el carnet del último socio rojiblanco: sólo tiene días, y es nieto de Alfredo Fraile, un conspicuo atlético y hombre de cine. Pobre criatura. Acaba de nacer y ya le han «cuadrilátero». ¿Y si cuando tenga discernimiento resulta que no le gusta el empadronamiento? Ya saben: donde manda «papá», el hijo no toca otra gaita que la de la obediencia. Yo tengo dos hijos que ya campan por sus respetos. ALBERTO, cuando le preguntan de qué equipo es, responde:

—A mí el que me gusta es el Madrid, pero según mi papá «debo» ser del Atlético.



Socio rojiblanco, a los diez minutos de su nacimiento. Es el benjamín de la familia atlética, nieto del conocido productor cinematográfico Alfredo Fraile.

¿QUE ES LO MEJOR EN ESTA SITUACION, GEORGE: HACER UN PASE O REGATEAR?

# George Best

¿QUE DEBE UNO HACER CUANDO TIENE TIEMPO? ¿REGATEAR?

NO LO DUBES, DAVID. LO MEJOR ES REGATEAR. ESTO OBLIGA A MOVERSE AL CONTRARIO Y TE PERMITE DEJARLE ATRAS O ESTAR EN MEJOR POSICION PARA PASAR.

Texto: JOHN ADAMS    Dibujos: ART & DESIGN STUDIOS

AQUI PUEDES VER COMO LOS DOS DEFENSAS SE HAN VISTO OBLIGADOS A CONCENTRARSE EN EL HOMBRE QUE LLEVA LA PELOTA. PERO ESTE YA LES HA PASADO Y SU COMPAÑERO YA NO ESTA MARCADO.

All Rights Reserved. KEN STANLEY



## esta es mi llave para 13.000 cajas fuertes

Sí, una caja fuerte en cada una de las 13.000 Oficinas de CORREOS que prestan el servicio de CAJA POSTAL DE AHORROS por toda España. Esto supone que con mi cartilla puedo disponer de mi dinero en todo el territorio nacional sin previo aviso. Presentando mi libreta en cualquier Oficina de Correos soy atendida al momento sin necesidad de laboriosos trámites burocráticos.

Además me ofrece:

Un cuadro completo de créditos, de señalado sentido social, ajustado a cada necesidad.

La compra, la venta y el depósito de valores, de conformidad con mis instrucciones.

Premios de estímulo al ahorro por un importe de OCHO MILLONES de pesetas, en dos sorteos anuales.

El sentirme participe en una importante Obra Benéfica-Social que contribuye a la solidaridad entre los españoles.

Y todo esto, con la GARANTIA DEL ESTADO.



# CORREOS CAJA POSTAL DE AHORROS

(CON LA GARANTIA DEL ESTADO)

INFORMACION EN CUALQUIER OFICINA DE CORREOS

El viernes sale el Atlético para Barcelona

## "NO TENEMOS NADA QUE PERDER"

(Marcel Domingo)

★ "Por eso vamos muy tranquilos"

El viernes por la noche, en tren, sale para Barcelona la expedición rojiblanca, que el domingo jugará en el Nou Camp el último y trascendental encuentro de la primera mitad liguera.

Pocas sorpresas puede deparar Marcel Domingo, dadas las abundantes bajas que presentan los colchoneros. Tan pocas, que, con toda seguridad, en Barcelona jugarán inicialmente los mismos que a duras penas se impusieron a los malagueños el pasado domingo. Es decir: Rodri; Melo, Iglesias, Calleja; Adelardo, Eusebio; Ufarte, Irureta, Gárate, Alberto y Salcedo u Orozco, pues la idea es que cada uno de ellos juegue un tiempo. En calidad de suplentes van Zubiarrain, Capón, Quique y Juan Antonio.

Domingo sigue fiel a su nuevo lema

—hechos y pocas palabras—, y casi a regañadientes me ha dicho:

—El Barcelona está muy bien de forma, pero nuestra ventaja es que no tenemos nada que perder. Vamos totalmente tranquilos al compromiso.

—Eueno, tanto como nada que perder...

—Terminar la Liga, en su primera vuelta, con un punto de diferencia —en caso de derrota— no es nada malo.

—Pues acabar con tres de ventaja sería tener medio título, Marcel...

No hay respuesta. Hay una risa irónica y contenida, que disimula malamente las ilusiones que acompañan a los atléticos en tan comprometido viaje.

GARCIA

## SANCIONES DEL COMITE

### Griffa, suspendido por un partido

#### Benito lo será si reincide en el juego peligroso

El Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol ha celebrado su reunión semanal, presidida por el señor Foncilles. Asistieron por vez primera a la reunión del Comité sus nuevos miembros.

El Comité acordó, entre

otras, las siguientes sanciones:

Primera División:

Un partido de suspensión al jugador Griffa, del Español, por ser reiterante en juego peligroso y estar sancionado con cuádruple amonestación

y advertencia de suspensión.

Cuádruple amonestación y multa, y advertencia de que será sancionado con suspensión si reincide en juego peligroso, al jugador Benito, del Real Madrid.

Amonestación, multa o ambas cosas a la vez a los siguientes jugadores: Sein, de la Real Sociedad; Aragón, del Málaga; Castellanos y León, del Las Palmas.

Clubs:

Se imponen multas al C. D. Español y U. D. Las Palmas, por incidentes ocurridos en sus terrenos de juego.

Segunda División:

Amonestación, multa o ambas cosas a la vez, por diferentes causas, a los siguientes jugadores: Rodríguez Torres y Molina, del Córdoba; Rodríguez Serena, del San Andrés, y Pérez Orihuela, del Betis. (Alfil)

## COMPLETO EL NUEVO COLEGIO DE ARBITROS

### TOMA POSESION PARDO HIDALGO

Ayer tarde tomó posesión de su cargo el nuevo presidente del Colegio Nacional de Arbitros, don Juan Francisco Pardo Hidalgo.

El acto se celebró en la Federación Española de Fútbol, y dió posesión al señor Pardo Hidalgo el presidente de la Federación, don José Luis Pérez Payá.

Asistieron directivos del fútbol nacional y árbitros, así como el presidente saliente, don José Fernández de la Torre, quien pronunció unas palabras para agradecer la confianza que se depositó en él en su día, como sustituto del presidente anterior, señor Plaza, y reiterar su deseo de seguir colaborando para el progreso del fútbol español.

También habló el nuevo presidente, que manifestó su agradecimiento por la confianza que en él se deposita y para asegurar su máximo esfuerzo por el fútbol nacional.

Asimismo tomaron posesión de sus cargos los nuevos miembros del Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol, señores don

Juan Luis Aznar, don José Luis Llorente, don José Alvaro Jiménez de Andrade y don Matias Vallés.



El pasado día 7, en el despacho del excelentísimo señor ministro de Información y Turismo, tuvo lugar el acto de entrega al titular del Departamento, por el director general de Fonogramas, S. A., don Mariano de Zúñiga y Aparicio, acompañado del jefe del Departamento de Música Clásica, señor Fernández de Latorre, de la colección discográfica «La obra de Beethoven», con 76 discos agrupados en 12 álbumes, conteniendo la obra completa del compositor, cuyo bicentenario se conmemora el presente año.

En el acto estuvo presente el director general de Cultura Popular y Espectáculos, ilustrísimo señor don Enrique Thomas de Carranza.

## Estadio SANTIAGO BERNABEU

El domingo día 27 de diciembre, a las 4,30 de la tarde  
CAMPEONATO DE LIGA - PRIMERA DIVISION  
U. D. LAS PALMAS - REAL MADRID C. de F.  
OCTAVO PARTIDO DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES: DE TODAS CLASES, en las taquillas habituales, el SABADO, de 6 a 9 de la noche, y el DOMINGO, de 11 a 1,30 de la tarde. En las del Estadio, el SABADO, de 11 a 1,30 de la tarde, y el DOMINGO, desde las 3,15 de la misma en adelante.

LAS LOCALIDADES CORRESPONDIENTES A ESTE ENCUENTRO VAN CONTRASEÑADAS CON LA LETRA «H».

Para ver y oír BIEN

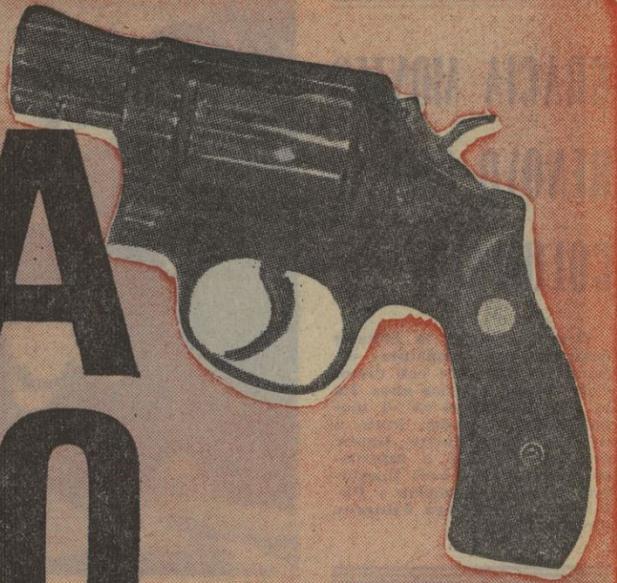
ULLOA OPTICO

Especialista en MICROLENTILLAS SECURIZADO DE CRISTALES OPTICA AZUL

CARMEN, 14 Y SUCURSALES



# LA MANO NEGRA MAFIA 70



## LA MANO NEGRA

# SOBRE SICILIA

**E**XISTEN varios factores que robustecen y eternizan a la Mafia en el occidente de Sicilia. Uno de ellos radica en el escepticismo con el que la gente ve la acción de las fuerzas del orden y de la justicia. En principio, nadie cree que acudir a la «questura» más próxima o a los tribunales ofrezca resultados concretos. Por eso adoptan una actitud pasiva ante los crímenes y tropelías, o, si no les falta el valor, tratan de convertir a su brazo en juez y verdugo. Gritaba en plena calle Francesca Serio, madre de Salvatore Carnevale, abatido a tiros de «luparas».

—Justicia?, ¿dónde está la justicia? Han asesinado a mi hijo y los asesinos están en la calle respetados por todos, como antes, e incluso más que antes, porque el tribunal les ha absuelto y ahora nadie cree en el tribunal. Antes, cuando estaban en la cárcel y yo iba por la calle, todos me obsequiaban y me saludaban; yo era la madre de un hombre al que habían matado; pero al que se le estaba haciendo justicia. Ahora, pocos amigos me quedan, y algunos ni me miran a la cara.

### Debilidades policíacas

A aumentar la desconfianza del pueblo han ayudado las propias acciones —de impotencia, engaño o doblez— por parte de los estamentos del orden. En una ocasión, por ejemplo, los carabinieri se apuntaron, «en brillante servicio», la muerte de los hermanos Giambra, cuando en realidad, y como luego se supo, estos peligrosos individuos habían sido liquidados por una «cosca» rival. Lo mismo ocurrió con Salvatore Trabona, Toni Giovanni, Giovanni Goia... A todos ellos los asesinaron sus enemigos en la delincuencia, aunque los agentes presentaron después sus cuerpos a la opinión pública como víctimas de la represión estatal.

Algunos de estos turbios asuntos han llegado incluso a la Cámara de Diputados romana. En tan alto organismo quedó establecido que el bandido Giovanni Dina, oficialmente «caído durante un intercambio de disparos con la Policía», fue narcotizado con luminal en el edificio de un «capomafia», llevado a un caserío aislado

y allí acribillado a tiros, pasándole después el aviso a los agentes.

Pero de este tema, quizá el caso más clamoroso sea el del bandido Giuliano. Al «rey de Monteplepre» lo mató, mientras dormía, su lugarteniente, Gaspare Pisciotta, quien le disparó un tiro en la cabeza. Sin embargo, y hasta que la verdad pudo esclarecerse, se retuvo como responsable del hecho al capitán de carabinieri Antonio Perenze.

La Mafia no sólo le ha entregado a las fuerzas del orden delincuentes muertos, sino en más de una ocasión —maniatados, narcotizados o engañados— ha llevado a la trampa a bandidos y peones de brega mafiosos, siempre sacrificables en el altar de las rivalidades intestinas o bien para salvar a los hombres realmente importantes; a los llamados «pezzo da novanta» y, más castizamente, «mammasantissima».

### Una historia de Giovanni Cesareo

Los fallos, tanto en el mecanismo de la justicia como en el de la Policía, hacen que la gente —sobre todo en los pueblos— prefiera acomodarse a la secular ley mafiosa antes que a la ley oficial italiana. Si, por ejemplo, a un aldeano le roban la vaca y la Mano Negra le ofrece su devolución a cambio de una «taglia» (res-

## Los sicilianos no creen en los tribunales ni en las fuerzas del orden

cate) determinada, él se acomodará a esta extorsión antes que visitar al jefe de puesto de los carabinieri. Si paga la «taglia», la vaca retornará en el acto. Si va al cuartelillo comenzarán a abrirse interminables expedientes, y a lo mejor, el día menos pensado, mientras marcha por un camino, le tenderán sin vida de dos disparos.

El propio jefe de puesto de los carabinieri también sabe que con la Mafia es mejor colaborar. Por regla general, quien primero acude a saludarle, tan pronto como se instala en el pueblo, es un respetuosísimo caballero que le pide permiso para «besarle la mano», según la antigua tradición, y que se ofrece para hacerle más llevadera su tarea. Ese caballero es el «capomafia», al que protegen poderes que, a veces, llegan hasta las más altas esferas. Haciéndose eco de una serie de acontecimientos de la especie, Giovanni Cesareo

4 Escribe Vicente TALON



## LA POLICIA PESCA EN EL RIO REVUELTO DE LAS RIVALIDADES MAFIOSAS

introdujo una curiosa secuencia en su obra teatral «La Mafia».

En ella se habla de un prefecto de Policía incorruptible y severo quien, en poco tiempo, coloca entre la espada y la pared a los mafiosos. Un día, una bala le zumba junto a la cabeza, pero el hombre no se amilana. Por fin, la sorpresa; el «capomafia» local visita al prefecto en su despacho, y, a los pocos segundos, suena el teléfono. «Responda, excelencia, responda...», le indica rápidamente el malhechor. Es una llamada de Roma. Al otro extremo del hilo habla un subsecretario, y mientras el subprefecto palidece, sus labios murmuran: «Sí, sí, excelencia... Esté tranquilo, excelencia... Sí, no lo dude, excelencia...». El mafioso sabe perfectamente lo que está ocurriendo. Tanto es

de los cauces que les ofrece la justicia, actúan por su propia cuenta contra los malhechores. A decir verdad, este recurso no es muy frecuente, ya que la Mafia constituye una especie de monstruo omnipotente, que inspira a la vez respeto, terror y admiración. Muy pocos han sido, por tanto, los que se atrevieron a rebelarse con el arma en el puño.

Dentro de esta excepción ocupan un destacado lugar los tres hermanos Sacco, de Raffadali, quienes en 1923 recibieron cartas amenazadoras de la «cosca» local, exigiéndoles un tributo para «protegerles» sus bienes y cosechas. Cosa inusual, decidieron negarse en redondo, y entonces la Mano Negra pasó a la acción. Primero les quemaron un granero; después le robaron su ganado a un tal Giuseppe Nico-

sia, y para devolvérselo le impusieron como condición que responsabilizase del robo a uno de los hermanos Sacco, y, por último, hallándose éste en la cárcel, asesinaron al padre, de setenta años.

Ni aun así los Sacco pasaron por el aro. Por el contrario, se echaron al monte, entregándose a la «vendetta». En el curso de tres años, buscándolos uno a uno, mataron a siete mafiosos e hirieron a una docena. Al fin fueron capturados por los carabinieri, siendo juzgados, sentenciados a cadena perpetua y encerrados en un penal, donde han transcurrido treinta y ocho años de su vida, hasta que, en 1964, se les amnistió por buena conducta.

Los hermanos Sacco, que hoy constituyen la gran atracción de Raffadali, son una extraña excepción. No tuvieron seguidores.

### Eran tres hermanos

He hablado antes de los que, no fiando

(Continuará.)

**SERVICOLOR SE**  
Servicio de Asistencia Técnica WERNER  
**SERVICOLOR**  
Garantías/Post-Garantías/Abonos  
MADRID  
Vizconde de Matamala, 1  
T. 2466100

**BANCO NACIONAL**  
NECESITA DIRECTOR DE ORGANIZACION DE METODOS  
SE REQUIERE:  
● Probada experiencia.  
SE OFRECE:  
● Remuneración a convenir según condiciones del candidato.  
● Absoluta discreción.  
Enviar «curriculum vitae» al apartado de Correos número 18011 de Madrid (24481.)

**MUEBLES PENALVER Y LA CASA DE LAS CAMAS**  
felicitan las Pascuas y desean próspero Año Nuevo a sus proveedores, clientes y amigos  
Conde de Peñalver, 4 y 6  
Teléfono 225 63 88

**PROMOCION DE ARTE**  
DISTINGASE REGALANDO CUADROS  
2.000 obras firmadas en la mayor Galería de Europa  
Junto Artimueble Autopista Barcelona  
Km. 16.500 Visita permanente

# GRACIA MONTES RENOVO CON COLUMBIA

Gracia Montes, la bella y gran cantante andaluza, renueva su contrato con discos Columbia por varios años. En la foto la vemos en el momento de la firma, junto a don Enrique Martín Garea, director artístico e internacional; don José Luis Yzaguirre, jefe de Promoción y Publicidad, y maestro Cisneros, director musical.



# PALACIO DE DEPORTES



**POR FIN!! MAÑANA  
TARDE 4,15 y 7,15**

EL FABULOSO MUNDO DEL CIRCO  
SE DA CITA EN MADRID SOBRE LA  
GRAN PISTA OLIMPICA DEL MAYOR  
COLISEO DE EUROPA



**LOS  
30  
MEJORES  
CIRCOS  
DEL MUNDO**



### CIRCOS PARTICIPANTES

Circo Ringling U. S. A. - Circo del Estado de Bulgaria - Circo D'Hiver París - Circo Nazionale de Italia - Circo de Polonia - Circo Krone Alemania - Circo de Moscú - Circo Mills de Londres - Circo Scott de Suecia - Circo Tokyo Japón - Circo Royal de Bruselas - Circo Atayde de México - Circo Carre Holanda - Circo Wilke de Sudáfrica - Circo Praga de Checoslovaquia - Circo Americano - Circo Rudy Bross California - Circo Williams Alemania - Circo Tower Blackpool - Circo Knie Suiza - Circo Coliseo Portugal - Circo Fossett de Irlanda - Circo Togni de Italia - Circo Berny Noruega - Circo Vivi Dinamarca - Circo Pinder de Francia - Circo de Belgrado - Circo Billys Smart Inglaterra - Circo Austríaco de Viena

LA MAS GIGANTESCA MANIFESTACION  
CIRCENSE DE CARACTER UNIVERSAL  
PRESENTADA HASTA HOY EN MADRID!

**LOCALIDADES:** A LA VENTA, en las taquillas del Palacio de Deportes para los tres primeros días. **PRECIOS, DESDE 60 a 250 PESETAS.**  
**FUNCIONES:** Días festivos, a las 4,15 y 7,15. Los demás días, a las 6,30. Funciones de noche, 10,45 solamente vísperas de festivos

**MEDIOS DE LOCOMOCION:** Metro Goya y autobús. Aparcamiento Felipe II

**RESERVAS:** Teléfono 256 64 01

ATENCION AL DIA 31, NOCHE: ¡GRAN GALA CIRCENSE DE FIN DE AÑO!  
¡CIRCO! ¡UVAS! ¡CHAMPAN! y  
¡COTILLON!



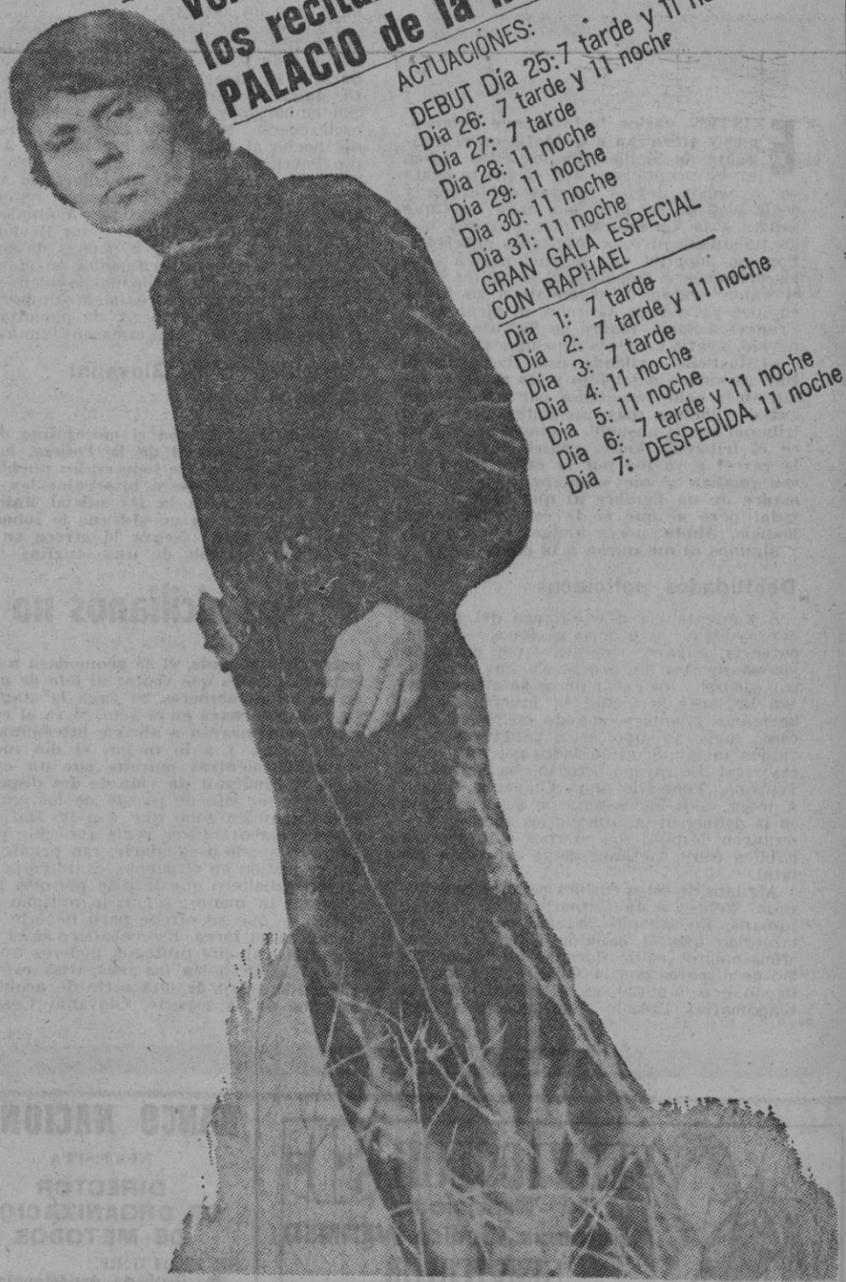
MAÑANA  
PRESENTACION  
7 tarde  
y  
11 noche

# RECITALES RAPHAEL

VENTA de localidades para todos  
los recitales en las taquillas del  
PALACIO de la MUSICA

### ACTUACIONES:

DEBUT Día 25: 7 tarde y 11 noche  
Día 26: 7 tarde y 11 noche  
Día 27: 7 tarde  
Día 28: 11 noche  
Día 29: 11 noche  
Día 30: 11 noche  
Día 31: 11 noche  
GRAN GALA ESPECIAL  
CON RAPHAEL  
Día 1: 7 tarde  
Día 2: 7 tarde y 11 noche  
Día 3: 7 tarde  
Día 4: 11 noche  
Día 5: 11 noche  
Día 6: 7 tarde y 11 noche  
Día 7: DESPEDIDA 11 noche



# EL PRINCIPE

# JUAN CARLOS

# VISITA LAS

# OBRAS DEL

# TEMPLO DE DEBOD



**E inauguró el parque de la Montaña**

Los trabajos de restauración del templo de Debod, construido el año 400 antes de Cristo, regalo del Gobierno de Egipto a España, en las inmediaciones de la plaza de España madrileña, fueron visitados ayer por el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, a quien acompañaban el ministro de la Gobernación, don Tomás Garricano Goñi, y el ministro de Educación y Ciencia, don José Luis Villar Palasí; el director general de Archivos y Bibliotecas, don Luis Sánchez Belda; el subsecretario de Educación y Ciencia, don Ricardo Diez Hochleitner, y otras personalidades.

El templo, que se hallaba en estado de ruinas, está siendo restaurado para realzar las piezas conservadas. En su emplazamiento primitivo se encontraba en pleno desierto, sobre una pequeña meseta suavemente incli-

nada hacia el valle del Nilo, en la localidad de Debod, a unos veinte kilómetros al sur de Asuán.

En el proyecto del parque Cuartel de la Montaña se busca la mayor semejanza con su antiguo emplazamiento y ambiente, colocando el templo y sus pilones en plano inclinado, semejante a la margen del Nilo, y rodeando los elementos arquitectónicos con un gran estanque, que además aísla al templo del público.

El doctor Martín Almagro, director del Museo Arqueológico Nacional, acompañó al Príncipe en su visita al templo, dándole numerosas explicaciones sobre el valor artístico e histórico de la obra.

El Príncipe inauguró en la visita el nuevo parque de la Montaña. (Cifra.)

(Foto MOLLEDA.)

La moral convencional es sólo aquella que se expresa en el momento considerado. El Sexo —no siempre tan reprimido en tiempos pasados ni en actuales sociedades distintas a la nuestra— es uno de los factores que más pesan sobre las costumbres humanas. El doctor Santiago Loren —que tantos éxitos ha logrado en nuestras páginas con su serie SEXO Y MATRIMONIO— ataca hoy el tema candente por excelencia.

## SEXO Y MORAL

Un magnífico ensayo del célebre escritor, ginecólogo y periodista, en el que estudia qué es lo que realmente reprime el cristianismo en la sexualidad y en qué no interviene.

Ya está a la venta el número de DICIEMBRE de

## COSMOPOLIS

No deje de leer SEXO Y MORAL y, además: CARTA DE UN HOMOSEXUAL, VIVIR Y MORIR EN BALI, por Augusto Meneses; CHARLES DE GAULLE, UNA BANDERA, por Enrique Ruiz García; LA SUCESION DE TITO, por Slobodan Stankovic; LAS BRUJAS EN SU PARAISO, por John Worth y muchos más temas que le ofrece COSMOPOLIS de diciembre. PÍDALO HOY MISMO.



Debido a su lujosa presentación (la revista está ampliamente ilustrada en negro y color), su elevado contenido y su precio de 60 pesetas,

## COSMOPOLIS

sólo se vende en los principales quioscos y librerías de España. Si no lo encuentra en su zona, utilice este cupón adjunto y lo recibirá inmediatamente en su domicilio sin gasto adicional de envío.

... Corte por aquí y envíe en seguida la parte inferior ...

Deseo me envíen contra reembolso de la cantidad correspondiente a mi pedido, sin gastos adicionales de envío, cuantío señalo con una «X»:

- Número de diciembre (SEXO Y MORAL), 60 pesetas.
  - Número de noviembre (HOMOSEXUALIDAD), 60 pesetas.
  - Número de marzo (LA FRIGIDEZ EN LA MUJER), 60 pesetas.
  - Número de abril (¿SE EXTINGUE LA INSTITUCION MATRIMONIAL?), 60 pesetas.
  - Número de junio (TODO SOBRE LA PILDORA), 60 pesetas.
  - OFERTA ESPECIAL: Los 5 números por pesetas 250. (Ahorro 50 pesetas.)
  - Un semestre de suscripción (6 números) al precio especial de 320 pesetas (ahorro, 40 ptas.), empezando con el número .....
  - Un año (12 números), por 600 pesetas (ahorro, 120 pesetas). En este caso puedo devolver el primer número que reciba, dentro del plazo de veinte días, sin dar más explicaciones, y se me devolverá el importe íntegro de la suscripción. Mi suscripción debe empezar con el número .....
- (De no señalar nada será el del mes en curso.)

Nombre .....  
Calle ..... Núm. ....  
Ciudad ..... Provincia .....  
Firma, .....

PU XII  
Escriba en mayúsculas y remita el cupón a:  
Revista COSMOPOLIS. Apartado de Correos 19.198. MADRID

## Casi como un bolso de señora



TRAVELLER la máquina portátil de Olympia que incorpora la técnica más avanzada, en sus líneas armónicas, de atractivos colores y robusta construcción, a precio justo. Ideal para todos y perfecta en todo. Es una joya de

Olympia International.

## OLYMPIA, MAQUINAS DE OFICINA, S.A.

Zurbano, 51 - Martínez Campos, 34 - Teléf. 410 05 00  
y en los buenos Establecimientos del ramo

## UNION ELECTRICA, S. A.

### AMORTIZACION DE OBLIGACIONES

Se participa a los poseedores de las obligaciones emitidas por esta Sociedad en 26 de octubre de 1954 que en el sorteo celebrado el día 3 de los corrientes ante el notario de Madrid don José Luis Diez Pastor han resultado amortizados los títulos cuya numeración aparece en el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» el día 22 de diciembre de 1970.

El pago de los títulos amortizados, previa deducción de los impuestos correspondientes, se efectuará a partir del día 1 de enero próximo en:  
Madrid: Banco Urquijo, Hispano Americano, Aragón y Confederación Española de Cajas de Ahorro.

Barcelona: Banco Hispano Americano.

Bilbao: Banco Hispano Americano y Banco Guipuzcoano.

Santander: Banco de Santander.

San Sebastián: Banco Urquijo, Banco Guipuzcoano y Banco de San Sebastián.

La Coruña: Banco Pastor.

Zaragoza: Banco de Aragón.

Pamplona: Crédito Navarro y La Vasconia.

Y en sus sucursales y agencias.

Madrid, 22 de diciembre de 1970.—El Consejo de Administración.

## COMPANIA AUXILIAR DE FERROCARRILES, S. A.

### DIVIDENDO ACTIVO.

A partir del día 11 de enero próximo, y contra entrega del cupón número 70, se pagará a las acciones un dividendo a cuenta con cargo a los beneficios del ejercicio de 1970 por mediación de los siguientes Bancos y sucursales: Urquijo, Hispano Americano y Aragón.

Líquido a pagar por cupón, libre de impuestos, 20 pesetas.

Madrid, 21 de diciembre de 1970.—El Consejo de Administración.

## ORGANIZACION SINDICAL

### SERVICIO NACIONAL DE ENCUADRAMIENTO Y COLOCACION

### GESTION DIRECTA

Se hace público que durante veinticinco días naturales, contados a partir del siguiente al de la publicación del presente anuncio, se admitirán proposiciones para la adquisición por gestión directa de una máquina calculadora eléctrica.

Las ofertas se entregarán, dentro del plazo indicado, en el departamento de Organización de este Servicio Nacional, paseo del Prado, 18-20, planta cuarta.

El importe del presente anuncio correrá a cargo del presupuesto de la Organización Sindical.

Madrid, 22 de diciembre de 1970.—El director del Servicio Nacional, Juan Parejo de la Cámara.

## ORGANIZACION SINDICAL

### SERVICIO NACIONAL DE ENCUADRAMIENTO Y COLOCACION

### GESTION DIRECTA

Se hace público que durante veinticinco días naturales, contados a partir del siguiente al de la publicación del presente anuncio, se admitirán proposiciones para la adquisición por gestión directa de un electrocardiógrafo.

Las ofertas se entregarán, dentro del plazo indicado, en el departamento de Organización de este Servicio Nacional, paseo del Prado, 18-20, planta cuarta.

El importe del presente anuncio correrá a cargo del presupuesto de la Organización Sindical.

Madrid, 22 de diciembre de 1970.—El director del Servicio Nacional, Juan Parejo de la Cámara.

# NOCHE VIEJA

EN  **CISNE NEGRO**

¡DESPIDA EL AÑO CON ALEGRÍA EN LA SIMPÁTICA SALA DEL MADRID MODERNO!

C H A M P A N

UVAS  
DE  
LA  
SUERTE

GRAN  
COTILLON

REGALOS

CHOCOLATE  
CON CHURROS

Reciban el año nuevo bailando al ritmo de las orquestas

**CISNE NEGRO y LOS GEMINIS**  
Canta **MARUCHI BERMAN**

RESERVEN SUS MESAS PERSONALMENTE

# DESDE LA LATINA, CON HUMOR FELIZ 1971



«Ellos» les felicitan las Pascuas, «ellos» les desean una feliz entrada y salida de año, y «ellos», desde La Latina, con todo el buen humor que «albergan», están dispuestos a hacerle pasar un rato divertido en estas Pascuas... y después, claro. Ellos son, ya lo supone, Lina Morgan y Juanito Navarro.

## CLUB IMPERATOR DISCOTEQUE

FERNANDEZ DE LOS RIOS, 59 (ARGUELLES) - TELEF. 2436044

DIAS 26-27-28-29 (TARDES) Y  
GRAN GALA FIN DE AÑO. (NOCHE) CON

RESERVA DE MESAS  
PERSONAL



**michel**

**IMPERATOR** LES OFRECE EL LUGAR Y EL AMBIENTE ADECUADOS PARA PASAR LAS TARDES CON **BENJAMIN CODORNIU**, Y LA NOCHE, VIEJA INOLVIDABLE, ALEGRE, BRINDANDO CON CHAMPAN **CODORNIU**





## MAS PIANOS QUE NUNCA

### 132 HA ADQUIRIDO LA COMISARIA DE MUSICA PARA ENTIDADES CULTURALES

**T**ODO el palacio de Velázquez, en el Retiro, lleno, repleto de pianos: ¡132! Colines, gran cola, verticales, de las acreditadísimas firmas Steinway, Bechstein, Yamaha, Blüthner, Forster. Los ha adquirido la Comisaría General de Música y los destina, en depósito, a las sociedades filarmónicas y otras entidades culturales de toda España. Falta hacia. La vida musical de provincias—y aun la madrileña—se vió entorpecida no pocas veces por la insuficiencia o la deficiencia de este instrumento, al que con mayor motivo que al órgano debe llamársele rey. Así—con palabras breves y con hechos largos, contundentes—nos lo hizo ver en la exposición de esos 132 pianos el director general de Bellas Artes, don Florentino Pérez Embid, al que acompañaban el subdirector general, don Ramón Falcón, y el subcomisario general de Música, don Antonio Iglesias. Las «fotos»—asimismo contundentes—son una muestra de los nuevos rumbos que nuestra vida musical y cultural ha decidido emprender con valentía. Nunca se habían comprado en España tantos pianos ni se iban a resolver de un solo golpe o acorde tantas vergonzosas penurias, que dañaban la enseñanza y la propagación de la buena música.

Foto BOUTELLIER

## ACLARACION

Don Gregorio González Fulgencio, al amparo del derecho de réplica que regula el decreto 746/1966, de 21 de marzo, nos remite la siguiente carta:

Señor director del diario PUEBLO:

El diario de su digna dirección, correspondiente al pasado día 25 de noviembre, publicó una nota de su corresponsal en esta, don David Hatchuell Hatchuell, bajo el título: «Las Palmas: tras las elecciones municipales. REVERTA ENTRE EL CANDIDATO ELECTO Y EL DERROTADO».

Como quiera que en dicha nota se vierten conceptos carentes de fundamento y se incurre en inexactitudes, al amparo de lo establecido en los artículos 58 y siguientes de la vigente ley de Prensa e Imprenta, así como el decreto 746/66, de 31 de marzo, formulo la presente réplica con el ruego de su publicación en ese diario.

Comienza a incurrirse en error al consignar en el propio epígrafe que encabeza dicha crónica, la circunstancia de que el supuesto incidente se produjo «entre el candidato electo y el derrotado», cuando es lo cierto que el señor Rodríguez García, a quien la nota se refiere, no fué candidato en dichas elecciones, ni, por tanto, derrotado, ya que su única participación en las mismas—que separamos—fué la de colaborador de don Vicente Dorste Medina, uno de los concejales proclamados.

Nos extraña sobremanera que el corresponsal de ese diario en esta ciudad, don David Hatchuell, haya incurrido en tan defectuosa información, máxime teniendo en cuenta que él sí fué uno de los candidatos derrotados, si puede calificarse de tal a quienes, como en su caso, no obtuvieron los votos suficientes para ser proclamados concejales.

Pero es que, además, nos extraña la ignorancia respecto a que el señor Rodríguez no fué candidato, al verificar que tres días antes de emitir la crónica telefónica que nos ocupa el periódico «La Provincia», de esta capital, había publicado un amplio reportaje relativo al resultado definitivo del escrutinio de las referidas elecciones, donde no aparece como tal candidato don Antonio Rodríguez, y sí David Hatchuell, con el número de orden en razón de los votos obtenidos.

En la crónica que replicamos, el informante comienza resaltando que «se originó un auténtico escándalo en la plaza de Santa Ana», y luego que «las personas que se congregaron allí se calculan en algo más de medio millar», añadiendo a continuación que en la confluencia entre la calle Obispo Godina y dicha plaza se produjo «un taponamiento en la circulación rodada».

Ninguna de las afirmaciones que anteceden son ciertas y oportunamente tendremos ocasión de demostrarlo, pues quien entendemos que verdaderamente escandaliza es quien, faltando a la verdad, por razones que todo el

mundo comprende, trata de presentar las cosas tan ligeramente, haciendo que la opinión pública adquiera una imagen desfigurada de la realidad. Lo rigurosamente cierto fue que en el momento de producirse los hechos no transitaban por el lugar más allá de una docena de personas, y quien conozca, aunque sólo sea de oídas lo que es nuestra capital, jamás se hará a la idea de que un día normal, por las razones que sean, se puedan congregar en dicho sitio las quinientas personas a que alude el comunicante, y mucho menos que al propio tiempo se produzca «un taponamiento en la circulación rodada».

Eso no se lo cree nadie, ni aún confundiendo nuestra plaza de Santa Ana con la Quinta Avenida de Nueva York.

Más cierto es que las operaciones electorales de Las Palmas se celebraron en un clima de respeto a lo establecido; entre los pocos incidentes ocurridos cabe reseñarse, pongamos por caso, el acta notarial levantada en el «Polvorín», distrito III, sección 23, a las dieciocho horas y cinco minutos, a causa de que, a pesar de dicha hora, y que desde las diecisiete debía cerrarse el colegio electoral, y hubo de requerirse al presidente de la mesa para que no continuaran entrando en el colegio electores, en cuyo acto el señor Hatchuell, según en dicha acta consta, manifestó que... «todo ciudadano tenía derecho a votar a cualquier hora, y que había que darle oportunidad al pueblo».

Puestos a informar, y en honor a la verdad, tenemos que añadir que, según consta en el acta del escrutinio de dicho colegio, el referido candidato y corresponsal de ese diario obtuvo 458 votos en un censo de 1.598 electores, de los que votaron 877, estando los restantes repartidos entre los otros 37 candidatos, obteniendo el que más sólo 49. También se silenció, asimismo, otro incidente; el relativo al acta notarial efectuada en el Lomo Apolinario, distrito VII, sección segunda, a las diecinueve horas quince minutos del día de las elecciones, en cuyo colegio también estaba presente el señor Hatchuell. En este colegio el señor Hatchuell, según consta en el acta del escrutinio correspondiente, obtuvo 311 votos, esto es, un porcentaje apenas superior al 50 por 100 en relación con el que más sacó del resto de los 37 candidatos.

Sin otro particular, queda de usted a sus gratas órdenes,

**Gregorio GONZALEZ FULGENCIO**

D. N. I. 4.458.444. Domiciliado en Las Palmas de Gran Canaria. Calle León y Castillo, 419, 4.ª escalera, piso 3.º

### COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

El próximo día 13 de enero, a las diez horas, en el salón de actos de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes, calle de Almagro, número 33, séptima planta, se celebrará una subasta de REMOLCADORES y UN FRIGORIFICO y a continuación otra de MATERIAL DIVERSO Y NEUMATICOS.

Las condiciones y demás circunstancias para concurrir a las mismas están de manifiesto en el tablón de anuncios de las oficinas de dicha Comisaría.

Madrid, 22 de diciembre de 1970.

### SNAM AUXINI PROYECTOS, S. A.

Desea contratar

### DELINEANTES

- Experiencia mínima de dos años en instrumentación neumática y/o eléctrica.
- Jornada semanal de cinco días
- Remuneración de acuerdo con la experiencia.

Escribir enviando «curriculum vitae» y pretensiones económicas, citando referencia 8-70, al apartado 3.227. MADRID (24.528.)



El placer de comer y la suerte de acertar en

**Sixto**

CERVANTES, 28 • T. 239 41 06-07  
J. ORTEGA Y GASSET, 83 • T. 255 01 43

# 15.000

habitantes esperan que Vd. se instale en la Galería de Alimentación de

ciudad parque

JUAN DE LA CIERVA

en la mejor zona de GETAFE

## ¡DESE PRISA!

quedan pocos

## PUESTOS COMERCIALES TERMINADOS

en la Galería de Alimentación



También PISOS desde 384.000 pts.  
Vea nuestro PISO PILOTO en la CIUDAD PARQUE JUAN DE LA CIERVA

INFORMACION Y VENTA:

**VIFESA**  
Inmobiliaria

LAGO CONSTANZA, 11 (Junto a Metro Quíntana)  
de 10 a 2 y de 4 a 9 y en el PISO PILOTO (GETAFE) incluso festivos.

Forma de pago, la concertaremos de mutuo acuerdo con arreglo a su economía.

LAS CANTIDADES ANTICIPADAS ESTAN GARANTIZADAS POR LA COMPANIA MEDIODIA, CUENTA núm. 34.927, en el BANCO DE CREDITO NAVARRO (C/ Recoletos)

# Es auténtico Es natural

Algunas personas por su especial sentido del olfato pueden distinguir un miligramo de sustancia en una dimensión de 23.000.000 de litros de aire.

El aroma de Ron Guajiro Etiqueta Negra, es tan incomparable que todo el mundo puede conocerlo en cualquier ambiente.

HABIENDO RON GUAJIRO NO CABE DUDA

RON BLANCO GUAJIRO  
ETIQUETA NEGRA

RON PURO DE  
CANA DE AZÚCAR  
ELABORADO EN LAS  
ISLAS CANARIAS



Distribuidor exclusivo: PECASTAING, c/ principe, 11. madrid.

# ALICIA TOMAS, EN YULIA



De gran éxito personal se puede calificar la presentación y actuación de la bellísima Alicia Tomás en Yulia, donde viene actuando. Su belleza va acompañada de una gran personalidad artística, de un modo peculiar de hacer y de un gran estilo. De ahí que el éxito puede llevar tranquilamente el adjetivo «rotundo».

## LA PISTA

Escribe Alfredo MARQUERIE



## PRESENTACION DEL BERLIN ZIRKUS

En la plaza de Castilla se ha presentado el Berlin Zirkus. El programa que ofrece esta gran carpa ambulante es de tanta variedad como mérito, y fué acogido con las ovaciones del público.

Angel Cristo se encierra en la jaula con diez leones. Uno de ellos atraviesa por dos marmaras como un consumado funámbulo, y con las restantes fieras el valeroso domador realiza toda clase de ejercicios, incluso luchar con ellas a brazo partido o llevárselas en los hombros.

Las Papadopoulos son cinco bellas griegas, que voltean armoniosa o aceleradamente en la cuerda floja. Los Tando, malabaristas enciclopédicos con mazas, bolas y platos. En tabla sobre rulo, Los Dias ejecutan toda clase de acrobacias y equilibrios. Los Bambú son barristas de pasadas y salidas limpias, arriesgadas y difíciles. El conjunto japonés Taka,

de bella y exótica presentación, combina dentales con trapeo de soporte y de vuelo y torbellino en un original aparato. Los Durbans dan doble mortal en la balanza, con el «áglil» de cabeza immaculada. Grabella bate todas las marcas del contorsionismo. En la cúpula gira el avión de Los Antares, con toda clase de alardes y proezas acrobáticas. Bambú, porcelana, saltos entre llamas y cuchillos, volteo sobre bandera, corren a cargo de los chinos Chi-Bao-Qui. Payasos y excéntricos musicales de comicidad fina y nada chocarrera son Los Oporto. Y Los Hermans componen un extraordinario Trio Olímpico, con números tan increíbles como la elevación a pulso desde la máxima contorsión de espaldas; algo, de verdad, nunca visto... Fuerza, destreza, agilidad, paciencia: el Berlin Zirkus se asienta sobre los eternos pilares del gran espectáculo.

el tiempo

## POSIBLES NEVADAS

Volvemos a estar con una situación atmosférica de transición. De momento, la penetración de aire frío se ha hecho más extensa y las bajas presiones nos amenazan tanto desde el Este como desde el Oeste. La consecuencia es que el tiempo tiende a ser menos estable o, lo que es igual, más inestable, y que las probables (porque son probables) precipitaciones deben ser en forma de nieve. Incluso si llegase a predominar la entrada de aire atlántico (cosa que es muy posible en los próximos días), entonces podríamos tener nevadas realmente extensas. En cualquier caso la verdad es que, cuando escribimos esto, la situación no está clara en el sentido de malo ni en el de bueno, pero sí en el de frío.

Mariano MEDINA

## TOROS

POR CULPA DE UNA  
GRIPE REBELDE

EL  
CORDOBES  
NO VA A  
AMERICA

MANUEL Benítez (El Cordobés) debería tomar el avión que iba a conducirle a América, exactamente a Cali, el próximo día 26. Y decimos que debería embarcar ese día, porque en realidad no podrá hacerlo. Una fuerte gripe, complicada con un proceso bronquial, le tiene postrado en la cama desde hace quince días.

Manuel Benítez tenía un compromiso afectivo, hoy, en Madrid, donde iba a ser padrino de un bautizo. Tampoco pudo abandonar «Villalobillos» para cumplir este deseo, puesto que los médicos le han prohibido que abandone el lecho. Por esa causa, El Cordobés no irá a torear las tres corridas que tenía apalabradas en tierras americanas. Para él, de una manera definitiva, su temporada taurina ha terminado.

## EL ESPECTACULO DE LAS NAVIDADES EN MADRID MAÑANA COMIENZA EN EL PALACIO DE DEPORTES EL GRAN FESTIVAL MUNDIAL DEL CIRCO

Ya estamos en vísperas del gran acontecimiento de la pista universal, que este año nos traen, sobre la mayor pista olímpica de Europa, los prestigiosos hombres del circo Feijóo y Castilla, tan vinculados a Madrid por sus constantes temporadas, a las que felizmente nos tienen acostumbrados, como si ya fuera un rito tradicional. Efectivamente, este año tampoco podían faltar a la cita con las fiestas navideñas y, tras muchos meses de intensa y complicada preparación, mañana viernes, festividad de la Navidad, abrirá sus puertas el coloso

Palacio de Deportes madrileño, para dar brillante paso al magno Festival Mundial del Circo, que se iniciará a bombos y platillo con las dos funciones de tarde. Atracciones de treinta circos y veinte países van a desfilan ante el asombro de los espectadores, para conseguir con ese «más difícil todavía» el codiciado galardón del Oscar Mundial del Circo. Nos hallamos, pues, ante un gran espectáculo de colosales proporciones, que ha de constituir, sin duda alguna, uno de los más felices acontecimientos de estas fiestas.

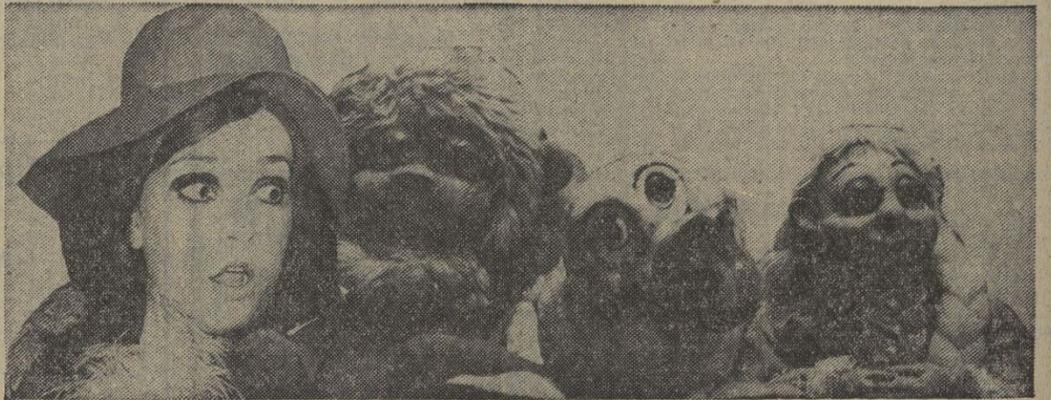
¡ESTE ES NUESTRO REGALO DE NAVIDAD!

J & J

PRESENTA

MAÑANA

25-26-27



## EL SHOW de RODOLFO NICO DEASY

ARTISTA INVITADA

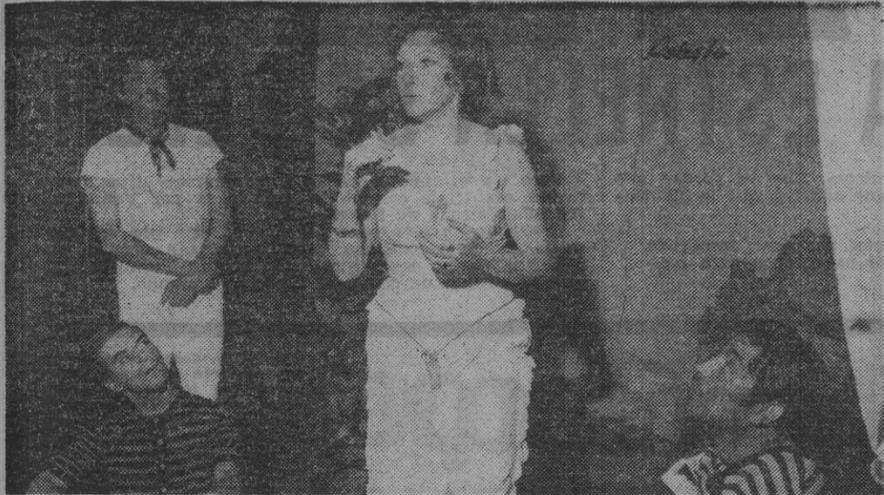
MARI CARMEN

DIA 31 DE DICIEMBRE, RIGUOSA RESERVA ANTICIPADA



**STEPHEN BOYD,  
EN LA MORERIA**

El actor americano Stephen Boyd, que está rodando una película en España, también hace sus pinitos flamencos, y así fue visto, reconocido, saludado y fotografiado en El Corral de la Moreria, donde fue acompañado por Marisa Mell, y ambos felicitaron a Lucero Tena.



**«ATREVIDISIMO»,  
EN LADY PEPA**

Sigue el éxito de «Atrevidísimo» en Lady Pepa. Obra de Concha Llorca, y en la que intervienen Angela Capilla, Ricardo Valle, Valentin de Hojas y Fernando Gómez, que aparecen juntos en la fotografía.

Esperamos que  
estos dos nuevos  
discos os hagan  
pasar un rato  
muy feliz.



Os deseamos  
muchos regalitos  
en el arbolito  
y en los  
zapatitos.

*Manolo, Paco y los Calatravita*

**GRAN GALA FIN DE AÑO**

RECOMENDAMOS, POR SU AMBIENTE

RESERVA DE MESAS,  
PERSONALMENTE,  
5 TARDE EN  
ADELANTE

**EL BIOMBO  
CHINO**  
NIGHT-CLUB - CHA-YA  
ISABEL LA CATOLICA, 6  
Teléfonos 2485081 y 2485082

**MENU**  
Consomé Imperial  
(Tokiooito)  
Lubina del Cantábrico  
(Fria parisién y dos salsas)  
Pavo relleno Financiera  
(Patatas, avellanas, champiñón,  
puré de castañas).  
**POSTRES**  
Pera bella Elena, turrón y mazapán  
**UVAS DE LA SUERTE**  
**CHAMPAN**  
(1 botella por persona)  
Vinos: Blanco y tinto  
**CHOCOLATE CON CHURROS**  
(de madrugada)

**Alaxan**  
NIGHT-CLUB  
PASEO CASTELLANA, 24

**LUJOSO  
COTILLON**  
**UVAS  
DE LA SUERTE**  
**SORPRESAS**  
**CHAMPAN**  
(1 botella por persona)

**La Riviera**  
Teléfono 2652415  
Sala de fiestas - Night-club  
Restaurante

**MENU**  
Consomé Imperial  
Lubina del Cantábrico  
(Fria parisién y dos salsas)  
Pavo relleno Financiera  
(Patatas, avellanas, champiñón de  
Paris, puré de castañas)  
**POSTRES**  
Pera bella Elena, turrón y mazapán  
**UVAS DE LA SUERTE**  
**CHAMPAN**  
(1 botella por persona)  
**CHOCOLATE CON CHURROS**  
(de madrugada)

**LUJOSO COTILLON**

En las fiestas navideñas... y siempre, BEBA CHAMPAN

**MAGNIFICAS  
ORQUESTAS**

**CASTELLBLANCH**

# INVIERNO 1970

SI HAS nacido hoy...

24 DICIEMBRE



¿UNA CONJUNCION MARTE-JUPITER-SATURNO Y VENUS EN PISCIS?

## EL ENIGMA DE LA ESTRELLA DE BELEN

Escribe UTTAMA SITKARI

A ti, niña o niño, que has nacido o vas a nacer hoy. Serás tenaz y poseerás elevadas dotes intelectuales que pueden llevarte al éxito, pero tu ascenso no será fácil. Saturno, aun perteneciendo a la Casa X, la Casa del éxito, la popularidad y los honores, es un planeta que impone demoras y retrasos en la vida de sus nativos. De todas formas, si bien con retraso, lo que importa es que el éxito está a tu alcance.

Keppler calificó a la estrella de Belén del más enigmático fenómeno de todos los tiempos. Bien es verdad que Keppler hablaba como astrólogo y astrónomo y por ello para él no había más enigmas que aquéllos que le planteaban los cuerpos celestes.

### La Estrella de Belén: ¿un ovni?

De todas formas, algo sumamente incitante debe encerrar, en su enigma, la Estrella de Belén —aparte de poseer la clave de la fecha del nacimiento de Cristo— cuando no ha habido rama del conocimiento humano que no la haya intentado interpretar ni fenómeno desconocido que no se la haya querido apropiarse. Así, no son pocos los actuales ufólogos que la consideran un ovni.

Naturalmente, también la astrología ha intentado descifrar el gran misterio de la mensajera luz de Belén. Y con mayores razones que ningún otro tipo de conocimiento, puesto que esa estrella atrajo a tres magos que supieron interpretarla, a tres magos que, todo evidencia, poseían y la interpretaron a través de la ciencia astrológica.

### Piscis: "La casa de los hebreos"

A no dudar, esos magos conocían las antiguas profecías judías que anunciaban la llegada de un rey, una llegada que, según la tradición esotérica, «sería anunciada en el cielo dentro de la constelación de Piscis». Constelación, por otra parte, antiguamente ya reconocida como «la casa de los hebreos».

Si a esto unimos que también las más antiguas predicciones astrológicas egipcias hablaban de la presencia de «un rey excepcional» cuando dominase la constelación de Piscis, nada de extraño tiene que los herederos de esa cultura egipcia, los magos de Oriente —seguramente sacerdotes de la religión de Zoroastro, en la antigua Persia—, estuvieran pendientes de esa señal mensajera del nacimiento del Pescador (Piscis) de Hombres, que tenía que producirse por aquellas fechas, puesto que era el momento en que la Tierra entraba en la era de Piscis, al igual que dentro de unos pocos años entrará en la de Acuario.

### Keppler, un mago de Occidente

Lo que supieron interpretar los sabios magos de Oriente intentó redescubrirlo, en el siglo XVII, el famoso astrónomo, y no menos famoso astrólogo, alemán Johann Keppler.

Lo que dió una pista a Keppler fué un fenómeno ocurrido en su misma época, exactamente en 1604, cuando el famoso astrónomo contaba treinta y tres años. Y ese fenómeno fué la conjunción de los planetas Marte, Júpiter y Saturno. Un fenómeno que tan sólo ocurre cada ochocientos cinco años. Retrocediendo dos veces esos años se encontró con el año 6 antes de Cristo. O sea, dos años antes del nacimiento de Cristo, puesto que todo evidencia que el año 0 de nuestra era cristiana está situado cuatro años después de la auténtica fecha del nacimiento de Jesús. Fecha que algunos identifican con la Fiesta de los Tabernáculos: el 15 del mes de Tissi. Lo que correspondería al 4 de octubre del año 4 a. de C. de nuestro calendario gregoriano.

### Venus iluminó a Marte, Júpiter y Saturno

Esa conjunción, de acuerdo con las predicciones, tuvo lugar en la constelación de Piscis. Y al mismo tiempo ocurrió un hecho insólito. Estando los tres planetas en conjunción pasó Venus, lo que permitió ver el fenómeno al amanecer. Esto, se ha dicho, de ocurrir en nuestros días —cosa imposible— «pondría en movimiento a todos los astrónomos del mundo». Con mayor razón a los astrólogos de Oriente, capaces de comprender e interpretar la importancia astronómica y astrológica de tan insólito fenómeno celeste.

### El gran enigma sigue sin resolver

Insólito, desde luego, para ellos, para los versados astrólogos de la lejana Persia, pero no para aquellos que no habían sido iniciados en el movimiento de los astros. De ahí que la estrella de Belén fuera un fenómeno para magos, pero no para pastores. A éstos, Jesús les habló directamente al corazón.

Para los magos, el fenómeno —según los anteriores

cálculos— ocurrió dos años antes de nacer Jesucristo, los dos años que los tres magos necesitaron para recorrer su camino.

Pero —y el enigma vuelve a plantearse— ¿fue realmente esa triple conjunción alumbrada por Venus la llamada Estrella de Belén?

Creo que en este caso el misterio está por encima de la ciencia astrológica. O quizá sea tan sencillo de descifrar que no necesite cálculos astrales. Posiblemente está al alcance de cualquier pastor del mundo.

### ARIES (21-3 al 20-4)

AMOR: Mañana, Saturno, bien aspectado, refrenará tus impulsos y te dotará de una desusada capacidad de reflexión. En todos los campos estarás en condiciones de resolver tus problemas en mejores condiciones, puesto que a tu audacia natural unirás un gran sentido de la realidad.

DINERO: Si en amor te puede ser útil ese favorable aspecto de Saturno, no digamos ya en tu vida económica, aun cuando mañana no sea el día más apropiado para hablar de negocios.

SALUD: Si sufres de dolencias reumáticas, mañana sentirás un sensible alivio.

### TAURO (21-4 al 20-5)

AMOR: Venus y Mercurio te dotarán mañana de la afectuosidad y habilidad necesarias para salir de cualquier apuro sentimental. Más aún: tu pareja o cónyuge difícilmente podrá dejar de satisfacer cuanto le pidas.

DINERO: Abstenerte de exigir —aun teniendo razón—, porque mañana cualquier petición te perjudicará.

SALUD: No cometas excesos en la comida o bebida. Tu organismo no entiende eso de: «Un día es un día».

### GEMINIS (21-5 al 20-6)

AMOR: Plutón, bien aspectado en la Casa VIII, te dotará de unas profundas dotes clarividentes. Mañana, por poco que te lo propongas, comprenderás las auténticas raíces de cualquier problema sentimental.

DINERO: También puedes saber mañana cuándo, dónde y cómo debes actuar para mejorar tu futuro. Un infalible radar te conducirá.

SALUD: Tu sensación de euforia no significa que estes protegido contra cualquier dolencia. Tenlo en cuenta.

### CANCER (21-6 al 22-7)

AMOR: Mañana puede ser

## horóscopo

un día especialmente divertido para ti. Discernirás con una inusitada claridad lo verdadero y lo falso en las palabras y actitudes de cuantos te rodeen. Será como ver al personaje y su representación. Y eso, aun cuando te permita descubrir algunas debilidades en las personas que amas, no te molestará.

DINERO: Estarás en condiciones de convertir en positivos los más negativos aspectos.

SALUD: Mañana serás inmune a la mayor parte de enfermedades.

### LEO (23-7 al 22-8)

AMOR: Venus, en trigono con la Luna, te inducirá mañana a una excesiva comprensión. Comprensión que fácilmente será tomada como debilidad. Y esto en un momento en que necesitas ser dueño de la situación. Ya sabrás por qué. Así que no dudes en endurecer tu actitud, aun cuando te moleste.

DINERO: Con respecto al dinero, mañana puedes darte suelta a tu habitual generosidad.

SALUD: No te muestres débil contigo mismo. El organismo pide a veces cosas que no le convienen.

### VIRGO (23-8 al 22-9)

AMOR: Urano estará mañana irradiando sobre tu vida sentimental. Y puede ser causa de sorprendentes cambios. Tan repentinos como inesperados. ¿Cuáles? Ni Urano lo sabe. El es el primero en sorprenderse de sus actos.

DINERO: Marte pondrá agresividad en tus decisiones. Ten cuidado con tus compañeros de signo Libra y, especialmente, Piscis. Puedes causarles un grave daño sin querer.

SALUD: Mañana estás ex-

### LIBRA (23-10 al 21-11)

AMOR: Déjate llevar por la conjunción Venus-Luna. No temas en manifestar abiertamente tus profundos sentimientos amorosos. Encontrarás la comprensión que buscas.

DINERO: Abre sin miedo la espita de tu capacidad creadora. Tus ideas serán tan originales como podrán ser productivas si las llevas a la práctica.

SALUD: No agotes tu organismo. Especialmente cuidado de las emociones fuertes. Tu emotividad se resintirá.

### ESCORPION (23-9 al 22-10)

AMOR: Venus protegerá tu vida afectiva. No habrá problemas graves que aflijan tu corazón. Y los pequeños los resolverás fácilmente.

DINERO: Ponte en guardia contra un consejo que en principio te parecerá sumamente aprovechable. Razónalo y verás que está equivocado.

SALUD: Tu organismo responderá adecuadamente a tus exigencias vitales. Pero no creas que su energía es ilimitada.

### SAGITARIO (23-11 al 21-12)

AMOR: Sentirás el deseo de unas más amplias y profundas relaciones con tus amigos o familiares. Toda tu vida afectiva tomará mañana un profundo tinte de camaradería.

DINERO: Jornada de mañana especialmente adecuada

a las actividades intelectuales. Sentirás un ligero desprecio por las realizaciones excesivamente prácticas.

SALUD: ¡Cuidado con el hígado! Hárias bien protegiéndolo del frío y no forzándolo con comidas fuertes.

### CAPRICORNIO (22-12 al 20-1)

AMOR: Haz lo posible por evitar mañana la soledad. Todo aislamiento puede resultarte funesto. Si no lo tienes, busca el amor. Si lo posees, ponte en sus brazos.

DINERO: Mañana puedes hacer una pausa. Pero mantente en tu actitud tenaz. No cedas. Muy pronto recogerás el fruto de esos esfuerzos.

SALUD: Si logras la protección de una compañía afectuosa, no debes temer por tu salud.

### ACUARIO (21-1 al 19-2)

AMOR: Mañana, un inesperado problema te permitirá comprobar el valor de un sincero afecto. Quizá te descubra también la baja calidad de unos sentimientos que juzgabas valiosos.

DINERO: Júpiter te apoyará en cuanto se relacione con los ingresos derivados de los juegos de azar.

SALUD: Esta noche, antes de acostarte, hazte masaje en las piernas. Esto aliviará la fatiga que te amenaza mañana.

### PISCIS (20-2 al 20-3)

AMOR: Tus poderes mediúnicos serán mañana exacerbados por Neptuno. Y gracias a ellos podrás conocer las auténticas razones de un comportamiento que desde hace algún tiempo te viene intrigando.

DINERO: Aun cuando el día no será especialmente indicado, si mañana revisas tus planes económicos para el futuro, Mercurio pondrá especial clarividencia en tus decisiones.

SALUD: Evita, en general, todo cuanto pueda alterar tus nervios.

PAPELES PINTADOS

## PAPELES PINTADOS

50 POR 100 DE DESCUENTO O COLOCACION GRATIS

COMPRE TRES ROLLOS Y PAGUE DOS EN CUALQUIER MARCA

Oferta especial de moqueta - Moqueta extra nylon 100 x 100, 375 pesetas metro cuadrado, colocada

C/. MAYOR, 11 — TELEFONO 266 62 69 — MADRID

APARCAMIENTO GRATIS PLAZA MAYOR

PAPELES PINTADOS

## POR MUY POCO DINERO

Disfrute de las fiestas de Navidad y Fin de Año en la intimidad de su hogar

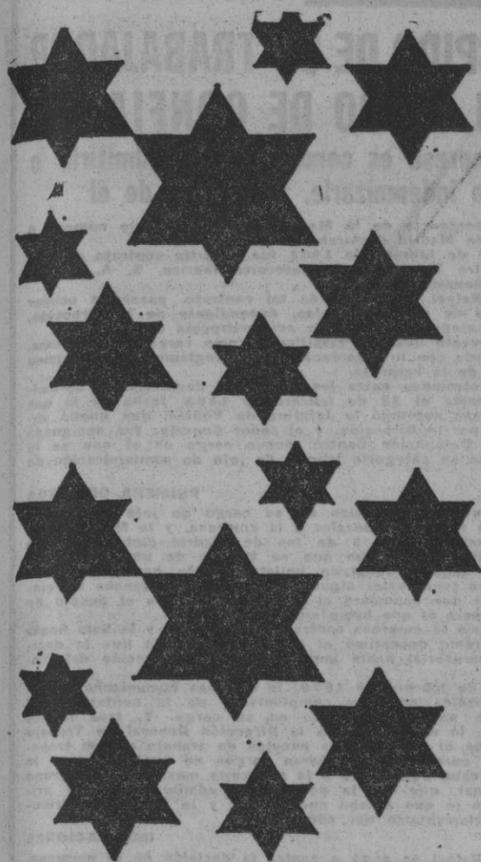
TELEVISORES DE OCASION, de 3.000 a 8.000 pts.

Pantallas de todos los tamaños, garantizados por un año

THELSON - Espoz y Mina, 1, tercera planta (esquina a Sol) - Teléf. 231 45 61

Los compradores serán obsequiados con un interesante regalo





LUZ  
DE  
NAVIDAD  
en

# LAMPARAS santiago

El cordial ambiente de nuestros establecimientos, nuestras lámparas, nuestros objetos de regalo, parecen hechos para la NAVIDAD.

# FELICIDADES

En estas fiestas tan eminentemente familiares, deseamos la máxima felicidad a nuestros clientes y amigos, esta gran familia que, durante más de 30 años, nos viene favoreciendo con su confianza.

Quizá nuestro pequeño paraíso de regalos pueda contribuir algo a la felicidad de alguien.

Venga a vernos.  
Le recibiremos con  
LUZ DE NAVIDAD

lámparas



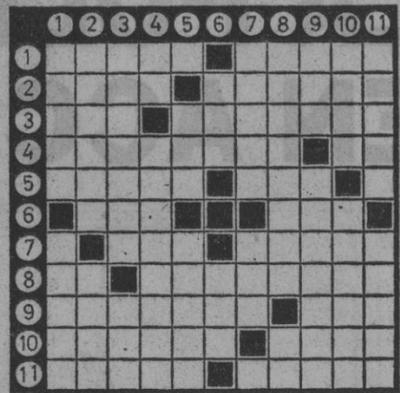
Arte - Decoración  
P' Santa María de la Cabeza, 6y15  
Batalla del Salado, 1Y3'

## CRUCIGRAMA

Por  
PETER

**HORIZONTALES.** - 1: Apariencias variables bajo las cuales se presenta un astro a nuestros ojos durante su revolución. Sacan y atan hilos en una tela para hacer una labor que limite el encaje. - 2: Plantas que se usan como condimento. Cada uno de los monumentos funerarios que se encuentran en la isla de Menorca, en forma de nave. - 3: Municipio de Venezuela, en el distrito de Miranda. Elevaciones de terreno menores que la montaña. - 4: Abominables, azarosos. Símbolo químico del radio. - 5: En plural, parte principal de una composición musical, con arreglo a la cual se desarrolla el resto de ella. Río del Canadá. - 6: Emperador ruso. Máquina para dar apresto a los tejidos. - 7: Apellido de un compositor español (1883-1950). Detener. - 8: Partícula negativa. Elegancia, garbo. - 9: Mediano. Fluido aeriforme. - 10: En plural, polo positivo de un generador de electricidad. Centro activo de ciertas cosas. - 11: Patrón monetario. Cansadas, flojas.

**VERTICALES.** - 1: Instrumento músico de viento. Apellido de un físico y político revolucionario francés (1743-93). - 2: Ventana arqueada, dividida en el centro por una columna. Familiarmente, niña pequeña. - 3: Sultán de los turcos. Tanto. - 4: Existe. Que tiene la nariz grande. - 5: Isla del mar Egeo. Río de Asturias. - 6: Forma de pro-



nombre. En plural, artículo. - 7: En sentido figurado, favor, buena acogida. Conjunto de dos cosas iguales. - 8: Advertieren. Nota musical. - 9: Dícese del hilo o seda cuyas hebras están poco torcidas. Clavijas gruesas de madera. - 10: Sujetar con cuerdas. Isla del Brasil, situada en el Atlántico. - 11: Cestos para guardar pan. Llanos, sin estorbo.

## SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

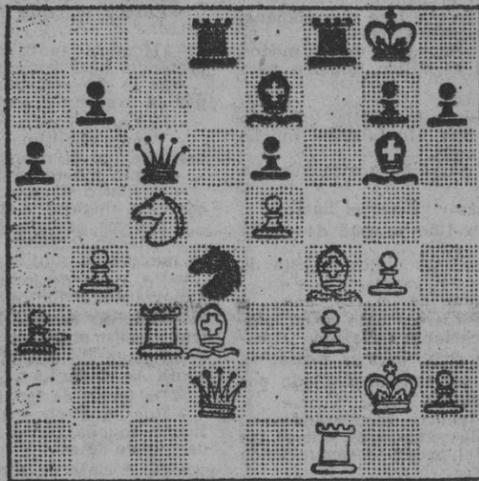
**HORIZONTALES.** - 1: Bajío. Pobos. - 2: Agar. Parejo. - 3: Tul. Papayos. - 4: Ademanés. So. - 5: Nácar. Les S. - 6: Sor. Mil. - 7: J. Sil. Somas. - 8: Am. Novísimo. - 9: Recabar. Lid. - 10: Aradas. Vana. - 11: Solas. Peras.

**VERTICALES.** - 1: Batán. Jarea. - 2: Agudas. Mero. - 3: Jalecos. Cal. - 4: Ir. Marinada. - 5: O. Par. Lobas. - 6: Pan. Vas. - 7: Papel. Str. P. - 8: Orásemos. Ve. - 9: Bey. Similar. - 10: Ojos. Lámina. - 11: Sosos. Sodas.

## problema de AJEDREZ



Por Román TORAN



Núm. 302

### NEGRAS JUEGAN Y GANAN

En la posición complicadísima que he seleccionado hoy, de la partida Saether-Mostert (correspondencia, 1967), tienen sutiles amenazas ambos bandos. Sin embargo, las negras pueden aprovechar la iniciativa y, mediante una difícil maniobra combinatoria, especulando con un interesante juego de clavadas, están en condiciones de matar brillantemente la lucha. ¿Cómo?

### TIEMPO PARA LA SOLUCION

Doce minutos para el jugador de primera categoría, veintidos para el de segunda y treinta para el de tercera.



### SOLUCION DEL NUM 301

1... Tt!!; 2. T x P... (SI 2. R x T, D5T+; 3. R1C, C7R mate.) 2... P x T; 3. R x T, D5T+; 4. E1C, D8T+; 5. R2A, D7C+; 6. R3E, C8A+; 7. R1A, D x D y las blancas abandonaron, después de 8. R x P, C7T+; 9. R2A, R x C; 10. A4AR, D4A; 11. R3C, D5C+.



con  
**Delapierre**  
el champán de las fiestas

### HOTEL PARIS

Puerta del Sol  
ALCALA, 2  
Tel. 221 64 96

Celebre la entrada del año en la misma Puerta del Sol  
**GRAN CENA DE NOCHEVIEJA**  
Baile-Cotillón-Tómbola  
RESERVE SU MESA

FRÖHLICHE WEIHNACHTEN \* MERRY CHRISTMAS \* BUON NATALE \* JOYEUX NOËL \* FELICIDADES

# BRIAM

ENSEÑANZA ACCELERADA DE IDIOMAS EN GRUPOS REDUCIDOS

Desea para todos los que estudian o estudiaron en sus centros una

## ¡ feliz Navidad!

TETUAN, 5  
(a dos pasos de la Puerta del Sol)  
Teléfono 231 60 04

FRANCISCO NAVACERRADA, 59  
(junto a la plaza de toros, entre Plaza de Roma y Ventas) Teléfono 255 88 04

\* BUON NATALE \* JOYEUX NOËL \* FELICIDADES

# LA POLICIA EN ACCION

... POR UN PUNTO, UNA PETACA.

—En este caso, a todos los sospechosos nos ocurre lo mismo.  
—Verdaderamente. En fin, ¿cuál podría ser el móvil del muchacho?  
—¡Hombre, si para él cincuenta mil pesetas supone cantidad justificante de cualquier barrabanda...! ¿Cómo y de qué vive?  
—¿Zángano de colmena familiar.  
—¿Capítulo de gastos?... Caprichos, vicios y demás zarandajas.  
—Sobre eso andan mis chicos investigando.  
—Espera, entonces, a ver si aparecen estrecheces y trampas.  
—¿Descartas el odio, o simplemente una discusión, como exclusiva razón del crimen?  
—En tal caso no se habría esfumado el dinero, salvo para despistar.  
—Estamos de acuerdo.  
—A propósito: ¿comprobaste que José Alberto había cobrado el dinero en el banco?  
—Sí; fué la primera gestión que hice esta mañana. Acto seguido, agrega Raimundo Carrasco:  
—En cuanto a Horacio, estimo que, más o menos, todo lo dicho sobre Iñaquí es, válido también para él.  
—¿Y Marivi?  
—Ya sabes mi opinión respecto a ella. ¿Cuándo la vas a apretar las clavijas? Me interesa mucho conocer tu juicio sobre la nena.  
—La tengo citada en mi despacho a mediodía. Ya te contaré después.  
—¡Ojo, que la nena es más viva que el hambre!  
—Bueno, no te preocupes. Uno ya está de vuelta de todos los caminos.  
—Del camino de las emociones nunca se está de vuelta.  
—Tranquilo, Rai...  
La sonrisa del comisario desaparece bajo la influencia de una súbita y desconcertante reflexión.  
—Y el caso es... —agrega como para sí, pensativo.  
—¿Qué? —pregunta Rai un tanto extrañado por el ensimismamiento de su amigo.  
—No, nada —replica Vivanco, recuperándose—. No sé qué relacionado con las emociones, que se me ha pasado un instante por el magín, desapareciendo como un cometa.  
—¿Pero relacionado con el problema?  
—Francamente, no lo sé.  
—Lo más probable que brotado de la clásica asociación de ideas.  
—Sí, pero lo que fuera, se fué. Como yo también me voy.  
—¿Nos vemos cuándo?  
—¿Estarás aquí esta tarde?... ¿Hasta la hora del cine?  
El malicioso tono de la segunda pregunta hace sonreír a Raimundo, quien luego, ya serio, se apresura a detallar:  
—De aquí marcharé a casa. Y así será mientras Eugenia no se recupere por completo.  
—¿Crees que sea pronto?  
—Tengo mucho miedo con la hora del esclarecimiento del suceso. No podremos ocultar el resultado a mi mujer. Pero sí supera bien el trance, espero que pronto se produzca una franca mejoría.  
—Que así sea, Rai.  
—Gracias.

Marivi, minifaldera, se sienta frente al comisario, que advierte en seguida:  
—Imagino que sabe perfectamente las razones de su presencia aquí.



Por F. HERNANDEZ CASTANEDO (Diplomado en Investigación Criminal)

—Sí, señor: lo sucedido al pobre José Alberto.  
—Bien; antes de continuar, sepa también que el padraastro del muchacho nos ha contado sus entrevistas con usted.  
Asoma en el bellissimo rostro femenino un gesto de estupor, seguido de una voz en asombro:  
—¡Ojalá, pero él no habrá resultado...  
—Continúe sin miedo... ¿El asesino, dice usted?... No, desuicide... O bueno, todavía, al menos, no le hemos acusado formalmente. Ni a él ni a nadie.  
—Ya —enuncia la muchacha, recuperada de su primera impresión—. El caso es que Rai cree que fué un suicidio.  
—Pero usted no está de acuerdo con eso, ¿verdad?  
—Bueno, verá —enuncia ahora Marivi con desparpajo—, he pensado bastante en el problema y la verdad es que no me extrañaría nada ese disparate de «Jota A».  
—De José Alberto, claro.  
—De José Alberto, sí, señor.  
—Parece ser que el chico bebía los vientos por usted.  
—¡Hombre, tanto como eso! Pero ligar, si que pretendía ligar conmigo.  
—Si le dió «calabazas», ¿no las tomaría el chico por la tremenda comediendo luego la barbaridad?  
—No; no le habría dado tan fuerte.  
—Vamos al último día en que le vió. Creo recordar que fué el mismo de la muerte del chico.  
—Según me contó Rai, sí.  
—Encontró al muchacho, según mis referencias, con una singular alegría nerviosa.  
—Eso me pareció, por lo menos.  
—Estaban tomando el aperitivo y, a continuación, se marcharon juntos a comer, ¿verdad?  
—No, nada de lo último. José Alberto quiso que almorzáramos juntos, pero no lo hicimos.  
—¡Ah, ya; creía... Por cierto que a usted le extrañó que su amigo no pretendiera ligar por la tarde...  
—Exacto: lo que me convenció de que, en efecto, «Jota A» o, perdone, José Alberto...  
—Da igual; da igual. Siga.  
—Pues que él, realmente, tenía un compromiso fuerte aquella tarde, porque si no, nadie le habría despegado de mí.  
—¿Qué clase de compromiso?  
—Mire, también sobre eso he estado cavilando lo mío para, en definitiva, quedar como el negro del sermón: con la cabeza caliente y los pies fríos.  
El comisario, después de sonreír por el desparpajo de su interlocutora, insiste:  
—Yo tengo otra versión de los hechos, señorita Marivi.  
—¿Conmigo de protagonista?... Porque de ser así ya no resultaría versión original. El despistado de Rai ya me cantó la copla.  
—La mía tiene acompañamiento de orquesta.  
—Me pone en el limbo, señor comisario.  
—Bueno, quiero decir, acompañamiento de una verdad preliminar. Sin más circunloquios, señorita: tenemos un par de testigos que aseguran haber visto entrar en la tarde del lunes, y en el chalet del crimen, a José Alberto acompañado de una muchacha o, mejor dicho, de un «bombón» rubio.  
—Yo no me moví de casa en toda la tarde.  
—¿Quién puede atestiguarlo?  
—Ya sabe usted que nadie; pero es la verdad. La absoluta verdad.  
—El caso es que, en oposición a eso, hay una hipótesis muy lógica.

(Continuará.)

## FARMACIAS DE GUARDIA

FARMACIAS DE GUARDIA DE 9.30 DE LA MAÑANA A 11 DE LA NOCHE  
TETUAN. — Carretera de la Playa, frente al 244. Muller, 49 (ent. Capitán Blanco Argibay 30). Barón del Castillo, 2. General Cabrera, 23 (semlasquina G. Yagüe, 17). Hernani, 76 (entre Moscardó y Orense).  
UNIVERSIDAD. — Guzmán el Bueno, 121 (esq. S. Francisco Sales). Rodríguez San Pedro, 35. Torre de Madrid-Plaza España, 18.  
CHAMBERI. — Alonso Cano, 59. General Alvarez de Castro, 42. San Bernardo, 113 (fr. iglesia Dolores). Monte Esquinza, 25.  
CENTRO. — Hortaleza, 84. Salud, 16. Plaza Mayor, 17.  
LATINA. — Arrieta, 15. Calatrava, 40 (frente S. Fco. el Grande).  
CHAMARTIN. — Barrio S. Lorenzo, bloque 2 (Hortaleza). Avenida Alfonso XIII, 139 moderno, 251 antiguo. Santa Natalia, 12 (Ciudad Lineal). Juan Ramón Jiménez, 28. Serrano, 149 (próx. Joaquín Costa). López de Hoyos, 83.  
VENTAS. — Barrio del Salvador (entradas A. Sorta 98). Achuri, 23 (ent. Esquinza Solana, 77). Lago Constanza, 38 (ent. Alcalá, 316). Virgen de la Fuencisla, 13. San Marcelo, 15 (parte posterior bloque). Hermosilla, 130.  
BUENAVISTA. — Avenida de Baviera, 13 (Parque Avenidas). Diego de León, 63. Goya, 19. José Ortega y Gasset, 87 (antes Lista).  
CARABANQUEL. — General Ricardos, 105. Poblado Mínimo Caño Roto, local 1. Camino de la Laguna, 221 (C. Bajo). Grupo Loyola, casa 56 (C. Alto). Navalmoral Mata, 40 (S. Ignacio Loyola). Illescas, 15 (frente mercado). Paseo Extremadura, 230. María del Carmen, 61 (E. Extremadura).  
ARGANZUELA-VILLAVEVERDE. — Jesús del Gran Poder, 1 (Usara). Paseo Santa María de la Cabeza, 80. Mesón de Paredes 16 (barra bloque 74 (Orcastrás)).  
RETIRO-MEDIODIA. — Paseo de las Delicias, 106. Juan de Urbista, 34. Atocha, 94. Lope de Rueda, 34.  
VALLECAS. — Barrio Moratalaz, polígono E, 274. Avenida Albufera, 121 (Pta. Vallecas). Puerto Alto 21 (ent. Martínez de la Riva 12). Concepción, 22 (frente a colonia San José). Avenida Albufera, 302 (Fca. Vazquez). Conde Rodríguez San Pedro, 45 (Entrevistas).

## FARMACIAS DE GUARDIA DE 9.30 DE LA MAÑANA A 10 DEL DIA SIGUIENTE

TETUAN. — Colonia de Valdezarza, bloque 12. Paseo Dirección, 314 (Jun to Cap. B. Arg. 174). Bravo Murillo, 365. Olite, 48. Teruel, 21.  
UNIVERSIDAD. — Explanada 3 (esq. a Juan Montalvo 24). Galileo, 61. Marques de Urquijo, 2.  
CHAMBERI. — Raimundo Fernández Villaverde, 10. Modesto Lafuente, 1. Sagasta, 3.  
CENTRO. — Pez, 9. Infantas, 42. Carretas, 12.  
LATINA. — Plaza Almuñecar 5 (Valladolid 41). Paseo de los Pontones, número 37.  
CHAMARTIN. — Victoria Pérez 4 (final Ag. de Foxá). C. Pinar del Rey (calle post. Balaguer). Víctor de la Serna, 1 (Polígono Santa Marica). Rafael Saigado, 19 (Norte Bernabéu). Francisco Silvela 95. Urbanización Villa Ross (Pobl. Canillas).  
VENTAS. — Avenida de Aragón, 226 (Camillejas). Ustada, 16 (altura 57 C. Vicalvaro). Zayas, 2 (destr. cine Simancas). Ziga, 52 (esquina a Boldano, 37). Vicente Espinel, 35 (ent. Alcalá 352). Alcalá 279 (López Casero, 2). Nuestras Señoras Begona s/n (mercado Elips). Doctor Esquerdo, 89.  
BUENAVISTA. — Serrano, 86. General Moja, 12. Alcalá 157.  
CARABANQUEL. — Belmonte de Tajo, 30 (ent. Salaberry 17). Vía, 63 (destr. cine Oporto). Camino Viejo de Leganés, 171 (C. Bajo). Nuestra Señora Valvanera, 100 (C. Bajo). Atlético Madrid, 19 (C. S. Francisco). B. Puerto Chic (Camarena 195. Aluche). Sedano, 31 (colonia Santa Mónica). Campamento). Ramón Azorín, 16 (ent. C. Sag. B. Luc.). Paseo de Extremadura 6.  
ARGANZUELA-VILLAVEVERDE. — Tomelloso, 28 (frente Mdo. Almendrales). Mariano de Vela, 41 (Usara). Antonio López, 44. Paseo de las Acacias, 5. Ribera Curtidores, 12 (esq. Carnero). Colonia Oroquieta (junto Correo). San Cristóbal Anzeles (P. Pinazos 164).  
RETIRO-MEDIODIA. — Batalla del Salado, 12. Miguel Servet, 1. Alfonso XII, 11. Plaza del Niño Jesús 2. Echegaray 21.  
VALLECAS. — Moratalaz polígono G 952 antiguo, 61 moderno. Peña Prieta, 16 (Pta. Vallecas). Puerto Bonaigua, 34 (Pta. Vallecas). San Miguel 2 (Atr. de Arenal).  
TURNOS ESPECIALES. — Fuencarral Barrio del Pilar. Vicalvaro, Vallecas Pueblo, Villaverde Alto y Colonia de San Fermín.

## TRIBUNALES

### DESPIDO DE UN TRABAJADOR CON CARGO DE CONFIANZA La empresa es condenada a readmitirlo o a indemnizarle, a elección de él

Una sentencia de la Magistratura de Trabajo número 6 de las de Madrid declaraba probado:  
El 19 de febrero de 1952 fué suscrito contrato de trabajo entre Telefunkon Radiotécnica Ibérica, S. A., y don Rafael González Ferrándiz.  
Don Rafael, en virtud de tal contrato, pasaba a ocupar el cargo de jefe de Ventas, dependiente de la Dirección, con la categoría de jefe de administración de primera.  
Tal puesto quedaba clasificado como cargo de confianza, de acuerdo con lo establecido en el reglamento de régimen interior de la empresa.  
Las relaciones entre las partes se desarrollaron normalmente hasta el 28 de febrero de 1969, fecha en la que la empresa suprimió la Jefatura de Ventas, que quedó absorbida por la Dirección, y el señor González fué designado para la Delegación Centro, nuevo cargo en el que se le respectaba su categoría laboral de jefe de administración de primera.

#### PRIMERA DEMANDA

Contra la desposesión de su cargo de jefe de Ventas demandó el señor González a la empresa, y la Magistratura de Trabajo número 6 de las de Madrid dictó sentencia en la que consideraba que se trataba de un cambio del contrato laboral adoptado unilateralmente por la empresa y que no tenía valor alguno, por lo que condenaba a Telefunkon a que repusiera al señor González en el puesto de trabajo para el que había sido contratado.  
Recurrió la empresa contra esa sentencia, y la Sala Sexta del Supremo desestimó el recurso, razonando que la decisión empresarial había implicado una postergación del trabajador.

El 6 de febrero de 1970, la empresa comunicaba al señor González que, en cumplimiento de la sentencia del Supremo, quedaba repuesto en su cargo. Y, tres fechas después, le notificaba que la Dirección General de Trabajo autorizaba el cese en sus puestos de trabajo de los trabajadores, cuando desempeñaran cargos de confianza, por lo que quedaba equiparado a la categoría máxima de su grupo profesional, que era la de jefe de administración de primera, en la que estaba encuadrado, y le fijaba la retribución reglamentaria del convenio.

#### IMPUTACIONES

Don Rafael se negó a acatar la decisión de la empresa. Y fué despedido, imputándole la empresa desobediencia, ineptitud y disminución voluntaria y continuada del rendimiento normal de su actividad.

En todo ese relato se basaba el magistrado titular de la Magistratura de Trabajo número 6 para declarar procedente el despido del señor González, que recurrió contra tal sentencia, defendido por don Fernando Fernández Gallardo. Y la Sala Sexta del Supremo ha anulado la sentencia recurrida, declarando:

La sentencia de Magistratura consigna sólo los datos que sirvieron para construir la misma, pero no todos los que pudieran ser útiles al Tribunal Superior, en el caso de recurso. Obra en autos datos muy importantes, en los que se pone de manifiesto el desarrollo de relaciones entre empresa y trabajador, y que no fueron recogidas en la sentencia. No han sido probadas las imputaciones hechas al trabajador en las que se basó la empresa para despedirlo.

Y en la sentencia que sustituya a la anulada, el Supremo condena a Telefunkon a que readmita al señor González o a que le indemnice, a elección de él, además de abonarle, en todo caso, los salarios que haya dejado de percibir desde que le despidió.



### JUEVES 24 DE DICIEMBRE DE 1970

#### PRIMER CANAL

- 3,25: BUENAS TARDES. — En cualquier lugar de España, Arte de vivir, Flamenco, Concurso, El médico en casa y La aventura del trabajo.
- 5,00: ESPECIAL VACACIONES. — «El gran instante»
- 7,00: CON VOSOTROS. — Concursos y comentarios sobre libros infantiles: «La vida de Jesús» (de Ana María Colomer Casanova), «EL CAPITAN WELLS: «Ensayo de supervivencia»
- 7,55: TELECLUB. — Ventana abierta: «Viaje al pasado».
- 8,25: ESTA NOCHE...
- 8,30: NOVELA. — «La dama de las claveles», de J. A. Cronin (capítulo IV).
- 9,00: TELEDIARIO.
- 9,40: PROGRAMA ESPECIAL. — «Retablo de Navidad», de José García Nieto. Música del maestro Parada.
- 10,30: MUSICA DE NOCHEBUENA.
- 11,55: RETRANSMISION DE LA MISA DEL GALLO. — En directo, desde la catedral de Avila, santa misa concelebrada.

#### SEGUNDO CANAL (U.F.F.)

- 7,00: RETRANSMISION DE BALONCESTO. — Torneo Navidad. En directo, desde el Pabellón Deportivo del Real Madrid, encuentro entre los equipos: Real Madrid-Juventus.
- 8,30: DIBUJOS ANIMADOS. — AUTOS LOCOS: «Llegada a Pensylvania».
- 9,00: JULIA. — «El lobo».
- 9,30: TELEDIARIO 2.
- 10,00: TEATRO DE SIEMPRE. — «La Noche Santa no la debemos dormir» (antología de Navidad).
- 11,30: BEETHOVEN 70. — Conmemoración bicentenario de su nacimiento. «Sexta sinfonia pastoral».

### VIERNES 25 DE DICIEMBRE DE 1970

#### PRIMER CANAL

- 11,00: RETRANSMISION MISA DE NAVIDAD. — Bendición urbi et orbe. En directo, desde Roma, retransmisión de la misa celebrada por S. S. Pablo VI. Mensaje de buena voluntad y bendición urbi et orbe desde la logia central de la basílica de San Pedro.
- 12,30: RETRANSMISION DE FUTBOL. — Encuentro amistoso entre los equipos Barcelona-C. E. K. A., de Sofía, desde el Nou Camp, de Barcelona.
- 2,00: SOBRE LA MARCHA. — «En este país», «Contra reloj» y el espacio intermedio: «El punto sobre la "i"», informes periodísticos monográficos.
- 3,00: NOTICIAS A LAS TRES.
- 3,25: BUENAS TARDES. — Mujeres, El automóvil, ESPIA A LA FUERZA: «En serio, por una vez», Imágenes de ayer, Economía y Fin de semana.
- 5,00: ESPECIAL VACACIONES. — «Navidades en Julio».
- 7,15: RETRANSMISION DE BALONCESTO. — Torneo de Navidad.
- 8,50: ESTA NOCHE...
- 9,00: TELEDIARIO.
- 9,30: ESPAÑA SIGLO XX. — «1910, el año del aeroplano».
- 9,55: ESTUDIO 1. — «El burgués gentil hombre», de Moliere.
- 11,30: VEINTICUATRO HORAS.

#### SEGUNDO CANAL (U.F.F.)

- 3,30: DIBUJOS ANIMADOS. — DON GATO: «Vigilante de confianza».
- 9,00: VILLANCOS PARA LA NAVIDAD.
- 9,30: TELEDIARIO 2.
- 10,00: VIAJE SIN PASAPORTE. — «Redes en el fondo».
- 10,30: ESTUDIO ABIERTO. — Programa en directo, en el que se incluyen variedades, entrevistas, reportajes y retransmisiones.

# Anuncios por palabra

## LA BOLSA DEL MOTOR

### AUTOMOVILES

#### ALQUILER

♦ **¡ATENCIÓN!** Autos Arguilles, alquiler 3439691-2477598  
 ♦ **AUTOS** Luchana, sin chofer, 2678178  
 ♦ **AUTOS** Valverde, ALQUILER sin conductor SEAT 1300 SEAT 124 SIMCA 1000 SEAT 850 Coupé, SEAT 600 D AUTOS Valverde, VALVERDE 16 2220598-2315247  
 ♦ **AUTOS** Gonzales, Alquiler todas marcas, Coupé, 124 Ereilla, 17 Martín de Vargas, 18 2398002 4673098 (permanente).  
 ♦ **ECONOMICOS**, sin conductor Batalla Salado, 24 2305052.  
 ♦ **AUTOS** Opera Alquiler con y sin conductor Escalante, 17 2411114-2486126  
 ♦ **AUTOS** Granada 2517240-2517432

#### COMPRAS

♦ **CENTRAL** de lasaciones Pagamos más su coche Rapidez Nuevo sistema de formese: Canalar Martín de los Heros 61 (Arguilles) 2419031 Aparqu dentro.  
 ♦ **SASACIONES** Justas Rigurosos contado Sr Mourio 4492100 Alberto Aguilera 30 Automóviles Riomih Todas marcas Agencia Seat

#### VENTAS

♦ **CANALCAR** Usted puede comprar un coche usado con la tranquilidad de un nuevo  
 ♦ **CANALCAR** Carnet de garantía  
 ♦ **CANALCAR** Martín de los Heros 61 (Metro Arguilles) 2419031 Abierto domingos y festivos

♦ **CANALCAR** Monte León, 41 (Metro San Bernardo o Quevedo) 2579652 Abierto domingos y festivos.  
 ♦ **CANALCAR** Elija entre más de 150 coches totalmente garantizados  
 ♦ **INFORMACION** y venta de automóviles de ocasión seleccionados Precios razonables Grandes facilidades Sr Mourio 4492100 Abierto Aguilera 30 Automóviles Riomih Todas marcas Agencia Seat  
 ♦ **MORRIS** 1300, M-816.000 Llamame se 80rita Pilar 2761667.  
 ♦ **O'DONNELL**, 33, vende PLAZOS coches semi-nuevos  
 ♦ **M-815.000** elegir color  
 ♦ **VENGA**, elija, prube  
 ♦ **MORRIS** 1300 usados  
 ♦ **AUTOLANDIA**, O'Donnell, 33

♦ **PARADELA**, Seat, nuevos: R-8, Tomo usados, Facilidades: 36 meses, Galileo, 65, 2443646.  
 ♦ **PARADELA**, Usados: 1500 familiar, normales, bifaro 1400, 850, 600, Simca, Gordini, Morris 1300, 4-2 autorizadas: Citroën, 4-L, modernas, Cambio. Máximas facilidades, Galileo, 65, 2443646.

### MOTOS

♦ **OSSA**, Galileo, 65, 2443646.

### VIAJES

♦ **GRATUITAMENTE** recibra nuestros folletos «Grandes viajes» «Descanso 70» «Vacaciones 70» «Andalucía» «Conozca Europa» «gratis» llamando al teléfono 2475904-2471927 o escribiendo a Viajes Iberia Avda José Antonio 74 Madrid-13 Si no encontrado que buscaba, solicite pre-

supuesto especial sin compromiso.

♦ **AUTOS** Viaducto Nuevos, Segovia, 26 2484848 Avenida Mediterraneo, 4 2521044.  
 ♦ **ALQUILAUTO** Pimilla, Tarifas reducidas invierno Doctor Gomez Ulla 4 Plaza Roma, 2451043 Capitan Blanco Argibay, 41 2705954

### Bolsos

♦ **LA** única fabrica Moreno Cañizares, 12 Modelos exclusivos.

### Compras

♦ **GARRIDO** Alhajas, relojes antiguos, monedas papeletas Monte, objetos oro, plata Pago bien Barquillo 17 4195320  
 ♦ **JOYAS** antiguas, Pago bien, 2228199.

### Consultas

♦ **CONSULTORIO** Encomienda Enfermedades venereas Doctor Selinchon Encomienda 2 (37.)  
 ♦ **CLINICA** especializada doctor Hernandez Duque Alba 10 Enfermedades venereas Analisis 265 34 46 (75.)

### Guardamuebles

♦ **LA** Joya Garantía total 2259989

### Huespedes

♦ **HOSTAL** Lorenzo, Con triquisimo confortable Esplendidas habitaciones Excelente comida Aparcamiento Habitación y desayuno 130; pensión completa: 230 Infantas 26

### Máquinas de escribir

♦ **DALTOS** Máquinas es cribir registradoras, nuevas Ocasión Belén 2 4197285

### Mudanzas

♦ **LA** Joya Garantía total 2259989

♦ **MUDANZA** económicas Traslados provincias Galileo, 66 4494271

### Muebles

♦ **LIQUIDACION** menos de costo toda clase de muebles. Por venta tienda Diego de León, 52 Sangon.  
 ♦ **MUEBLES** plazos, grandes facilidades 2219704  
 ♦ **CAMAS** nuevas por viejas, Quintilliano, 6.

### Plazos

♦ **ALMACENES** Alco Facilidades pago.  
 ♦ **ALCO** vende sin aumento.  
 ♦ **ALCO** Mantas, sábanas  
 ♦ **ALCO** vende sin avar  
 ♦ **ALCO** Sastreria camiseria gabardinas  
 ♦ **ALCO** tejidos en general Señoras, caballeros  
 ♦ **ALMACENES** Alco Montera, 6. L.

### Sastrerías

♦ **SASTRERIA** Grazi Alquiler media etiqueta, smokings, chaqués Mayor, 6

### Televisores

♦ **TELEVISORES**, super-automáticos, ocho días prueba gratis Sin entrada 590 mensuales Regalo tocacdiscos estufa reductor antena, mesita Todo verdad Servimos simple llamada 2452846 2562479 Exposición: Hermanos Machado 36 (Junta Metro Quintana) Telecristino 2313179  
 ♦ **TELEVISORES**, lavadoras automáticas, largos plazos 690 mes. Regalo accesorios Contado, 30-35 por 100 Preclados, 37 L. junto a Santo Domingo  
 ♦ **TELEVISORES** Philips, Telefunken, Lavadoras super-automáticas: 575 mes Cambios Corredora 8a. 12 2313179  
 ♦ **REPARACIONES** televisión domicilio Ryvel Farmacia 8 2318272-2317499  
 ♦ **RADIOGRAMOLAS** Grundig, Telefunken, Roselson Magnetofonos estéreo desde 19.500 pesetas. Equipos al-

ta fidelidad desde 25.000 pesetas. Garrard, Fisher, Vieta, Sansui, Akai, etc. Bañes de uno a siete altavoces, Cintas grabadas 4 pistas, Cassetes desde 125 pesetas, Grabados desde 225 pesetas, Discos estéreo desde 125 pesetas, Club del Disco, San Bernardo, 5, Pasaje.  
 ♦ **TELEVISORES** blanco y negro y color. Ven pruebas de 11 a 13 horas. Televisores blanco y negro desde 9.900 pesetas, Lavadoras superauto maticas desde 10.900 pesetas, Plazos desde 550 pesetas mes. Club del Disco, San Bernardo, 5, pasaje.

### Trabajo

#### OFERTAS

♦ **TOKIO**, club tujo, necesita personal buena presencia. 700 pesetas diarias General Mola, 205 Tardes 2591011 (22.419.)  
 ♦ **CLUB** Happy necesita personal barra; ambiente bar americano. 261 10 67. Tardes. (23.564.)

#### Varios

♦ **ALMACEN** de alfombras, moquetas y pasillos. 60.000 alfombras en stock. 100 cantidades diferentes. Alfombra

de nudo, lana, Curteff, Crilenka, Evian Alfombras de artesanía, semipermanes legítimas Servimos a domicilio y provincias Exposición y venta: General Ricardos, 61. Teléfono 471 40 22 Metro Urgel.  
 ♦ **CALENTADORES** gas. Reparaciones garantizadas. 231 05 64.  
 ♦ **BELLEZA** facial, corporal, masajes. 2459792. (213.)  
 ♦ **MOQUETAS** y alfombras San Marcos. Precios especiales. San Marcos, 24. 222 04 34 - 222 77 86.

### Ventas

♦ **TELEVISORES** plazos 2219704  
 ♦ **LAVADORAS** automáticas plazos 2219704  
 ♦ **ALIMENTOS** Duniamar y sombreros. Padilla Crespo. Máxima calidad Plaza Canalejas (paseo peatonales)  
 ♦ **CAFES** Estrella y Cangur. Gratis (quizá) en Duniamar  
 ♦ **LECHE** y yoghurt. Gratis (quizá) en Duniamar  
 ♦ **ACEITE**, aceitunas, vinos y licores gratis (quizá) en Duniamar  
 ♦ **ACEITE**, leche, café, yoghurt, aceitunas, vinos, licores, en alimentos Duniamar Plaza Canalejas (paseo peatonales).

### HIPOTECAS

♦ **HIPOTECAS** rápidamente, primeras, segundas, garantizadas, inversiones. Franco, Bravo Murillo, 4. 2248568  
 ♦ **CARRASCO** Disponemos inmediatamente cualquier cantidad Inmejorables condiciones. Atocha, 55. 2273850  
 ♦ **HIPOTECAS** rápidamente Gadea, Padilla, 61.  
 ♦ **HIPOTECAS** urgentemente Madrid y provincias. Fernar Bravo Murillo, 290. 2791757 2792078  
 ♦ **HIPOTECAS** 24 horas. Exclusivas Merino Marqués de Urquijo, 10.  
 ♦ **HIPOTECAS** 24 horas. Exclusivas Merino. Fuencarral, 23.  
 ♦ **COMPRAMOS** letras procedentes de venta de pisos. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10. Fuencarral, 23.

### PARCELAS

♦ **EXTRAORDINARIAS** parcelas Valdeaguna, económica; Conozcales y compare! Facilidades 4681282, 4684752.

### NAVES Y LOCALES

♦ **LOCALES** alquiler. Alto de Extremadura. Cualquiera tipo de comercio u oficina. Desde 3.008 pesetas Directamente propietario. Teléfonos 2235726 y 4633049, horas oficina.  
 ♦ **LOCAL** magnifico se vende. 410 m<sup>2</sup>. Tres escaparates. Instalado. Muy comercial Diego de León, 52.

### URBANAS

♦ **CARDEOSA**, 65. Llave en mano. Desde 350.000 total. Facilidades, cinco años. 2740826.

## BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

### ALQUILERES

♦ **VACIOS**, amueblados 1.000-5.000 Información gratuita Jardines, 3. Luchana

### CONSTRUCCIONES

♦ **CONSTRUIAMOS** esmeradamente en su propiedad 4681282. 4684752.

### FINANCIACIONES

♦ **FINANCIACIONES** Artiero invierte capitales con experiencia, seguridad. Montesa, 12 2o

### FINANCIACIONES Artiero

♦ **FINANCIACIONES** Artiero. Negociamos letras inmobiliarias. 2464852.  
 ♦ **FINANCIACIONES** Artiero Hipotecas 2465190.

**50 ANIVERSARIO VENTA PRE-INVENTARIO**

Mejores oportunidades en:

Muebles-cama, sofás-cama y muebles castellanos en **LUCHANA, 17**

Gran variedad en librerías, tresillos, salones, etc., en **LUCHANA, 19**

Alcobas y muebles sueltos y de cocina en **LUCHANA, 21**

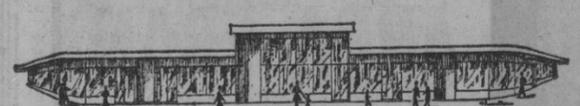
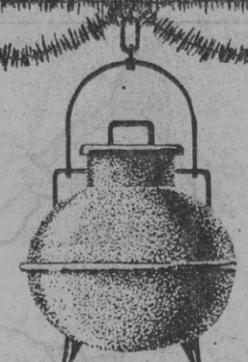
Sección más económica: Armarios, sofás-cama y tresillos en **LUCHANA, 31**

Y facilidades de pago: Dando la mitad al contado, el resto puede pagarlo hasta en 12 meses sin recargo

Contado: Precio cincuentenario HASTA 36 MESES DE CREDITO

En todas las secciones, mesas camillas de pino

**MUEBLES LOPEZ**

**Casa Gallega**

Felicita las Pascuas a todos sus clientes y amigos

CENTRAL: Plaza de San Miguel, núm. 8. Teléfono 247 30 55

NUEVA SUCURSAL: Bordadores, núm. 11. Teléfono 241 90 55

Marisquería, en planta baja




**SOLO EN MADRID HAY 1950 ESTABLECIMIENTOS GRUMA**

1.950 establecimientos que han seleccionado para Vd. la más completa y variada gama de bebidas y productos de alimentación, tan propios de la Navidad, a precios excepcionalmente ventajosos.

1.950 establecimiento que forma GRUMA: Grupos Madrileños de Abastecimientos.

No haga su compra de Navidad sin ver antes los precios de cualquiera de los 1.950 establecimientos GRUMA.

**GRUMA** ¡su ahorro, señora!

(GRUPOS MADRILEÑOS DE ABASTECIMIENTOS)

¡ATENCIÓN A SU OFERTA DE NAVIDAD!

**TAQUIMECANOGRAFA**

necesita empresa constructora. Jornada completa

Escribir al núm. 24.472. Plaza Cristino Martos, 4 MADRID (24.472.)

**CAOBA BACU**

Una madera de clase Construcción - Decoración - Mobiliario

**PISOS**

Avda. Aragón, 79

LLAVES EN MANO

Tres dormitorios, salón-comedor, cocina, baño y dos terrazas

Grandes facilidades

**TAQUIMECANOGRAFA**

con alguna experiencia, se precisa para jornada completa Remite oferta escrita, indicando pretensiones, a AUTOHERRAMIENTAS, S. L. Calle Ayala, núm. 110. Madrid-6 (24.578.)

**ALQUILE**

un televisor

Servicio permanente de reparaciones gratuitas EN MADRID. Serrano, 76. Tlf. 225 40 65. Grl. Ricardos, 12. Tlf. 289 40 55. San Andrés, 130-Tlf. 251 56 61. Barcelona-16

**IMPORTANTE EMPRESA DE MADRID**

solicita señoritas con ligeros conocimientos administrativos de archivo, reproducción de planos y mecanografía

Las interesadas deberán dirigir las solicitudes, manuscritas, al apartado 1.057 (24.569.)



## Rebelión en Polonia

### NO SOLO DE PAN VIVEN LOS POLACOS

★ Los reajustes económicos deben alternarse con un enfoque político adecuado

La crisis abierta en Polonia a raíz de la sangrienta protesta registrada en varias ciudades de la costa báltica parece haber entrado en vías de encauzamiento. Aunque no se conozcan con detalle las reestructuraciones que tendrá que sufrir el país, el nombre de Edward Gierek, como sucesor de Gomulka, constituye de por sí un programa que, dadas las circunstancias, pueda perfilarse de antemano en sus grandes rasgos.

Gierek es un tecnócrata, cuyo historial puede ser garantía de una política con sentido práctico y adaptado a las actuales exigencias de la nación. Es ingeniero de minas, nacido en Silesia, en 1913. Su padre era minero y él siguió la tradición paterna desde la edad de trece años, en que emigró con su familia a Francia. Más tarde, cumplido su servicio militar en Polonia, se fué a Bélgica, donde trabajó ocho años, también como minero, alternando esta actividad con las que le incumbían en calidad de miembro destacado del partido comunista belga. En Bélgica le sorprendió la guerra mundial y organizó grupos de resistencia polaca, regresando en 1948 a su país.

Como responsable en Alta Silesia cosechó buenos éxitos de organización y se señaló como uno de los posibles sucesores de Gomulka. Pero algunos observadores temen que, una vez instalado ahora en el poder, sus experiencias silesianas le desorienten un poco al querer transplantarlas a otras zonas polacas mucho menos avanzadas. En la Alta Silesia contaba con una masa industrializada, más próxima a los conceptos germánicos que la que constituye el grueso del pueblo polaco.

El futuro nos dirá si Gierek —que cuenta ya con la bendición del Kremlin— ha sabido extraer todas las lecciones que la reciente rebelión ha deparado. La gota que desbordó el vaso de la paciencia popular fué —como recordará el lector— la subida de precios de

cretada por el Gobierno, que iba del diez al treinta y cinco por ciento en determinados artículos juzgados como elementales. Entre ellos, los alimentos, el combustible y los vestidos, base de una buena economía doméstica en los crudos meses invernales. Gomulka no tuvo más solución que la represión sangrienta, culminando así una etapa de frustraciones y descontento, en flagrante contraste con las esperanzas que los polacos habían puesto en su reaparición política de 1956.

Este aspecto inmediato del malestar polaco puede y debe tener remedio en manos de Gierek, si no quiere exponerse a un fracaso ruidoso. Los polacos no aciertan a comprender que se les piden más sacrificios y se les propongan más estrecheces, un cuarto de siglo después de terminada la guerra y cuando otros países comunistas han resuelto ya los problemas acuciantes del vivir cotidiano. En este aspecto, la rebelión de las ciudades bálticas ha tenido también que causar menos alarma en el Kremlin que si se hubiese planteado con motivaciones ideológicas —como fué el caso de Checoslovaquia, por ejemplo—. Pero las medidas económicas no pueden serlo todo en estos momentos. Polonia abriga en el fondo de su alma un espíritu nacionalista, que puede estallar si se agravan las circunstancias ambientales. Ha sufrido mucho a lo largo de su historia, tanto de los alemanes como de los rusos. En junio de 1956 se registraron sangrientos choques en Poznan, con cincuenta y seis muertos y centenares de heridos, como protesta contra las disminuciones de salarios. En marzo de 1968 hubo una fuerte rebelión estudiantil, con particular virulencia en la capital.

Llenar el cesto de la compra puede ser urgente para apaciguar los ánimos, pero sería fatal para Gierek desdénar los demás factores que configuran hoy el momento de Polonia. La mano dura de Gomulka no sirvió para ahogar el grito de los polacos decepcionados por años de mala política.

## Ante las puertas del Mercado Común

INGLATERRA

PIDE OTRA

OPORTUNIDAD

LARGO y espinoso va resultando el camino de Inglaterra hacia el Mercado Común. Con De Gaulle —que dió los dos famosos «no»— o sin De Gaulle, los males no hallan el remedio rápido que algunos optimistas habían anunciado. La última reunión de ministros de Asuntos Exteriores de las Comunidades ha conocido resultados bastante dudosos, y habremos de aguardar hasta el 2 de febrero próximo para saber si el diálogo tiene algunas probabilidades de terminar en acuerdo positivo.

El escollo de ahora tiene, como es lógico, sus raíces en la especial estructura de la economía británica. Los países miembros de la C. E. E. aportan al fondo común el importe de los impuestos con que gravan sus importaciones agrícolas e industriales. Una gran parte de estos fondos se destina a subsidios para la agricultura. Gran Bretaña es el mayor importador mundial de productos alimenticios, lo cual quiere decir que los impuestos con que debería cargar estas importaciones supondrían un considerable peso para la economía nacional.

El Mercado Común estaba dispuesto a conceder a Gran Bretaña un plazo de cinco años para que se adaptara a las exigencias comunitarias. Finalizado este plazo y de acuerdo con el producto nacional bruto inglés y los demás cálculos pertinentes, Inglaterra pasaría a engrosar los fondos comunes de la C. E. E. en una proporción del 20 por 100 del total del presupuesto. Los ingleses regatearon. Su contribución —alegaban— resultaría superior a la de la República Federal alemana, el país económicamente más fuerte de las Comunidades. Como contraoferta propusieron que al término de los cinco primeros años de transición llegarían a una aportación del 15 por 100. El período transitorio, por otra parte, debería ampliarse a ocho años hasta que la economía británica pudiese, sin graves quebrantos, quedar perfectamente integrada en los reglamentos del Mercado Común.

Los responsables comunitarios han arrugado un poco el ceño, pero no dieron todavía una respuesta definitiva. Mr. Rippon, representante inglés y jefe de la misión negociadora, justificó sus demandas en la necesidad de apaciguar los ánimos del público británico y de preparar al Parlamento para este paso trascendental. Mientras tanto, los entusiasmos europeístas de los ingleses siguen sometidos al régimen de la ducha escocesa y hasta algunos han insistido en la conveniencia de que se someta la cuestión a referéndum nacional.

El Gobierno conservador no está muy inclinado a las concesiones y tratará de defender sus puntos de vista para no perder puntos ante la opinión nacional. Precisamente, el próximo día 15 de febrero ha de enfrentarse el país con una de las grandes pruebas de la «europización», la conversión al sistema métrico decimal. Y si nadie muere por él, como alguien dijo, si representa para los ingleses una tremenda concesión, un sacrificio inmenso en aras de la incorporación a Europa. Al continente, como ellos dicen.

## Estado de urgencia en Eritrea

### EL LEON DE JUDA DEFIENDE SU PRESA

Haile Selassie, Emperador de Etiopía, ha tomado medidas drásticas en la provincia de Eritrea con objeto de contrarrestar la actitud levantisca de los elementos indígenas que reclama la independencia del país. El Emperador ha declarado el estado de emergencia, y es presumible que emplee los grandes medios para sofocar las llamaradas del Frente de Liberación de Eritrea. Un fracaso en este terreno le supondría comprometer la única salida que tiene al mar y avivaría otros movimientos secesionistas, especialmente el de los somalíes, que viven en el sur de Etiopía y que quieren integrarse en la vecina República de Somalia.

Eritrea, antigua colonia italiana, quedó bajo mandato de la O. N. U. al terminar la segunda guerra mundial, y siguió administrada por Roma hasta 1952, en que se federó con Etiopía. Diez años más tarde, por presiones de Addis Abeba, se liquidó la federación y pasó a formar parte simplemente del reino etíope. Pero los eritreos, en una proporción considerable, aceptaron mal el cambio. La colonización italiana había echado raíces profundas y el nativo se sentía más evolucionado que el etíope, razón por la cual encajó mal con la Administración central. Había, además, otro factor, el religio-

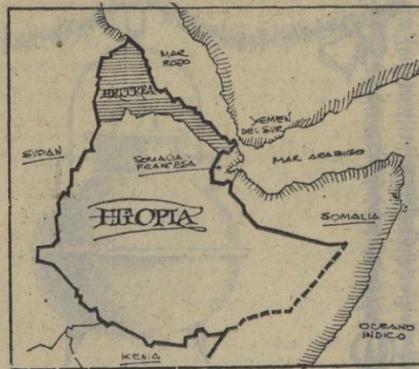
so, que ahondaba las diferencias. Eritrea cuenta con una mayoría musulmana, mientras la religión dominante en Etiopía es la copta cristiana ortodoxa. Ocho años después de la anexión, Addis Abeba sigue mirando con recelo a los eritreos, que se ven así apartados de las tareas de responsabilidad. Baste indicar, para ilustrar esta realidad, que siendo el único territorio marítimo de la nación, los servidores de la Marina etíope se reclutan preferentemente entre las gentes de tierra adentro.

Estas inadaptaciones han dado lugar a un movimiento de guerrilleros encuadrados en el Frente de Liberación de Eritrea, en cuyo haber figuran, de cara al exterior, dos aviones de la Ethiopian Airlines secuestrados y otros dos destruidos en los aeropuertos de Frankfurt y Karachi. En el interior del país, los guerrilleros eritreos han dado abundantes golpes de mano, con asaltos esporádicos, «razzias» y recaudación de impuestos a comerciantes y campesinos.

En el reciente comunicado del Gobierno etíope, en el que se anunciaba la adopción de medidas urgentes, se acusaba a ciertos países extranjeros de organizar bandas terroristas, a las que facilitaban armas modernas y dinero

para «atentar contra la unidad territorial de Etiopía». Aunque no se citaba nominalmente, se sabe desde hace algún tiempo que Siria se encargó de entrenar a sesenta comandantes guerrilleros, a quienes ayudó luego a introducirse en el país con armas de origen europeo y chino. Sudán se permitió el uso de un campo de entrenamiento en Kasala, a unos veinticinco kilómetros de la frontera. Kuwait y Arabia Saudita han hecho donativos al F. L. E., y el Yemen del Sur, desde su independencia, ha estado en estrecho contacto con los rebeldes, cuyo movimiento ha favorecido por todos los medios a su alcance.

Las diversas y hasta encontradas etiquetas políticas de los países que han alentado el movimiento secesionista de Eritrea demuestran que nos encontramos ante un caso típico de solidaridad musulmana y árabe en un punto sensible de la geografía africana. Es difícil calcular la envergadura de los efectivos del F. L. E., aunque fuentes propias evalúan—con cierto escepticismo de los observadores— el número de los guerrilleros en unos diez mil. Pero es innegable que el conflicto existe y que Haile Selassie le da la importancia que demuestran las medidas ahora adoptadas.



El Emperador sabe que el territorio de Eritrea es vital para su país y se empleará a fondo para cortar la rebelión. Pero las armas solas no pueden resolver el problema, que tiene raíces tribales, religiosas y políticas. Si Addis Abeba no consigue ganarse la confianza de los eritreos, la herida abierta en el flanco septentrional del país irá emponzoñándose con la ayuda generosa de los que simpatizan con la causa del Frente de Liberación.



## LO DIJO ABBA EBAN

(Ministro israelí de Asuntos Exteriores)

«En mi opinión, el Gobierno israelí estudiará y tomará una decisión sobre la apertura de conversaciones de paz, a través del representante de la O. N. U., señor Jarring, en estos días que faltan para terminar el año. Espero que los que tienen una idea confusa y turbulenta de nuestra postura frente al diálogo llegarán a comprender el deseo y el interés definitivo que tenemos en remontar los obstáculos con el fin de llegar a la mesa de la conferencia.»

# CARTELERA DE ESPECTACULOS

## MEL EXITO MAS ESPECTACULAR DE TODOS LOS TIEMPOS!! ANTOLOGIA DE LA ZARZUELA

Gran cuadro de cantantes, actores, coros, cuerpos de baile, orquesta, rondalla, soldados y banda de cornetas y tambores. Teatro de la Zarzuela. Dirección musical: Moreno Buendía. Dirección: José Tamayo

## SHYRYNG-TORDESILLAS. CICLO COMPLETO SONATAS VIOLIN-PIANO BEEHÖVEN

Días 28, 29, 30 diciembre, 19.30 horas. Teatro Real. Taquillas habituales. Localidades: 100, 75, 50, 25 pesetas. Estudiantes: 10 pesetas. Concierdos patrocinados por S. A. R. la Princesa de España. doña Sofía, beneficio Federación Española Asociaciones Protectoras Subnormales. Organiza Comisaría General Música de la Dirección General Bellas Artes

## PARQUE DE ATRACCIONES

Hoy, de 12 a 19.30. Información, teléfonos 4632900 y 4636433

## ESPECTACULOS

**ALCAZAR** - 7 y 11: Antonio Garisa presenta: El refugio (de Muñoz Seca). Una explosión de carcajadas.

**ARLEQUIN** (San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo, salida a Gran Vía) - 7 tarde: Tres castigos, 550 representaciones. (Lo mejor de Pemán! Magistral interpretación de Angel Picazo, Ana María Vidal, Pablo Sanz y Manuel Toscano.

**ARNICHES** (Cedaceros, 7. Teléfono 2224991. Compañía José Rubio). - Hoy no hay funciones. Mañana viernes, 7 y 11: Mis queridas amantes. Con Aurora Escudero y José Luis Coll. Dirección: Osona. Localidades a la venta para la función extraordinaria de fin de año. Obsequios: champán, botellines González Byass, uvas y cotillón.

**BEATRIZ** - Hoy, descanso de compañía. Diviértase con Vicky Lagos, Ismael Merlo en un amamantamiento. En el personaje de la roja viva con Mari Caribon y José Luis Coll. Dirección: Milagros Pérez de León. Dirección: Azpilicueta. «Un espectáculo con algo dentro, lleno de carcajadas por fuera.» (Lorenzo López Sancho, «ABC»). Función Nochevieja, bolsa regalos sorpresa y uvas suertes.

**BELLAS ARTES** (Tel. 2324437) - Hoy: no hay funciones por descanso. Mañana: Hoy no hay funciones. Mañana, 7 y 11: El club (2220417. Bajos Palacio Música). - Hoy no hay función. Mañana, 7, 11: Apasionante política! Luis Prendes, Pedro Osinaga en La huella (Sleuth) (de Shaffer). Versión: Balart. Dirección: Montesinos. ¡Un «suspenso» diabólico! Hacía las 900 representaciones. ¡Dos últimas semanas! A la venta localidades función extraordinaria Nochevieja. «Misteriosos» y variados regalos. botellines champán.

**COMEDIA** (Compañía Alberto Cloas). - Por la festividad del día, hoy no hay funciones. Mañana, 7 y 11: Cuatro historias de alquiler (de Barillet y Gredy). Con Julia Gutiérrez Caba.

**COMICO** (2274537. Bajos, 41. Metro Palos de Moguer) - 7, 11: Presentación Compañía Carlos Arniches en Ninette y un señor de Murcia (de Miguel Mihura). Con Lili Murati, Carlos Casaravilla, Pedro Valentin, Carmen G. Maura y Miguel Arribas. Dirección: Manuel Manzanque.

**ESLAVA** (2665440). - Hoy no hay funciones por descanso. Viernes y siguientes, 7 y 11: Compañía Irene Gutiérrez Caba en la comedia musical La vida en un hilo. Adaptación de Luis Escobar sobre original de Edgar Neville. Música de Jaime Pérez. Con Paco Muñoz, Mara Goyanes, José Cerro y la colaboración extraordinaria de Julia Caba Alba. Dirección: Luis Escobar. Están a la venta las localidades para Nochevieja, en la que los espectadores serán obsequiados con champán Castell-blanch, uvas de la suerte y gran bolsa de cotillón.

**ESPAÑOL** (Plaza Santa Ana. Teléfono 2212247). - Mañana, día 25, en funciones de 7 tarde y 11 noche: reparación de La Estrella de Sevilla (de Lope de Vega). Con José Luis Pellicena, Marisa Paredes, Antonio Irazo, Roberto Martín y Carlos Ballesteros (como actor invitado) y toda la compañía nacional. Director: González Vergel. Localidades de 25 a 100 pesetas. Tolerado menores. 10 últimos días.

**FIGARO** (Tel. 2391645. Doctor Corrales 5. Metro Tirso de Molina). - Hoy, 7 tarde: Compañía Germa Cuervo-Fernando Guillén presenta Todo en el jardín (de Edward Albee). Dirección: José María Morera.

**GOYA** (Tel. 2253217). - Hoy, 7 tarde: Juegos de sociedad (de Juan José Alonso Millán). Con Jesús Puente, Licia Calderón. Se desecha con cinco días.

**INFANTA ISABEL** (Tel. 2214778). - 7: Juanjo Menéndez y Manolo Gómez Bur en La idea fija (de Alonso Millán). Exitazo cómico. LARA (2211631). - Hoy no hay funciones. Mañana viernes, 7 y 11: Compañía Arturo Fernández en La playa vacía (de Jaime Salom). Con Queta Claver, la presentación de Silvia Tortosa 3. Manuel Dicenta en el papel de Don. Localidades a la venta para Nochevieja. Uvas, cotillón y botellines coñac Soberano.

**LATINA** (Tel. 2652835. Revistas Coisada). - 7 tarde: Los cómicos de Madrid Lina Morgan-Juanito Navarro en el éxito cómico La chica del surtidor. Linda Ross, Tito Medrano, Manena Algora, Sonia Silos y el fabuloso ballet inglés Stafford 71. Localidades cinco días.

**MARAVILLAS** (2236993). - 7 tarde: Compañía Florida Chico en El escaloncito... (de David Turner). Adaptación libre de José María Bellido. Colaboración extraordinaria de Rafaela Aparicio. Dirección: Antonio Amengual.

**MARÍA GUERRERO** (Tamayo y Baus. 4. Tel. 4194769). - Hoy no hay funciones. Mañana viernes, a las 7 tarde y 11 noche: Romance de lobos. Comedia bárbara de don Ramón del Valle Inclán. Con José Bóvalo, Gabriel Llopert, Arturo López, Ricardo Merino y la colaboración de José María Prada. Director: José María Prada.

**MARQUIN** (Prim. 11. Teléfono 2318467). - Hoy no hay funciones por descanso. Mañana viernes, 7 y 11: Elena María Tejero, Francisco Valladares, actriz invitada Milagros Leal, en Las mariposas son libres (de Leonard Gershe). Con Manuel Garco. Adaptación y dirección: José Luis Alonso. Función Nochevieja: Las mil y una noches. Ballet Lina y Miguel. Angelita Font, Marian Conde, Maniseros de Cádiz, Lusson y Cordero, Vic Saxe. Otras atracciones. Ya están a la venta las localidades para la Gran Gala de Nochevieja. Obsequio de las uvas de la suerte, champagne, serpentina, globos. Será una noche memorable. Hoy no hay funciones. Mañana, 7 y 11.

**MARTIN** (Revistas). - 7 tarde. Noche no hay función (Nochebuena). Carmen Valenzay. Angel de Andrés. ¡Colosal éxito! Las castigadoras Música: maestro Alonso. PALACIO DEPORTES (Metro Goya. Tel. 2564401). - Mañana, 4.15 y 7.15. ¡Acontecimiento sensacional! Los 30 mejores circos del mundo en el Gran Festival Mundial del Circo 70. Un colosal desfile de atracciones inéditas en España sobre la mayor pista olímpica de Europa. Un espectáculo de características inigualables. Próximas funciones: sábado 26, a las 6.30 y 10.45; domingo 27, a las 4.15 y 7.15. Localidades a la venta en las taquillas del Palacio. Precios desde 60 pesetas hasta 250. Se desechan también para la gran gala de fin de año.

**REINA VICTORIA**. - Hoy no hay funciones. Mañana, 7, 11: Mary Carrillo en La mamma (de Euzkadi versión de Arozamena). Con Sancho Gracia en El Bello Antonio. Dirección: Montesinos. A la venta localidades Nochevieja. VALLE INCLAN (Torre de Madrid). Hoy no hay funciones. Orden alfabético: María José Alfonso, Jaime Blanch, Juan Diego, Emilio Gutiérrez Caba en Olvida los tambores (de Ana Diosdado). Con Mercedes Sampietro. Co-

laboración extraordinaria: Pastor Serrador. Dirección: Ramón Ballesteros. Noche fin de año, gran cotillón, uvas y valiosos regalos. ZARZUELA (221 43 41). - Hoy no hay funciones. Mañana viernes, 7 tarde y 10.45 noche, grandioso éxito compañía lírica nacional con Antología de la zarzuela. Gran cuadro de cantantes, actores, coros, cuerpo de baile, orquestas, rondalla, soldados y banda de cornetas y tambores. Dirección musical: Moreno Buendía. Dirección: José Tamayo.

### CAFE-TEATRO

**KING-BOITE-TEATRO** (Av. José Antonio, 34. entrada por Mesenero Romanos). - Presenta Spain's-Strip-Tease (de Antonio Gala). Con el primer actor Alfonso del Real, Nela Conjió, María Carmen Martínez Sierra, Julia Peña, Eduardo Baldoni, Beatriz Carvajal y Sergio de Frutos. Campanadas a medianoche (de Orson Welles). Con Orson Welles, Jeanne Moreau y Fernando Fy. 2314827.

**LADY PEPA** (Primer café-teatro de Madrid. San Lorenzo, 5. Teléfono 410 00 50). - 10.30, 12 y 1.30: Angela Capilla en Atrevimiento (de Concha Llorca). Con Ricardo Valle, Valentín de Hojas, Fernando Gómez Domínguez y festivos: 6.30, 8.30 y 11.30.

### CINES

#### SESION NUMERADA

**ALEÑEZ-CINERAMA**. - 5: Lo que el viento se llevó.

**ALCALA-PALACE** (Alcalá, 90. 2254608). - 4.30, 7: El astronauta. Color. Tony Leblanc. Autorizada para todos los públicos.

**AMAYA**. - 4.30, 7: Los girasoles (Sofía Loren. Marcello Mastroianni). Color. 70 m/m. Mayores 18 años.

**ARGUELLES CINEMA**. - 4.30, 7, 10.45: Walt Disney presenta Bambi. Technicolor. Tolera.

**AVENIDA** (2217571). - 4.30, 7: El demonio de los celos (Marcello Mastroianni, Monica Vitti). Color. 3.ª semana.

**BARCELO**. - 4.30, 7, 10.45: Walt Disney presenta Bambi. Technicolor. Tolera.

**BENILLURE**. - 4.30, 7: Walt Disney presenta Bambi. Tolera.

**BULEVAR** (Alberto Aguilera, 56). - 4.15, 7: La túnica sagrada (Richard Burton). Color. Tolerado menores.

**CALLAO** (70 m/m.). - 4.15, 7, 10.45: Trasplante a la italiana (color). Original. ¡Divertidísimo!

**CAPITOL**. - 4.30, 7: Un Quijote sin Mancha. Mario Moreno (Cantinflas). Tolera.

**CARLOS III**. - 7: El precio de amar (David Hemmings, Samantha Eggar). Panavisión. Metrocolor.

**COLISEUM**. - 7: Del amor y la infidelidad (Jean-Paul Belmondo, Annie Girardot). Eastmancolor. ¡Otro triunfo de Claude Lelouch! Mañana, Navidad, tres sesiones: 4.30, 7, 10.30.

**CONDE DUQUE**. - 4.30, 7: Un hombre llamado Caballo (Richard Harris). Color. 70 m/m. Mayores 18 años. Domingos y festivos, matinal 11 mañana.

**CONSULADO**. - 7: El precio de amar (David Hemmings, Samantha Eggar). Panavisión. Metrocolor.

**FUENCARRAL**. - 7, 10.45: El graduado. Technicolor. Cinemascope. Mayores 18 años.

**LOPE DE VEGA**. - 7, 10.45: El astronauta (Tony Leblanc). Tolera. menores.

**MARINA TODD-AO**. - 7: Flor de cactus.

**MOLA** (General Mola, 90. Teléfono 2623601). - 4.30, 7: Atrapados en el espacio. 70 mm. Panavisión. Eastmancolor. Gregory Peck. Para todos los públicos.

**PALACIO DE LA PRENSA**. - 7: Danzad, danzad, malditos (Jane Fonda, Gig Young). Color. Cinemascope.

**PALAFOX**. - 7: El mejor cine de Europa. - 7: Una viuda de oro. Eastmancolor.

**PAZ-TODD-AO**. - 6.45: La leyenda de la ciudad sin nombre (Lee Marvin, Clint Eastwood, Jean Seberg). 70 m/m. Technicolor. Panavisión. Venta anticipada.

**PRINCESA**. - 7: El precio de amar (David Hemmings, Samantha Eggar). Panavisión. Metrocolor.

**PROYECCIONES CINERAMA**. - 4.15, 7, 10.45: No se compra el silencio (Lee J. Cobb). Otro gran film de William Wyler.

**REAL CINEMA-CINERAMA**. - 7: Monty Walsh.

**RIALTO**. - 7: El zarzal (Richard Burton). Color. Mayores 18 años.

**RICHMOND**. - 7: Trasplante a la italiana.

**ROXY A**. - 7: El precio de amar (David Hemmings, Samantha Eggar). Panavisión. Metrocolor.

**SALAMANCA**. - 4.30, 7, 10.45: Un Quijote sin Mancha (Cantinflas). Color. Anta.

**TORRE DE MADRID-TODD-AO**. - 4.30, 7, 10.45: Flor de cactus.

#### SALAS ESPECIALES

**ALEXANDRA**. - Continúa 11: Lolita. V. O. subtítulo.

**CINESTUDIO CALIFORNIA** (2440058).

**Continúa 5: Iván el terrible** (1.ª época). Film soviético de S. M. Eisenstein. V. O. subtítulo. Premio Stalin. 10.ª semana.

**FALLA**. - 4.30, 7, 10.30: La noche de los muertos vivientes. V. O. GALILEO. - Continúa 5: Los asesinos de la luna de miel.

**GAYARRE**. - Continúa 4.30 a 9: Un cierto giorno (Un cierto día) (de Ermanno Olmi). Con Brunetto Lavi y Lidia Fugortes. V. O. subtítulo.

**INFANTAS**. - Continúa 4.15 a 10: Les lions sont lâches (Los leones andan sueltos) (de Henri Verneuil). Con Jean-Claude Brialy, Claudia Cardinale y Michèle Morgan. V. O. subtítulo.

**MONACO** (Padre Xifré, 1). - Continúa 5: Arroz amargo. V. O.

**PALACE**. - Continúa 4.30 a 10: La maison des Borias (de Jacques Doniol-Valcroze). Con Marie Dubois, Mathieu Carrière, Maurice Garrel. V. O. subtítulo.

**PENALVER**. - Continúa 4.30 a 9.30: Campanadas a medianoche (de Orson Welles). Con Orson Welles, Jeanne Moreau y Fernando Fy.

**POMPEYA**. - Continúa 11.15 a 6. Numerada, 7. El jardín de las delicias (de Saura). Con José Luis López Vázquez, Francisco Piérra, Lucy Soto.

**REX** (2471237). - Continúa 11 mañana a 6 tarde. Numerada, 7 tarde: Night of the living dead (La noche de los muertos vivientes).

**ROSALÉS**. - Continúa 4.30 a 9.30: Campanadas a medianoche (de Orson Welles). Con Orson Welles, Jeanne Moreau y Fernando Rey.

#### SESION CONTINUA

**BAHIA**. - 4: Alma grande y Tambores de Africa. Color. Tolerado menores.

**BELLAS ARTES**. - 4: El mayordomo (de Jean Delany). Un tigre en la red (de Dino Ris). Color. Cinemascope.

**BILBAO**. - 5: Danzad, danzad, malditos (Jane Fonda, Gig Young). Color. Cinemascope.

**BRISTOL**. - 5: La senda del crimen y Una señora llamada Andrés (Carmen Sevilla, Juan Luis Gallardo). Eastmancolor. Techniscope.

**CANDILEJAS**. - Continúa 4: Adiós, Mr. Chips. Apta.

**CARLTON-TODD-AO**. - Continúa 4: Adiós, Mr. Chips. Apta.

**CARTAGO**. - Continúa 5: Cuando tú no estás y El maravilloso mundo de Mickey Mouse. Tolera.

**CARRERAS**. - 10: La costa de los diamantes. Espías en acción. 18 años.

**CIUDAD LINEAL**. - 5: En el calor de la noche y En un lugar de La Manga (Manolo Escobar, Conchita Velasco). Eastmancolor.

**COLON**. - 5: Teniente Robinson (Dick van Dike). Nacida libre (Virginia Mackson). Tolera.

**CONCEPCION**. - 4: El globo rojo y Oliver. Apta.

**EMPERADOR** (2431151). - Continúa 4: El señor doctor y Adivina quién vino esta noche. Ambas color. Cinemascope. Tolera.

**ESPRONCEDA**. - 5: La cabalgata de los malditos y En un lugar de La Manga (Manolo Escobar, Conchita Velasco). Eastmancolor.

**EUROPA**. - 4: El globo rojo y Oliver. Apta.

**PANTASIO**. - 4.30: El zarzal (Richard Burton). Color. Mayores 18 años.

**FATIMA** (Avda. Nuestra Señora de Fátima, 15. Tel. 2288185 Carabanchel Bajo). - 5: Mercancía humana y Scaramouche (Stewart Granger). Color. 14 años.

**FLORETA** (4710492 Carabanchel). - 4.30: El justiciero de Kansas (Stewart Granger). color. y El maravilloso mundo de Mickey Mouse (Dibujos animados). Tolera.

**GARDEN** (Entrada al barrio de Moratalaz. Tel. 4395776). - Laborales, 5 tarde: festivales, tres sesiones numeradas: El compromiso (Kirk Douglas, Faye Dunaway, Deborah Kerr). Technicolor. Panavisión.

**IMPERIAL**. - 10 mañana: Complementos y Bambi (Walt Disney). Tolera.

**IMPERIO** (2288557. Carabanchel). - 4.30: Las aventuras del oso Yogi (color, dibujos) y La otra cara del gangster (Jerry Lewis). Color. Tolera.

**KURSAL**. - 5: Dos en la carretera (Carmen Sevilla, Juan Luis Gallardo). Eastmancolor. Techniscope.

**LENX** (2410087). - 5: Play time y La dinamita está servida. Apto.

**LICEO**. - 5: El compromiso (Kirk Douglas, Faye Dunaway, Deborah Kerr). Technicolor. Panavisión.

**LISROA**. - 5: F de Flint y Una señora llamada Andrés (Carmen Sevilla, Juan Luis Gallardo). Eastmancolor. Techniscope.

**MADRID**. - Continúa 10 mañana. Doble programa de riguroso es-

**treno: El valle de los héroes** (El valle de los muertos) (Lex Barker, Pier Brice) y Somos novios (Por primera vez juntos Palito Ortega y Armando Manzanero). Ambas color. Tolerado menores.

**MAGALLANES**. - 4: El globo rojo y Oliver. Tolerado.

**MARVI**. - 4: El globo rojo y Oliver. Apta.

**METROPOLITANO**. - 4: Los cuatro budas de Kriminal y Scaramouche (Stewart Granger). Color. 14 años.

**MONTERA**. - 10: En un lugar de La Manga (Manolo Escobar, Conchita Velasco). Eastmancolor.

**MONUMENTAL**. - 5: Un Quijote sin Mancha (Mario Moreno [Cantinflas]). Tolera.

**MULLO**. - Continúa desde las 5: Un Quijote sin Mancha (Mario Moreno [Cantinflas]). Tolera.

**MUÑOZ SECA** (2315141). - 10: Un golpe de gracia y Bang-bang Kid. Tolera.

**ODEON**. - 5: Al otro lado de la ley y Una señora llamada Andrés (Carmen Sevilla, Juan Luis Gallardo). Eastmancolor. Techniscope.

**OPORTO**. - 5: Las cadenas de la libertad y Una señora llamada Andrés (Carmen Sevilla, Juan Luis Gallardo). Eastmancolor. Techniscope.

**PEZ**. - 4.30: Tarzán y las intrépidas amazonas (Johnny Weissmuller). Tolerado menores. Laborables: 20 pesetas; festivos: 25 pesetas.

**PRINCIPE PIO**. - 3.30: Chitti-Chitti-Bang y La venganza del Santo.

**PROGRESO**. - 5: Danzad, danzad, malditos (Jane Fonda, Gig Young). Color. Cinemascope.

**REGIO**. - 5: El compromiso (Kirk Douglas, Faye Dunaway, Deborah Kerr). Technicolor. Panavisión.

**RIVIERA** (2650755). - 5: Mi amigo el fantasma y Al este de Java. Tolera.

**SAN CARLOS**. - Continúa 4 tarde: Superarzo, el gigante y El gran combate. Ambas color. Cinemascope. Tolera.

**SOL**. - 10 mañana: Adiós, cordera y Vidas truncadas.

**TIVOLI**. - 4.30: El gato con botas. Color. Tolerado todos los públicos.

**UNIVERSAL CINEMA**. - Continúa 5: Borsalino (J. P. P. Belmondo, Alain Delon). Technicolor.

**URQUIJO-TODD-AO** (70 m/m.). - Continúa 4: Adiós, Mr. Chips. Apta.

**VALEHERMOSO**. - 5: En el calor de la noche y En un lugar de La Manga (Manolo Escobar, Conchita Velasco). Eastmancolor.

**VELAZQUEZ**. - 5: Danzad, danzad, malditos (Jane Fonda, Gig Young). Color. Cinemascope.

**VERGARA**. - 5: Una señora llamada Andrés (Carmen Sevilla, Juan Luis Gallardo). Eastmancolor. Techniscope.

**VERSALLES**. - 5: La noche del siguiente día y Una señora llamada Andrés (Carmen Sevilla, Juan Luis Gallardo). Eastmancolor. Techniscope.

**VICTORIA**. - 5: El compromiso (Kirk Douglas, Faye Dunaway, Deborah Kerr). Technicolor. Panavisión.

**VOZ**. - 4: Scaramouche. Color. 14 años.

**2485082**. - Presenta la producción a todo color ¡¡Flesh!! Con los ballets de George Reich. Su coreografía, efectos, colorama y vestuario contribuyen para considerarlo ¡¡EL MEJOR ESPECTACULO DE EUROPA!! Orquestas: Lin Barto y Roberto Rango. EL RINCON DE TRANQUILINO (Jardines, 3). - Luchó y sus gauchos. Gran espectáculo. Estampas de tangos y folklore argentino.

**J'HAÏ** (La sala de fiestas de actualidad). - Exito de la genial Paloma Reyes y su cuadro español, con Villanueva, Della Rosa, Cristina de España, Della Morante Lado Rosita Velasco. La exquisita oriental Nadia y las orquestas de los compositores Carmelo Larrea y Juanito Sánchez. J & J. - Discoteca. Plaza del Callao, 4.

**LIDO** (Alcalá, 20. Tel. 2320712). - La superproducción internacional Sexvrama. Con Manolo Cordero Fastuosidad, Bellezas, Humoy. A las 12 de la noche: ballets españoles. Patio andaluz de madrugada.

**MICHELETTA CLUB** (Night-Club. Teléfono 2485055). - Presenta el fabuloso ballet High Society Show n.º 2 y los extraordinarios acróbatas Les Herclies. Orquestas: Rafael Taléns y el conjunto músico-vocal Los Soberanos.

**MISTER DOLLAR** (El «Night Clubs» «verdad» de Calvo Sotelo-Infanta). - Es... un local pequeño, pero íntimo, céntrico, con unas «vedettes» como el New York, pero en un espectáculo distinto y formidable. En Europa época hay mejores, y cada noche 2 pases diferentes: a las 12 y a las 2 Y... gracias por decir lo que ve.

**MOLINO ROJO** (Tribulete, 16. 2287745). - Presenta la producción El gallo y las gallinas, con Juanito Moreno e Imperio de España. ¡Treinta artistas y esculturales vedettes! Conjunto músico-vocal de Lolita Garrido, con Los Barones Doce noche, espectáculo típico español.

**NUOVA ROMANA** (Carretera de La Coruña, kilómetro 9,200. Desviación Aravaca. Tels. 2070061 y 2070333). - Presenta Margot de Monique, Amina, Iyon Rey, Yolanda Kendall. Las mejores orquestas. 3 de la madrugada, espectáculo frívolo.

**NEW YORK: Coliseo del Sexy-Music Hall**, en Rambles-Escudillera. - Cada noche a las 12 y 2, presenta espectáculos diferentes, nuevos, y cada vez mucho más fuertes. Afortunadamente hemos llegado a ser, en el night club, la estrella de toda Europa. Hoy, mucha gente visita, y de ella esperamos la razón. Y... (modestia aparte) celebrar una fiesta en Barcelona y no ir al New York es... como una tortilla sin huevos.

**PASAPOGA** - Tarde y noche sensacional éxito de su extraordinaria revista con el ballet Up Tight Show. Finn Jon y el espectáculo español de Luisa Triana. Orquestas: Arturo Fornes. Koldo e Impacto Musical y Ego 70.

**SENERIAL CLUB** (Night-Club. Teléfonos 2477838-2471006). - Presenta el debut en España del ballet portorriqueño Romero Show. La gran estrella oriental Naima Cherky. Orquestas: Ricardo García y el conjunto Los Santos.

**YORK CLUB** (2471024). - Hoy, tarde y noche, Bambino y sus rumberos. Mitchel and Totó Rosanas. Trío Montoya. Grandes ballets. Magníficas orquestas.

### SALAS DE FIESTAS

**ALAZAN** (Paseo Castellana, 24. Teléfono 2760017). - Tarde y noche, encanto y belleza con las más explosivas y fabulosas vedettes. Orquestas: 5 Dobles Show y Los Brandis.

**CANAIMA** (Marcelo Usera, 86. Teléfono 2633132). - El cabaret de las 40 vedettes.

**CARNABY STREET** (Londres, 12. Teléfono 2550180). - La «boite» de las bellezas; tardes, discos. Noche, conjunto músico-vocal Los Delfines.

**CHIKI-CLUB**. - Tardes. Discotecaparejas. Ambiente selecto. San Pedro (Alcobendas).

**CISNE NEGRO** (Cartagena, 89). - General y polifacético. Fernando Vargas Hermanos. Palacios, bailarinas María Clara, Rapsoda Carmen Vargas, Lola Mayo y las más guapas vedettes.

**CLUB AYALA** (Ayala, 121). - Tardes, las mejores orquestas. Gran gala fin de año.

**CLUB CANCELLER** (Bajos cine Cancellier. Estación Metro El Carmen y autobús 21). - Siempre tres orquestas colosales. Jueves, sábados y festivos, únicamente tardes.

**EL BIOMBO CHINO** (Donde se da cita el espectáculo Isabel la Católica, 6. Teléfonos 2485081-

### SALAS DE JUVENTUD

**CLUB CONSULADO** (Atocha, 38). - Todas las tardes, 3 orquestas colosales.

**CLUB VICTORIA** (Francisco Silvela, 48). - Todas las tardes, 3 orquestas colosales.

### OTROS ESPECTACULOS

**AQUARIUM TERRARIUM** (Maestro Victoria, 8. Teléf. 2318172). - Ven la pitón, pirañas, morenas, Venta de acuarios, peces.

**FRONTON MADRID** (Dr. Cortezo, 10. 2391037). - 11: Apuestas en partidos y quinielas a raqueta femeninas y cestapunta. Partido final torneo de tarde.

## ¡PARA JOVENES DE 7 A 77 AÑOS!

*filmax*  
**TIN TIN**  
EN EL TEMPLO DEL SOL  
EN COLOR

según los cómics creados por TALLEY y MILO de HERGE  
Esta realización de BELVISION  
Conduce los textos de JACQUES BREL  
Música original de FRANÇOIS RAUBER

**BASADA EN «LAS AVENTURAS DE TIN-TIN», PUBLICADAS POR EDITORIAL JUVENTUD**

## PARQUE DE ATRACCIONES OFRECE A LOS LECTORES DE PUEBLO

- \* Montar en cinco atracciones a elegir.
- \* Merendar (perrito caliente y bebida).
- \* Montar en otras cinco atracciones.
- \* Tomar chocolate con churros

## ¡UNA TARDE COMPLETA POR VEINTE DUROS!

Presentando este boleto en la Oficina de Información del Parque de Atracciones le será facilitado un bono especial por el precio de VEINTE Duros

Esta oferta tiene validez hasta el día 27 de diciembre de 1970, incluidos, por tanto, **SABADO y DOMINGO**

# SUCESOS

EN LA ESTACION DE IRUN

## Le roban un maletín con trescientas mil pesetas en joyas

◆ Ladrón de joyas detenido ◆ Un anciano muerto en accidente ◆ Dos menores hacen frente a la Policía ◆ Falso empleado ◆ Sustraen 30.000 pesetas en jamones

Jean Lepedie, de nacionalidad francesa y residente en Madrid, llegó ayer por la mañana a la capital de España, procedente de Irún, donde, según la denuncia que puso en la Comisaría, le ha sido sustraído un maletín con joyas, valoradas en unas trescientas mil pesetas. Lepedie se dio cuenta de que le faltaba el maletín cuando el tren ya estaba en marcha, camino de Madrid.

● Acusado de un robo de joyas, ha sido detenido, y puesto a disposición del juez, José Sánchez Bartolomé, de veintiséis años de edad, al que se le imputa asimismo la sustracción de un vehículo, cometida en unión de José Luis Sanz, que también ha sido detenido. Las joyas robadas por José Sánchez eran de propiedad de su hermana Tomasa, y fueron adquiridas por Agustín Díaz y Francisco Buenadicha, los cuales, como los anteriores, han sido detenidos.

### Victima del tráfico

A consecuencia de las gravísimas heridas que sufrió al ser atropellado por un autocar, falleció ayer un anciano de ochenta y cuatro años, que se llamaba Manuel de los Reyes Mirto. El fatal accidente ocurrió en la madrileña calle del General Ricardos, a la altura del número 190. El autocar, de viajeros, matrícula M-487.933, era conducido por Aquilino Sánchez Gallego.

### Dos menores hacen frente a la Policía

Un par de chavales, uno de dieciocho años y el otro de diecisiete, que responden, respectivamente, a las iniciales de J. O. J. y J. C. U., fueron sorprendidos «in fraganti» por inspectores de un coche patrulla del 091 cuando intentaban robar un coche. Al verse sorprendidos, no se les ocurrió otra cosa que arrancar el vehículo e intentar arrollar a los dos agentes, sin que por fortuna lograran su objetivo. Después de una espectacular persecución, los dos delincuentes eran detenidos. Entre otros, los cargos que se les imputan figuran los de sustracción de vehículos y ro-

## PARA SU PELO

El Instituto Médico Capilar San Antonio, de París, dedicado al cuidado y conservación del cabello empleando los métodos más avanzados del mundo, comunica que su local de Madrid, en la avenida de José Antonio, 7, teléfono 221 44 00, está a disposición de las personas interesadas los días laborables, de 11 a 20 horas, sin interrupción, con o sin previo aviso por teléfono, para pasar un examen del cuero cabelludo, efectuado por el especialista. Este examen, de media hora, es sin ningún gasto. Sólo será admitida la persona apta para conseguir resultados positivos con los nuevos métodos científicos.

El Instituto está instalado de forma que las señoras y señores clientes no esperen:  
Dirección: Avenida de José Antonio, 7 - Teléfono 221 44 00.  
Director facultativo: Dr. Pardos  
Director: Sr. Núñez

Otros centros capilares de la cadena SAP en España:  
Madrid: Ventura Rodríguez, 4 - Teléfono 241 36 53.  
Barcelona: Ronda de San Pedro, 8 - Teléfono 221 01 03.  
Sevilla: Imagen, 12 - Teléfono 22 92 98.  
Zaragoza: San Miguel, 2 - Teléfono 21 28 38.  
PARÍS - BRUSELAS - LISBOA - OPORTO.

Atendemos todas las consultas de las personas que no residen en estas ciudades.

bos de efectos en el interior de los mismos.

### Falso empleado

El fingirse empleado de cualquier servicio público —del gas, de la Telefónica, de la luz, del agua...— es uno de los métodos más frecuentes que usan cierto tipo de ladrones para llevar a efecto sus planes en los domicilios particulares. Por norma general, esta clase de «empleados» acude cuando en la casa que van a efectuar la visita está lo menos protegida posible, para lo que suelen hacer un concienzudo estudio de la situación, como en el caso que hoy nos ocupa, en el que el ladrón se fingió empleado del Gas Butano. El delincuente en cuestión se llama Manuel Ocaña López, tiene veintinueve años y vive en Madrid, en el Pozo del Tío Raimundo. Manuel ha sido detenido bajo las acusaciones de numerosos robos de dinero y objetos en diversos domicilios de la barriada, donde entraba fingiéndose técnico de Gas Butano, y aprovechando que en las casas no se encontraban más que menores, se apoderaba de cuanto podía.

### Robo de jamones

Aprovechando la significación de las fiestas navideñas, los «cacos» han visitado una carnicería enclavada en la calle de Azca, número 3, y se han llevado, ni más ni menos, que jamones y embutidos por un valor aproximado a las treinta mil pesetas. El dueño del establecimiento, Baltasar Ayuso García, denunció el robo, que se había perpetrado la madrugada pasada. Los ladrones penetraron en la tienda por medio de una llave falsa.

Jaime MARTIN

### OVIEDO: Por emanaciones de gas

## FALLECEN DOS ANCIANOS

OVIEDO, 24.—Dos ancianos, los hermanos Valerio y Julián Rodríguez Fernández, de sesenta y ocho y setenta años de edad, respectivamente, han aparecido muertos en su domicilio por emanaciones de gas.

El portero del inmueble observó que desde hace unos días no les veía entrar ni salir, y alarmado por esta ausencia, avisó a la autoridad, que procedió a abrir la puerta, encontrándose con la sorpresa de que los dos hermanos estaban en la cama, muertos. Practicadas las diligencias de la autopsia, se ha podido saber que el fallecimiento les sobrevino a consecuencia de las emanaciones de gas de una estufa, que estaba apagada por combustión total de la bombona. (Europa Press.)



Carta abierta a Fernanda Jiménez Nieto, esposa de Ramón Torán Arce, madre de tres niños, que ahora andará por cualquier sitio:

Fernanda: A la sala de visitas de este periódico acaban de llegar su marido, Ramón, y sus tres pequeños. Aquí vienen muchas gentes en demanda de ayuda. Y nosotros hacemos lo que podemos para ayudar. Ramón me ha contado lo suyo: me ha dicho que usted se fue de casa hace quince días sin decir ni esta boca es mía, que no se llevó ni la ropa, y que ya está más que desesperado por su larga ausencia. Usted, que es mujer, sabe perfectamente lo mal que hacemos los hombres estas cosas de cuidar a los niños, sobre todo cuando son tan pequeños como los suyos. Pese a que su marido lleva quince días sin acudir al trabajo, para no dejar a los niños solos, yo le digo, Fernanda, que los niños tienen la cara muy sucia, y la ropa, rota y manchada, y, sobre todo, preguntan mucho por usted, y su padre ya no sabe qué contarles. Angelines, que es una morenita majísima me ha preguntado que si era aquí donde está su mamá. José ha llorado un poco. Y Telly, la pequeña Telly, que estaba alimentándose de su pecho y que ahora se tiene que conformar con el biberón, se ha hecho pis en los pantalones de su padre, y Ramón no sabía qué hacer, porque él no sabe de estas cosas.

Me ha dicho su marido, señora, que usted tiene un corazón muy grande, que es buena y que no se explica cómo ha pasado esto. La ha buscado por todos los sitios, incluso se ha ido hasta Barcelona a ver si usted andaba por allí. Y nada. Hasta que se ha decidido a venir hasta el periódico por si usted, al verse en los papeles, vuelve a casa. Yo no le voy a decir, Fernanda, que la noche de Navidad es muy triste para unos niños sin madre y un marido sin esposa; no se lo voy a decir, no; porque, para mí, Navidad son todas las noches. Tampoco le voy a decir que la vida es una pera en dulce y que todos los problemas se solucionan en seguida. Yo comprendo que usted estuviera harta de vivir en aquella chabola con goteras de la calle Lorenzo Alvarez, en esa misma chabola donde ahora están sus hijos y su marido. Hay sufrimientos que trastornan, pese a que se tengan solamente veintiocho años y se lleven sólo cinco de casada. Yo solamente le voy a decir, Fernanda, que sus tres pequeños no tienen la culpa de nada y la necesitan mucho. Bien sabe usted que es imprescindible para ellos. Por eso hago de intermediario de Ramón y le pido que vuelva a su casa, a esa chabola que hoy tiene tres velas

Carta abierta a una mujer que abandonó a su marido y a sus hijos

## NAVIDAD TRISTE PARA TRES NIÑOS SIN MADRE

Los críos tienen la cara muy sucia y la ropa rota



más, porque es Nochebuena, y donde usted tiene la silla reservada para esa cena que, sin usted, no será más que un rosario de llantos. Por otro lado, Fernanda, su marido no tiene ya dinero (lleva quince días sin ir a la obra), y está en peligro hasta el biberón que todas las noches

se toma la pequeña Telly. No tenga reparos en volver, que todos la esperan con los brazos abiertos. Desde la frontera de la Navidad, le saluda con esperanza,

J. M. AMILIBIA (Fotos MOLLEDA)

Santander: Se estrella un helicóptero del servicio de salvamento

## CINCO MUERTOS (único sobreviviente, en grave estado, el piloto)

SANTANDER. (Por teléfono, de nuestro corresponsal, Alfonso PRIETO.)

Cinco personas han muerto y una ha resultado gravemente herida al estrellarse un helicóptero del Servicio de Salvamento del Ejército del Aire en las proximidades de esta capi-

tal. El trágico suceso se produjo ayer tarde, sobre las cinco y media, al caer el aparato en una marisma existente en la desembocadura del río Miera, entre Pedreña y Somo, en la bahía de Santander.

El helicóptero tenía como base el aeropuerto santanderino de Parayas, de donde había despegado, según la hoja de vuelo, con cinco personas a bordo. Iba tripulado por el teniente don Jesús Puente Bueces, de Colindres, al que acompañaban el sargento del grupo de salvamento del Ejército del Aire, don Pedro Avilés; el capitán de la Guardia Civil de Tráfico, don Juan Gutiérrez Vidal; el teniente de este mismo Cuerpo don Miguel Alonso Cuevas y el civil don Jesús Cuatrecasas Aguado, de dieciocho años, vecino de Santander. Pero según parece deducirse, el aparato tomó tierra en Colindres, y allí subió a bordo otro paisano, don Francisco de la

Torre Ossorio, quien, aunque no figuraba en la hoja de vuelo, ha sido identificado entre los cadáveres, al igual que todos los demás, excepto el teniente piloto don Jesús Puente, que se encuentra hospitalizado en muy grave estado en la Casa de Salud Valdecilla, de Santander, adonde fue trasladado momentos después de producirse el accidente.

El vuelo que realizaba este aparato tenía por misión la prueba de unos equipos de transmisión que enlazaban los de la Guardia Civil de Tráfico con el propio helicóptero.

Sofocado el incendio que se produjo al estrellarse, las personas que pudieron llegar en embarcaciones hasta el lugar del suceso iniciaron la recuperación de las víctimas, logrando sacar con vida, pero con múltiples fracturas, al teniente Puente. Los demás estaban carbonizados.

En un principio, además

del teniente citado fueron encontrados cuatro cadáveres, pero solamente tres pudieron ser identificados, los de los señores Alonso Cuevas, Avilés y Cuatrecasas Aguado. El cuarto cadáver se pensaba fuera el del capitán de la Guardia Civil de Tráfico que figuraba en la hoja de vuelo, pero nadie le reconoció como tal. Pero cuando fueron identificados los restos del señor De la Torre, se dedujo que éste había subido a bordo en Colindres.

Después continuó la búsqueda entre los restos del helicóptero para tratar de localizar el cadáver del capitán, señor Gutiérrez Vidal, y simultáneamente, se intentaba encontrarle con vida en la ciudad, en el supuesto de que hubiese desistido de hacer el viaje; pero desgraciadamente ocurrió lo primero. Su cuerpo apareció horas después debajo de los restos del aparato, empotrados en la arena de la marisma.

CUANDO IBA A JEREZ PARA CELEBRAR LA NAVIDAD

## MUERE LA MARQUESA DE LAS PALMAS

SEVILLA, 24.—Milagros Moreno Torres, marquesa de Las Palmas, de sesenta y cinco años de edad, ha resultado muerta en un trágico accidente de carretera ocurrido en la general Sevilla-Málaga, a unos cincuenta kilómetros de la ciudad hispalense. El accidente que costó la vida a la ilustre dama tuvo lugar al chocar el automóvil de turismo matrícula M-811.012,

en el que viajaba con su marido, con el camión matrícula SE-144.848, que transportaba envases de cerveza.

Como consecuencia del violento choque resultó muerta en el acto Milagros Moreno Torres, y con heridas de gravedad, su esposo, Joaquín Crespi de Valldaura Cervero, marqués de Las Palmas y coronel del Ejército de Tierra, de setenta años, así como su

◆ Su automóvil chocó con un camión

mozo de comedor, que les acompañaba, y, al parecer, conducía el vehículo Francisco Orozco César, de treinta y cuatro años.

Los restos mortales de doña Milagros Moreno serán trasladados, para recibir sepultura, a Jerez de la Frontera, adonde los marqueses se dirigen, procedentes de Madrid, para pasar la fiesta de Navidad. (Cifra.)